



REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: VITORIA, 13 • APARTADO 46 • TELEFONOS: REDACCION, 201280 — ADMINISTRACION, 207148 • Dep. legal: Bu-5-1958

## LA REINA ISABEL DE INGLATERRA INVITA AL PRINCIPE DE ESPAÑA

Con motivo del LXX aniversario de su madre  
«Para sorpresa de Washington, España insiste en que no desea pertenecer a la NATO»

Londres (Efe). — La Reina Isabel II de Inglaterra ha invitado al Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, a los actos que se celebrarán con ocasión del cumpleaños de su madre, la Reina Isabel, según ha trascendido hoy en círculos competentes de esta capital.

## Según los «montoneros» el general Arámburu ha sido ya «ejecutado»

No se da veracidad al «comunicado» pero los funestos presentimientos crecen  
El Gobierno acusa del rapto a los castristas



Buenos Aires. — La señora Sara Arámburu, esposa del secuestrado ex-presidente de la República argentina, general Arámburu, acompañada de su hijo Eugenio, izquierda, y de un amigo de la familia, fotografiada poco después de su entrevista con el presidente Onganía. Esta ha sido la primera vez que dicha señora ha salido de su apartamento después del rapto de su esposo. — (Teléfono UPI-CIFRA)

Buenos Aires (Efe). — El grupo de guerrilleros conocido por el nombre de «montoneros», anuncia la ejecución del ex-presidente argentino Pedro Eugenio Arámburu, en un comunicado que lleva el número 4 y que fue entregado al diario «Tribuna», de la ciudad de Rosario.

Las autoridades niegan toda veracidad al citado comunicado, según el cual Arámburu fue ejecutado a las siete horas del lunes, pero las autoridades llevan a cabo toda clase de investigaciones para tratar de comprobar la autenticidad de dicho comunicado.

Por otra parte, el secretario de Difusión y Turismo de la Presidencia de la Nación, ha informado hoy que no existen, hasta el momento, resultados positivos en la investigación que se realiza en busca de los raptadores del ex-presidente argentino.

## SEÑALAN A LOS CASTRISTAS

Buenos Aires (Efe). — El nuevo silencio de los secuestradores del ex-presidente Arámburu, ha traído consigo un paréntesis de funestos presentimientos sobre la suerte del estadista argentino y una aclaración terminante del Gobierno de Onganía sobre la filiación ideológica de los autores del hecho, a quienes señala sin ambages como integrantes de una organización continental cuyo centro es La Habana.

En su análisis de la situación planteada por los comunicados de un comando denominado «Montoneros», que no deja lugar a dudas sobre la veracidad de su condición de autores del secuestro de Arámburu, el Gobierno afirma que

La Reina madre, de soltera Isabel Bowes-Lyon, nació en St. Paul, Waldenbury, el 4 de Agosto de 1900 y contrajo matrimonio con el Duque de York, después Rey de Inglaterra Jorge VI, el 25 de Abril de 1923, en la abadía de Westminster.

## LA NATO NO INTERESA A ESPAÑA

Washington (Efe). — «Para sorpresa de Washington, España insiste ahora en que no desea pertenecer a la NATO», comenta el último número de «Time Magazine».

En una información referente a la estancia del secretario Rogers en Madrid, para tratar de la renovación de los acuerdos bilaterales, «Time» se extraña de que se haya dicho que funcionarios norteamericanos han tratado de consultar a los aliados sobre el futuro ingreso de España en la Alianza Atlántica.

Cuando el canciller López Bravo visitó a Nixon, en Marzo pasado, se celebró entre ambos el siguiente diálogo:

—Estados Unidos está tratando de conseguir que España sea miembro de la NATO (Nixon).

—España no está interesada en unirse a la NATO (López Bravo).

—¿Puedo preguntar por qué dice eso? Su país siempre ha estado interesado en unirse a la Alianza (Nixon).

—Las cosas han cambiado. La NATO es diferente ahora.

(Pasa a séptima página)

## Posible colaboración espacial entre los EE. UU. y la URSS

Los rusos proyectan el primer viaje a Marte para 1980

Neil Armstrong, recibido por Kossyguin Moscú (de Macpherson, para «Logos - Daily Mail»)

Cada día parecen más claras las posibilidades de que América y Rusia cooperen en la costosa empresa de explorar el espacio. Todo cuanto se está haciendo por ambas partes tiende a conjuntar esta tarea en la que los dos colosos espaciales pueden prestarse mutuamente una considerable ayuda.

El veterano cosmonauta, Alexei Leonov, ha lanzado hoy al espacio sus vaticinios sobre el viaje a Marte. Leonov dijo a los periodistas nacionales y extranjeros que los rusos podrían tener preparada la primera expedición al planeta rojo, 35 millones de millas de la Tierra, para 1980.

El primer hombre que pasó por el espacio describió el plan como un largo viaje a Marte —diecisiete meses con el regreso—, el más próximo planeta a la Tierra y acaso el «más similar» por considerarse con una fina atmósfera y con la posibilidad de conservar un vida natural.

El coste de formar y poner en el espacio una expedición a Marte costaría, según los rusos, 5.100.000.000 de pesetas, esto es, tres veces más que el lanzamiento de una nueva aeronave a la Luna. La impresión que a estas horas pueden tener los expertos occidentales del propósito soviético es bien clara: si los rusos hacen una mayor dedicación a este esfuerzo nacional, en los próximos diez años, podrían estar preparados para lanzarse a esta colosal aventura.

El vuelo del «Soyuz 9», por lo que tiene de sondeo científico, puede significar la reincorporación soviética al laboratorio espacial.

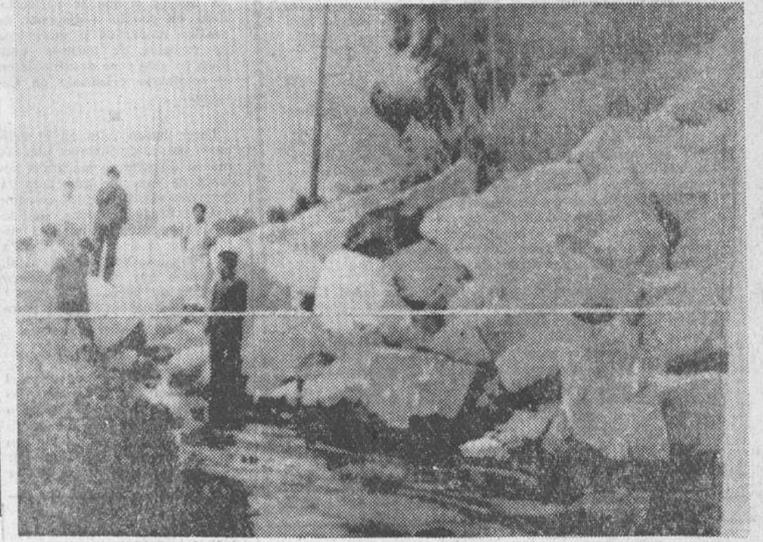
## KOSSYGUIN ELUDE LA CUESTION

Moscú (Efe-UPI). — El cosmonauta norteamericano Neil Armstrong ha visitado hoy al primer ministro Alexei Kossyguin para expresarle las esperanzas del presidente Nixon de una «firme expansión» de los contactos y la

(Pasa a séptima página)

## PUEDE PASAR DE 30.000 EL NUMERO DE MUERTOS POR LOS SEISMOS EN PERU

Parece que los Andes se han resquebrajado  
«Puente aéreo» de ayuda entre Lima y Chimbote



Lima. — Una gran pila de rocas que se vinieron abajo a través de la falda de una montaña, durante los temblores de tierra registrados en Lima y en la sección Norte del país, y que duraron más de una hora. Estas rocas obstaculizan la autopista a la salida de Lima, en la carretera que une con Rocas. — (Teléfono CIFRA)

## «El sentido comunitario» exige el Papa, Pablo VI

Entrevistas de Oriol con los Cardenales Villot y Casaroli

Ciudad del Vaticano (Efe). — Uno de los caracteres más salientes de la formación espiritual del cristiano derivado del Concilio, es, ciertamente, el sentido comunitario», ha dicho Su Santidad el Papa Pablo VI al comienzo del discurso pronunciado esta mañana en la Basílica Vaticana, durante la audiencia general —anticipada en un día porque mañana se celebra la capilla papal fúnebre en memoria del aniversario de la muerte del Papa Juan XXIII— concedida a millares de fieles procedentes de numerosos países.

«Quien pretenda —siguió di-

ciendo Pablo VI— seguir el espíritu y la norma de la renovación conciliar, se habrá dado cuenta de que está modelada con una pedagogía nueva que obliga al cristiano a concebir y expresar la vida religiosa, la vida moral, la vida social en función de la comunidad eclesial a la que pertenece, el Concilio reclama a la conciencia y a la práctica de la vida religiosa y cristiana la conveniencia de respirar esta atmósfera».

## ENTREVISTAS DE ORIOL

Ciudad del Vaticano (Efe). — El ministro de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo, ha sido recibido esta mañana por el secretario de Estado vaticano, Cardenal Villot, con quien ha mantenido un largo y cordial coloquio. El ministro español estaba acompañado por el embajador de España ante la Santa Sede, don Antonio Garrigues y Día. Cañabate.

El señor Oriol y Urquijo, acompañado del embajador Garrigues visitó después a monseñor Agustino Casaroli, secretario del Consejo para los asuntos públicos de la Iglesia, en cuya compañía permanecieron también largo tiempo.

## «SE HA HABLADO DEL CONCORDATO»

Madrid (Cifra). — «Esta mañana he celebrado una reunión en Roma en la que se ha hablado del Concordato», ha manifestado a su llegada a Barajas, procedente de la Ciudad Eterna, el ministro de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo. Y ha añadido, ante la pregunta de un periodista sobre si iba a ser revisado o suprimido: «Las cosas no son tan simples. Está en estudio su posible revisión».

## MISA EN SUFRAGIO DE JUAN XXIII

Ciudad del Vaticano (Efe). — Una numerosa muchedumbre de fieles han asistido esta tarde, en las gradas vaticanas, a una misa celebrada en la capilla cercana a la tumba del Papa Juan XXIII, del cual mañana, día 4, se cumple el séptimo aniversario de su muerte.

Lima (Efe). — El terremoto que el domingo, 31 de Mayo, estremeció tres Departamentos del Perú es posiblemente la peor tragedia humana que ha soportado este país durante toda su historia.

Por lo menos seis localidades han desaparecido literalmente, del mapa dejando un doloroso saldo de muertos.

Las principales ciudades de Ancash (Chimbote, Yungay, Caraz y Huaraz) presentan un panorama desolador y de horror, mientras con grandes esfuerzos se intenta llegar a socorrer a las víctimas y damnificados.

En algunas poblaciones de esa región los campesinos han abandonado sus hogares y ocupado los cerros, en busca de protección. Carecen de ropa, víveres y agua y el peligro de epidemias es cada día mayor. Sólo han quedado escombros dentro de los que hoy se restacaron a cuatro personas vivas después de haber permanecido sepultadas más de 24 horas.

«El país está de duelo. La tragedia ha sido enorme», expresó hoy el presidente de la República al regresar de Chimbote a bordo de un buque de la Armada con 197 heridos de la catástrofe.

Paracaidistas lanzados esta mañana en Huaraz iniciaron a mediodía la tarea de acondicionamiento del estadio y campo deportivo de esta ciudad para centralizar las operaciones aéreas a la región y asumir el control de la zona debido a que se ha confirmado la muerte del prefecto (gobernador) y del subprefecto, que son las principales autoridades del Departamento.

## PODRÍAN PASAR DE 30.000 LOS MUERTOS

Lima (Efe). — «Más de treinta»

(Pasa a quinta página)

## GIGANTESCO YACIMIENTO DE PETROLEO

Ha sido descubierto en el Mar del Norte

Londres (Efe). — Una compañía norteamericana anunció hoy en Londres el descubrimiento de lo que parece ser un gigantesco yacimiento petrolífero en el Mar del Norte.

El presidente de la «Phillips Petroleum» John Huchin anunció que las exploraciones de sus técnicos en el pozo «Ekofta 2k», a 200 kilómetros al Sur de Noruega y a 60 de Aberdeen, en Escocia, han encontrado un depósito de petróleo capaz de producir diez mil barriles al día.

## Trágico incendio en una fábrica de Pradoluengo

Percieron el dueño de la industria y su esposa

El cadáver de ésta aún no ha podido ser rescatado

(Información, en cuarta página)

## POR VEZ PRIMERA SE CONSIGUE LA SINTESIS QUIMICA DE UN «GEN»

Si los experimentos del Premio Nobel indio Dr. Khorana siguen con éxito, «podrán curarse ciertas enfermedades y evitar muchos defectos físicos»

Nueva York (Efe). — Por primera vez en la Historia humana se ha «fabricado» en laboratorio un «gen» —unidad básica de factores hereditarios—, según ha anunciado hoy un científico indio, ganador de un Premio Nobel hace dos años.

H. Gobin Khorana y sus colaboradores de la Universidad de Wisconsin, con este experimento han dado el primer paso hacia lo que muchos científicos consideran la posibilidad de sintetizar un organismo vivo en laboratorio.

«Creo que nuestro descubrimiento podrá ayudar a otros científicos a influir sobre el mecanismo biológico de un orga-

nismo vivo», ha afirmado Khorana, de 47 años de edad.

Durante los últimos años los científicos habían conseguido aislar los genes de un ser vivo, que son unidades cromosómicas de factores hereditarios, pero nunca se había logrado la síntesis química de ningún «gen».

El científico indio tratará ahora de introducir y extraer luego genes a un organismo unicelular.

Si Khorana tiene el mismo éxito como hasta ahora, la Ciencia, algún día, podrá muy posiblemente curar ciertas enfermedades como el cáncer y la diabetes y evitar muchos defectos físicos congénitos.

## UN HUEVO CONTRA WILSON

Londres (Efe). — Un huevo le tiraron al primer ministro británico Harold Wilson anoche cuando recorría un barrio de Londres en una visita electoral.

El huevo fue lanzado desde un grupo de unas doscientas personas que esperaban la llegada de Wilson a las oficinas locales laboristas del barrio de Harrow.

El huevo le cayó a Wilson en

## Kruschef sufre la rotura de un vaso sanguíneo

Moscú (Efe-UPI). — Nikita Krushev, ex-primer ministro de la Unión Soviética ha sido hospitalizado hoy al sufrir rotura de un vaso sanguíneo y, posiblemente, tendrá que estar hospitalizado durante un período de dos o tres semanas, según han manifestado personas allegadas a su familia.

Su estado no ofrece peligro

## Homenaje de la Hermandad de Retirados al teniente general Cabanas Vallés



A mediodía de ayer y en un emotivo acto celebrado en el salón del trono de Capitanía general, la Hermandad de Retirados de los Tres Ejércitos dedicó un homenaje al capitán general de la sexta región, don Manuel Cabanas Vallés, a quien hizo entrega del nombramiento de socio de dicha entidad.

En nuestro grabado, momento en que el teniente general Cabanas Vallés recibe, de manos del presidente de la Hermandad nacional, coronel Gómez Salcedo, el pergamino en que se consigna dicho nombramiento. Foto FEDE (Información, en cuarta página)

# Postal

## REYERTA GITANA

Lo que venía siendo una agradable calma en ese aspecto de la delincuencia violenta, de pronto se rompió con el nombre de un muerto y varios heridos. Riña familiar, se dijo, y además entre gitanos.

Bueno, la ley es ley para todos y jueces y demás tiene para que se delimiten responsabilidades. Esto es cierto y así hay que admitirlo, que todo lo demás sería demagogia enfermiza y temerarias demasiado peligrosas. Pero es el caso que la cosa se dio entre gitanos, lo cual no quita ni pone, seguramente, en el Código penal, aunque uno no esté demasiado seguro de que si quite y ponga en otros lados, donde nadie nos ha dicho que no tengamos todos unos intereses muy particulares.

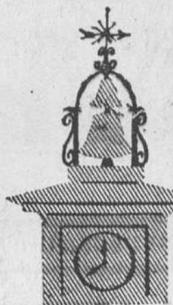
Por supuesto que la violencia es, desgraciadamente, pan de cada día en todos los sitios, desde los más pulcramente refinados hasta los más humildes. Lo que pasa es que cuando se da entre el mundo variopinto de esa corte ambulante de los faraones, parece como si fuera natural, como si no existieran más causas que la de ser gitanos para que nadie intente poner remedio antes de que se produzca el delito, para que nadie —esto es lo más serio— dirija hacia esa raza el pensamiento, totalmente recto, de que no hay delincuente, se pena de que esté loco perdido, lo que ya le exige ante la ley, que no esté precedido de una vida muy especial donde a lo mejor la sociedad tiene su tanto de culpa.

No sabemos si lo dicho vale para toda clase de delincuentes, pero sí estamos convencidos de que vale para los gitanos cuando caen en el delito. En resumen, es cierto, muy cierto, que están respirando nuestro propio aire sin que nos preocupemos de otra cosa que no sea arrugar el ceño cuando se nos acercan.

Racismo, no. Da la casualidad de que entre los Pirineos y el Estrecho, esa raza ha sido, precisamente, antirracista. Pero lo somos con los gitanos. Hay quien dice que lo son ellos, que es el gitano quien no quiere saber nada con los demás y otras cosas parecidas. Lógico: si cada vez que han intentado acercarse se han encontrado un garrotazo, a más, esto es evidente, el desprecio, la desconfianza y otras cosas que nos humillan a nosotros, no a ellos. En tiempo de los Austrias, se dice, cualquier alcalde tenía derecho a mandarlos azotar cuando se acercaban a su término y luego, expulsarlos. No es tanto ahora, claro que todas las cosas se dan en nuestros tiempos a escala un poco atenuada.

Urge la incorporación de los gitanos a la sociedad. Urge, entre otras cosas, porque en este caminar de cada día no se pueden dejar flancos sin dominar, esos flancos donde hay ya demasiadas injusticias para que podamos respirar tranquilos, para que olvidemos que quien sufre, puede un día arrinconar su paciencia y levantarse contra el egoísmo y el olvido. Urge, además, porque está dicho, mandado y enseñado que todos somos iguales. Y, además, urge porque es necesario que, de una vez por todas, llevemos a la práctica lo que es más que hermosa teoría. Pero en eso se puede quedar.

### BURGENSE



# BURGOS AL DIA



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al domingo, 2 de Junio de 1940

A mediodía de ayer concluyeron, con una solemne misa de requeim por los fallecidos del Arma, las fiestas organizadas por la Academia de Ingenieros, con motivo de su Patron, San Fermín.

EN la Diputación se celebró ayer un simpático acto de despedida del presidente saliente, don Ricardo Díaz Oyuelos, que presentó a su sustituto, don Julio de la Puente Careaga.

HA fallecido a una edad muy avanzada, el inspector técnico del Timbre, don Domingo Hergueta, publicista e historiador, el cual era académico correspondiente de la de la Historia. La Biblioteca Nacional le había adquirido un importante estudio sobre la imprenta en Burgos y la Diputación publicó a sus expensas un libro de folletos burgaleses, que había compuesto el señor Hergueta, recogiendo los materiales por los pueblos de la provincia. El finado, cuyo fallecimiento ha sido muy sentido, era, también miembro de la Comisión de Monumentos.

LA temperatura máxima de ayer fue de 20,3 y la mínima de 8,2.

## Quisicosas LOCALES

**Perfume del Mediterráneo** — para neutralizar los efectos de los malos olores y basuras — trae el delegado municipal de la Alcaldía en el servicio de limpieza, que ha participado en un interesante seminario sobre temas relativos a la Policía urbana.

No hay que decir que los antecedentes obtenidos pueden ser utilísimos y que la experiencia moderna que se viene perfeccionando en Burgos y que se perfeccionará, en cuanto a disponer de medios modernos y mecánicos de recogida de basuras, tampoco ha sido cosa desdeñable en el seminario celebrado en Cataluña.

Lucas hacen falta en el delicioso paraje de Fuentes Blancas que si dispone en las horas solares de una luz que para sí quisieran otras latitudes, en cambio, al llegar la noche, cuando el público quiere tomar el autobús, ha de andar a tientas, en la arboleda y espesura forestal, a menos que luzca la blanca lámpara de la Luna.

Ahora a los de la avenida del Generalísimo toca soportar las molestias que antes sufrieron los del Espolón, porque en la citada avenida se intensificaron las obras de urbanización. Por cierto ¡qué bonito va a quedar

el acceso al palacio de la Audiencia con blancas y verdes lomas, a juego con los jardines.

Hemos hablado del palacio de Justicia y es maravilloso ver lo bien que ha quedado la escalinata de honor. La pena es la planta baja, y todos los alrededores a los Juzgados de Instrucción municipales. Claro que todo llegará, pero lo que cuanto antes debe de llegar es la renovación del piso de los Juzgados, cuyas baldosas se mueven por doquier.

En la reciente reyerta entre gitanos ¿quién fue el homicida que mató al café, padre de ocho «churumbles»? La justicia investiga. Es un caso de reyerta multitudinaria y el código prevé lo que hay que hacer cuando en ella intervienen muchas personas. Todos los que intervienen en la pelea son responsables en el grado que reza el texto legal, a menos que se tenga evidencia cierta de sí hubo un solo responsable del delito.

Pregunta un lector por qué están paradas las obras de urbanización de la llamada calle de Santiago en la zona de Gamonal. Esto no es un consultorio. El Ayuntamiento debe ser el destinatario, pero tenemos entendido que hay un asunto de expropiaciones por medio.

Claro que 200 familias sufren las consecuencias del retraso de las obras. Allí la contrata dejó montones de tierra y baches. ¿Cómo atreverse a llevar los taxistas y vehículos de recogida de basuras y de servicios? ¡A reanudar las obras y a la porra las pegas de siempre!

### Martinillos

### NUESTROS TELEFONOS

201280 y 207148

### Visita de D. Martín Almagro a Castrojeriz

El pasado día 30 visitó Castrojeriz, deteniéndose en todos los monumentos de valor histórico o artístico, el Ilmo. Sr. Don Martín Almagro, catedrático de la Universidad Central y a nivel internacional, una de las primeras personalidades en cuestión histórica y arqueológica.

Es director del Museo Arqueológico Nacional y del Patrimonio Artístico Nacional.

Dedicó palabras de elogio para las autoridades por la cantidad y calidad de las obras de arte que se conservan animando a que sean expuestas en un local apropiado y capaz y congratulándose de que se revaloricen estas muestras del pasado esplendor de los pueblos que en definitiva son muestra de la cultura española y algo por lo que España es algo en el concierto de las naciones del Mundo.

Venía interesado por los objetivos "Misión rescate" y particularmente por la figura de doña Leonor de Castilla, Reina de Aragón, cuya vida conoce exhaustivamente ya que a su conocimiento ha dedicado dilatados estudios.

Tal Reina murió por orden de su sobrino Don Pedro I el Cruel en el Alcázar de Castrojeriz al parecer ahogada con una toalla por un ballestero de servicio en el castillo y ahora después de varios siglos de olvido ha aparecido su sepulcro en la Colegiata de Castrojeriz.

Tras su visita manifestó la conveniencia de que la Colegiata sea declarada monumento histórico artístico nacional.

## VIDA RELIGIOSA

### SANTOS DE HOY:

Ss. Carlos Lwanga y sus compañeros, mártires de Uganda, Isaac, mj, Paula, vg., Pergentino, Laurentino, Luciliano, los niños Claudio, Hipacio, Pablo, Dionisio, mrs., Oliva, vg., Clotilde, reina.

### CULTOS

MERCED.—Novena en honor al Sagrado Corazón de Jesús. Dará comienzo mañana.

Por la mañana a las siete y media y una.

Por la tarde a las ocho menos cuarto, rosario y ejercicio de la novena a las ocho, misa con homilía a cargo del reverendo.

### El Sindicato del Agua Gas y Electricidad celebra la fiesta de su Patrona

El Sindicato provincial de Agua, Gas y Electricidad, con motivo de la festividad de su Santa Patrona, Nuestra Señora de la Luz, celebró el pasado día 1.º de Junio, diversos actos en los que participaron los encuadrados en la entidad.

En primer término, tuvo lugar en el campo de la Ciudad Deportiva Militar un interesante partido de fútbol entre un equipo de casados y otro de solteros.

A la una de la tarde y en la iglesia de la Merced, se celebró una solemne misa, ocupando puestos en la presidencia el delegado provincial de Sindicatos, don José Luis Insausti; presidente de la sección económica del Sindicato, don Adolfo Simón, que ostentaba la representación del presidente de la entidad; presidente de la sección social, don Miguel Revenga Román y otros dirigentes.

También tuvieron lugar en distintas empresas, comidas de hermandad, celebrándose asimismo en sesiones de tarde y noche, funciones de cine para los trabajadores y familiares, pertenecientes al Sindicato.

## NOTICIAS

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones: Nacimientos. — Enrique Barrio Benito, José Ignacio Revilla Santamaría, María Jesús Ruiz Rodríguez, Fernando Emiliano Solas Rócerzo, Ana María Pérez Terroba, Fernando Pinillos Gutiérrez, Juan Carlos Martín Camarero, Antonio Zamorano Núñez, María Purificación Frutos Tijero, María Belén de Juan Sáiz, José Carlos Escolar Campo, María del Carmen Díez Santidrián, María del Rocío González Ronda, María Victoria Hortiguéla Subiñas, Lucio Armáiz Sanjuán y Ricardo Cámara González.

**Matrimonios.** — Don Rafael Mancebo Caballero con doña María Jesús Pozas del Val, hoy a la una en la Merced; don Víctor Tomé Sancho con doña Evelia Citores Pinto, hoy a las siete y media en Nuestra Señora de las Nieves.

**Defunciones.** — Daniela Sáiz Pérez, de Sasamón, 54 años, Puebla. 22; Petra Fernández Ramos, de Torduelles, 70 años, Hospital provincial; Francisco Hernández Hernández, de Tubilla del Agua, 40 años; José María Casado Miñón, de Burgos, 16 años, Barriada Yagüe, L-41.

**DOMINGO, 7 de Junio**  
**A MADRID**  
FIN DE SEMANA  
Ultimo día  
FERIA DEL CAMPO  
Salida: sábado 3 tarde.

**AL CASTILLO DE JAVIER**  
Peregrinación organizada por PP. Jesuitas.

**A SAN SEBASTIAN**  
DIA DE PLAYA

**A SANTANDER**  
DIA DE PLAYA

**VIAJES CLUNIA**  
AG. V. G. B. 134. — Paloma, 25. Tf. 206633.

**Se vende**  
baño comercial de 250 m.² dos amplias entradas, situación café San Isidro, 35.  
Informes: Teléfono 203571

**BOLETIN METEOROLOGICO** comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino:

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 694,0; a la una de la tarde, 693,6; a las siete de la tarde, 691,6.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 29,6 grados a las 15,30 horas; mínima, 12,0 grados a las 6,30 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, SE-7 kilómetros; a la una de la tarde, E-11 kilómetros; a las siete de la tarde, SE-11 kilómetros.

**Humedad, 36 por ciento.**

**INCENDIO FORESTAL.** — En la noche del lunes último se produjo un incendio en el monte denominado "Lunaga", del término municipal de Espinosa de los Monteros, quemándose cinco hectáreas repobladas de pinos por el Patrimonio Forestal del Estado.

**CHOQUE DE VEHICULOS.** — En Roa de Duero chocaron el automóvil BU-28.955 y el camión BU-31.517, sufriendo heridas graves el chófer del primero, Heliodoro Gómez Domínguez, y menos graves sus acompañantes, Francisco de Asís Rodríguez, Francisco Esteve Cano y Senén Pérez Muñoz.

**El conductor del camión resultó ileso.**

**GRATITUD.** — La viuda, hijos y demás familiares de don Angel Herrera Martínez, que falleció el pasado día 19, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad, ruegan que expresemos su agradecimiento a cuantos se interesaron por la salud del finado y asistieron al entierro y funeral celebrado por el eterno descanso de su alma.

**EL CUPON PRO-CIEGOS.** — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 628 y con 125 pesetas todos los números terminados en 28.

**Coches sin conductor**  
**Garaje Turismo**  
SEAT 1.500 - MORRIS 600-U

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Mijangos, Almirante Bonifaz, 4; Pascual, Madrid, 47; Sáiz Gómez, Vitoria, 47; Villanueva, Francisco Sarmiento, 8.

**CONVENTO DE LAS SALESIAS.** — Mañana, a las ocho de la tarde, Hora Santa Reparadora, rezo del santo rosario y homilía por el M. I. Sr. D. Isidoro Díaz Murugarren.

**El día 5, festividad del Sagrado Corazón, a las nueve de la mañana, misa de comunión general. A las ocho de la tarde comienza la solemne novena al Sagrado Corazón de Jesús, predicando el reverendo P. José Luis Fernández, S. J. Al final bendición y reserva.**

**JUEVES EUCHARISTICOS**  
Esta Archicofradía celebrará mañana sus cultos con misa vespertina, comunión conmemorativa y hora santa reparadora en la iglesia de Santa Agueda, a las siete de la tarde, reuniéndose a continuación en una mensual el Consejo de Celadores de esta Asociación.

**JUEVES EUCHARISTICOS**  
Consagrado a ofrecer a Jesucristo, Sumo y Eterno Sacerdote, por medio de María, todas las obras del día por la santificación de los sacerdotes y seminaristas.

Cuanto se haga por los ministros del Señor y aspirantes al sacerdocio, contribuye al mayor bien que se proporcione a la Iglesia.

### INGLES - FRANCES Y ESPAÑOL INLINGUA

Pl. Alonso Martínez, 7  
Teléfono 206851

### SUSPENSIÓN DE CONSULTA

El doctor D. Jesús Sánchez, especialista en niños, suspende su consulta durante unos días.

### COCKTAILS HAWAIIANOS que DOVER

le ofrecerá próximamente

COCO LOCO  
Un taimado de los mares del Sur! Un coco lleno de una endiablada mezcla de ron y leche de coco, con los pescadores de corales regaban sus secas gargantas con este preciado néctar.

**INCENDIO FORESTAL.** — En la noche del lunes último se produjo un incendio en el monte denominado "Lunaga", del término municipal de Espinosa de los Monteros, quemándose cinco hectáreas repobladas de pinos por el Patrimonio Forestal del Estado.

**CHOQUE DE VEHICULOS.** — En Roa de Duero chocaron el automóvil BU-28.955 y el camión BU-31.517, sufriendo heridas graves el chófer del primero, Heliodoro Gómez Domínguez, y menos graves sus acompañantes, Francisco de Asís Rodríguez, Francisco Esteve Cano y Senén Pérez Muñoz.

**El conductor del camión resultó ileso.**

**GRATITUD.** — La viuda, hijos y demás familiares de don Angel Herrera Martínez, que falleció el pasado día 19, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad, ruegan que expresemos su agradecimiento a cuantos se interesaron por la salud del finado y asistieron al entierro y funeral celebrado por el eterno descanso de su alma.

**EL CUPON PRO-CIEGOS.** — En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 628 y con 125 pesetas todos los números terminados en 28.

**Coches sin conductor**  
**Garaje Turismo**  
SEAT 1.500 - MORRIS 600-U

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Mijangos, Almirante Bonifaz, 4; Pascual, Madrid, 47; Sáiz Gómez, Vitoria, 47; Villanueva, Francisco Sarmiento, 8.

**CONVENTO DE LAS SALESIAS.** — Mañana, a las ocho de la tarde, Hora Santa Reparadora, rezo del santo rosario y homilía por el M. I. Sr. D. Isidoro Díaz Murugarren.

**El día 5, festividad del Sagrado Corazón, a las nueve de la mañana, misa de comunión general. A las ocho de la tarde comienza la solemne novena al Sagrado Corazón de Jesús, predicando el reverendo P. José Luis Fernández, S. J. Al final bendición y reserva.**

**JUEVES EUCHARISTICOS**  
Esta Archicofradía celebrará mañana sus cultos con misa vespertina, comunión conmemorativa y hora santa reparadora en la iglesia de Santa Agueda, a las siete de la tarde, reuniéndose a continuación en una mensual el Consejo de Celadores de esta Asociación.

**JUEVES EUCHARISTICOS**  
Consagrado a ofrecer a Jesucristo, Sumo y Eterno Sacerdote, por medio de María, todas las obras del día por la santificación de los sacerdotes y seminaristas.

Cuanto se haga por los ministros del Señor y aspirantes al sacerdocio, contribuye al mayor bien que se proporcione a la Iglesia.

### CAMARERAS SE NECESITAN EN RESTAURANTE BONFIN (R. O. C. núm. 731)

### CINE CONDAL

LA PANTALLA DE LOS MEJORES PROGRAMAS HOY

UN PROGRAMA FORMIDABLE!!

Esclavos del pecado (EN TECHNICOLOR) Janet LEIGH Stuart WHITMAN

Salvaje y encantador (EN TECHNICOLOR) Tony CURTIS Christine KAUFMAN

Mayores 18 años SESION CONTINUA DE 4 a 12

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Último día. Divertidísimo estreno de la parodia más genial del Oeste americano. «Dos cadáveres de Texas» (2). Un torbellino de sustos y emociones con ráfagas de carcajadas. Mayores de 14 años.

**CALATRAVAS.** — 5, 7,45 (numerada), 10,45. Superestreno, Todd-Ao 70 mm. color. «Grupo salvaje» (s. c.). con William Holden, Ernest Borgnine, Robert Rian, Edmon Obrien, Warren Oates. La película de mayor impacto mundial. Mayores 18 años.

**COLISEO.** — Hoy, de 4 a 1. Último día. Dos sensaciones continuación de estreno. «Una tumba al amanecer» (3). Charlton Heston, Maximilian Schell y «Golfus de Roma» (2). Buster Keaton. El delirio de comicidad. Mayores de 18 años.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Como siempre el más formidable programa cinematográfico. «Esclavos del pecado» (2). Janet Leigh. Technicolor y «Salvaje y encantador» (3) Tony Curtis. Technicolor. (Mayores 18 años).

**CONSULADO.** — (Refrigerado). Super estreno. «El amo del Mundo» (s. c.). De Julio Verne. Magno color - Estereofónica. Con Vincent Price, Escenas emocionantes jamás filmadas en el cine. Recomendada para todos los públicos. 5,30, 7,45 y 10,45.

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Último día del electrizante estreno «Jeff» (s. c.). Color. Alain Delon. (Mayores 18). Y mañana, con Fernando Fernán-Gómez, José Luis López Vázquez y Juanjo Menéndez en «Por qué pecamos a las 40».

**DUCAL.** — Hoy, de 4 a 12. Programa extraordinario. «El rey del juego» (3R). Steve Mac Queen, Edward G. Robinson, Ann Margret. ¡Increíble, sensacional y «Brigada anti-gangs» (3). Robert Hossein. Sin descanso en sus emociones... Mayores 18.

**GOYA.** — El cine hecho sala de moda. Refrigerado. «Peligro... mujeres al volante» (3). Con Walter Chiari y Totó. Disco verde para la película que bate todos los records de carcajadas! 5,30, 7,45 y 10,45. Mayores 18 años.

**REX.** — Hoy, de 4 a 10. Un doble sin igual. «Como un trueno» (3). Jean Gabin, Lilli Palmer, Robert Hossein. Una auténtica creación cinematográfica y «Una ráfaga de plomo» (s. c.). La más cruenta y despiadada violencia. Mayores 18 años.

**TIVOLI.** — 5,30, 7,45 y 10,45. De Samuel Fuller, el emocional, apasionado y ¡tremendo! estreno: «Corredor sin retorno» (3R). Peter Breck, en una aventura vivida en un manicomio por el premio «Putlizer». Rigurosa mayores 18 años.

**CALIFICACION MORAL**  
1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 4-5, mayores de 18 años, son reparos y 6, gravemente peligrosa.

## DE LOS CENTROS OFICIALES

### AUDIENCIA TERRITORIAL SEÑALAMIENTOS PARA HOY.

— Sala de lo civil. — Pleito de menor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Santander número dos, seguido por don Benigno Abascal del Corte con don Juan Diego Cuesta.

Incidente, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Burgos número uno, seguido por doña Angeles López Boto y otros con doña Mercedes Moliner Fibregas del Pilar y otros y el Ministerio Fiscal.

Pleito de menor cuantía, procedente del Juzgado de Primera Instancia de Bilbao, número tres, seguido por don José Galtero Rivas con don Vicente Suárez Nogueira y otros.

Audiencia provincial. — Apelación de diligencias preparatorias, procedente del Juzgado de Instrucción de Burgos número uno, seguidas por J.A.S.E., sobre imprudencia.

Otra, procedente del mismo Juzgado, seguido por J. S. S., sobre daños.

Otra procedente del Juzgado de Instrucción de Lerma, seguida contra R. M. F., sobre imprudencia.

Otra procedente del mismo Juzgado, seguida por B. S. C., sobre conducción ilegal.

### INFORMACION MILITAR

Mandos.—Ha sido designado para el mando del Grupo Regional de Intendencia número 6 el teniente coronel de Intendencia, don David Franqueira Carpintero, disponible en la octava región militar.

ASCENSOS.—Se ascende al empleo inmediato superior con antigüedad de 25 de Mayo al teniente coronel de Caballería, don Jesús Alegria Calzada.

de la zona de Reclutamiento y Movilización número 15, quedando disponible en la primera región militar.

AGREGADO.—Pasa agregado al Centro de Instrucción de Reclutas Especialistas, durante el período del 1.º de Mayo al 31 de Agosto, el teniente de Infantería, don Jorge Hernández Manuel, del Regimiento de Infantería San Marcial número 7.

### ESCUELA NORMAL "SANTO DOMINGO DE GUZMAN"

EXAMENES DE ALUMNOS LIBRES.— Los exámenes de los alumnos libres tendrán lugar los días que a continuación se detallan:

Primer curso: Los días 15, 16 y 17 de Junio.

Segundo curso: Los días 17, 18, 19 y 20 de Junio.

Tercer curso: Los días 17, 18, 19, 20 y 22 de Junio.

El horario de las diferentes asignaturas correspondientes a los Planes 1950 y 1967, se encuentra expuesto en el tablón de anuncios de la Escuela.

La prueba final de carrera (Plan 1950), dará comienzo con el ejercicio escrito el día 24 de Junio a las nueve de la mañana.

La prueba de madurez (Plan 1967), comenzará el día 1.º de Julio, a las diez de la mañana.

La Cruz Roja cuenta contigo: No la defraudes y adquiere boletos en la TOMBOLA DE LA CRUZ ROJA.



EL SEÑOR

## DON LUCAS BELLOSO DEL VALLE

Falleció en el día de ayer, a los 62 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su resignada esposa, doña Justa Lavega Ezquerro; hija, doña María-Mercedes; hijo político, don José-María Costa (director gerente de COIMSA); nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las horas fúnebres y funeral, que se celebrarán en la iglesia parroquial de SAN LESMES, ABAD, HOY, MIÉRCOLES, a las DOCE y seguidamente a la inhumación de sus restos mortales en el Cementerio de San José. Actos de piedad por los que les anticipan las más sinceras gracias.

Vivia: Avenida de los Reyes Católicos.

Burgos, 3 de Junio de 1970. "La Misericordia".



# HOMENAJE DE LA HERMANDAD DE RETIRADOS AL CAPITAN GENERAL DE LA REGION

El salón del trono de la Capitanía general de Burgos, testigo de tantas escenas de carácter histórico y de sabor castrense y social fue ayer, una vez más, escenario de un acto de hermandad y de compensación y de alguna ligazón entre eslabones fuertes, robustos, de esta gran cadena, este magnífico engranaje del ejército español y estos otros eslabones, ya más gastados, que en su día fueron desengarzados de ella.

La Hermandad de Retirados, agradecida del interés y el apoyo que el capitán general de la Región, Excmo. Sr. don Manuel Cabanas y Vallés ha prestado a los problemas y obras que esta Delegación provincial le ha presentado en diversas ocasiones que a él ha recurrido, ha estimado como deber de gratitud rendirle un cariñoso y sencillo homenaje, nombrándole socio de honor de la Hermandad y entregándole allí, en su propio despacho, el correspondiente diploma.

Acompañaban al capitán general en tan solemne acto de homenaje al general gobernador militar, señor Alóe; el general de Artillería, Sr. R. Mantorola; el de Sanidad Militar, señor Ortega Gordueña; jefe de la comandancia Aérea de Burgos, teniente coronel Diego Fernández; jefes de Cuermos, Region D. y Servicios de la Región, el vicario castrense de la Región; el teniente alcaide, señor Olano; Fray Valentín de la Cruz, C. D.; la esposa del capitán general, Excmo. Sra. D.ª Pilar Pérez-Bial de Cabanas, acompañada de la presidenta de las Damas de San Hermenegildo; Excmo. Sra. Doña María Villanueva (viuda de Fernández); D.ª Carmen Dorado de Meliá, con varias señoras y señoras de su Junta directiva; Hermanas de la Caridad del Hospital Militar y varias señoras, esposas de invitados al acto.

Allí se encontraban, también, el presidente de la Junta nacional de la Hermandad de Retirados, don Vicente Gómez Salcedo, coronel del S.E.M., y el presidente de esta Delegación, don Luis Meliá Gómez, coronel de Infantería; los delegados provinciales de San Sebastián, Bilbao, Vitoria y Logroño, señores Malagón, Rivera, Varona y Albarcellos, respectivamente; el representante de Miranda, señor Escobar, y un nutrido grupo de socios de la Delegación de Burgos, en sus diversas categorías.

Ofració el homenaje el presidente de esta Delegación, señor Meliá, en un breve pero jugoso y emocionado discurso, del que copiamos estos párrafos: «En los lejanos años 1919-1920, mi respetado y querido general, en esta ciudad nos hallábamos sumidos en una barahúnda de logaritmos, líneas trigonométricas, etc., etc., que eran el paso inicial de nuestra carrera. En aquellos años juveniles, llenos de ilusión, se inició nuestra amistad que más tarde se afianzaría en nuestros años de academia en el Alcázar de Toledo y llegaría a su cénit en estos tiempos de tu fecundo mandato en esta Capitanía General. ¿Quién había de decirte entonces, entregado al estudio en tu casa de la calle Nuño Rasura, por mucha fantasía que cupiera en tu alma juvenil, que llegarías en tu brillante carrera a ser un día el capitán general de Burgos? ¿Y quién habría de decir a este modesto jefe que soy yo, que un día muy señalado tendría que ser portavoz de nuestra Hermandad para rendirte el merecido homenaje? Pues bien; aquí, señores, en este salón del trono, la Hermandad de Retirados, por mi conducto, se honra en dejar constancia de haber recibido durante el mando del capitán general, don Manuel Cabanas y Vallés, las más grandes pruebas de comprensión, cariño y compañerismo.

A él le expusimos nuestras inquietudes y nuestros afanes y nuestras necesidades, que él atendió siempre con interés. Esta comprensión y este apoyo hicieron "el milagro" de desterrar pasividad, añoranzas y nostalgias propias de nuestra edad y situación los veteranos de Burgos, y entregarnos a una tarea que tan buenos frutos había de proporcionar.

Y como obras son amores, podemos citar las siguientes: Incremento de socios protectores en razón a su iniciativa; locales para instalar nuestra Delegación; una nueva farmacia, donativos para familias necesitadas y nuestra magnífica Residencia para Viudas y Huérfanas "Nuestra Señora del Perpetuo Socorro".

Por todo ello, la Asamblea Nacional celebrada el día 25 de Abril en Madrid, aprobó por aclamación, con entusiasmo, nuestra propuesta para socio de honor, del cual nuestro jefe nacional, que representa a unos 100.000 asociados en nuestra Hermandad, os hará entrega del correspondiente título. Mi general, cuando aleja-

do ya de nosotros, fíjese tu atención en este Pergamino, tu gran sensibilidad te hará comprender que lleva una carga de valores del espíritu. El te hará recordar que entre las fechas señeras "Burgos Junio 1910 y Burgos 1970, base de partida y culminación de tu mando como Capitán Graal, hay entre ellas medio siglo de grandes servicios a España y una gran carrera de las Armas.

Este Título, por último, dará fe del respeto, del cariño y nuestra ferviente y leal adhesión y la gratitud de la Hermandad de Retirados a su gran benefactor, el Capitán General de la VI Región, Excmo. Sr. D. Manuel Cabanas y Vallés".

Seguidamente, el presidente de la J. Nacional, Sr. Salcedo, al entregarle el título, recordó el entusiasmo con que la Junta regatea mucho estas distinciones porque entiendo que de prodigarse con exceso, perderían mérito. Que desde que existe la Hermandad, sólo se han entregado tres.

Evocó también el presidente nacional los tiempos de compañeros - de Academia y la emoción y satisfacción que le produce ser el quien le haga entrega de este Diploma de Socio de Honor de la Hermandad que, sin valor material, es, sin embargo, como un cúmulo de añoranzas y valores espirituales.

Al recibir el diploma, el capitán general agradeció en primer lugar la distinción que se le hacía valorando los méritos y cualidades del coronel Meliá, ante cuya postura y aptitudes y percatación de la necesidad de ayudar a los retirados, especialmente a las viudas y huérfanas, ha apoyado en cuanto ha estado de su parte.

Recuerda el capitán general los tiempos en que los retirados estaban completamente olvidados en todos los aspectos. Después, el general hizo alusión a la constitución del fondo de

# TELEVISION ESPAÑOLA

- MIÉRCOLES
- 14.02: Panorama de actualidad.
  - 15.00: Noticias a las tres.
  - 15.30: La Quinta.
  - 16.00: Embroidada - "El consejo de las brujas".
  - 16.30: Nivel de vida.
  - 17.00: Hablamos de España. Nota. - Entre las 4.20 y 5.00 de la tarde, se retransmitirá el final de la etapa del "Giro de Italia": Mirandola-Lido di Jesolo.
  - 17.45: Carta de ajuste.
  - 18.00: Apertura y presentación.
  - 18.02: Tarzán. - "El caza - ladrones".
  - 18.00: Habla contigo: Jesús Urteaga.
  - 18.45: Memoria a Jaime Rodríguez.
  - 19.30: Habla contigo Jesús Urteaga.
  - 19.45: Los Picapietra.
  - 20.10: Teleclub.
  - 20.35: Esta planeta.
  - 21.00: Esta noche...
  - 21.00: Novela.
  - 21.30: Telediario.
  - 21.50: Avances.
  - 21.55: Programa de actualidad.
  - 22.15: Aventura. - "Aventura del Anapurnas".
  - 22.45: Avances.
  - 22.50: Campeonato del Mundo de fútbol. - Retransmisión en directo vía satélite, desde el estadio de Guadalupe, de México, del encuentro de selecciones nacionales de Checoslovaquia y Brasil.
  - 0.50: Veinticuatro horas.
  - 1.00: Los miércoles de Su Santidad Pablo VI.
  - 1.10: Despedida y cierre.
- JUEVES
- 14.02: Panorama de actualidad.
  - 15.00: Noticias a las tres.

# CURSO DE INTRODUCCION A LA UNIVERSIDAD ORGANIZADO POR LA CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

La enseñanza universitaria es un campo que se abre hoy cada vez más a los estudiantes de bachillerato ya que las necesidades del país en personal altamente cualificado para todos los sectores de la vida económica y social van creciendo. Por otra parte, en los años de Universidad se forma la personalidad individual y se mejoran las aptitudes virtuales, sobre todo cuando las capacidades van encajadas adecuadamente y los métodos de trabajo adquiridos son eficaces.

Con este objeto, durante los meses de Abril y Mayo se han venido celebrando en el salón de actos de la Caja de Ahorros Municipal unas sesiones de Introducción a la Universidad.

El curso, organizado por la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, estaba dirigido a alumnos de bachillerato de los cursos 5.º, 6.º y Preuniversitario.

Contando con el asesoramiento y la colaboración de profesionales destacados, especialistas en educación y universitarios, se han ofrecido a los asistentes los datos necesarios para adoptar una decisión personal y consciente ante la perspectiva de la entrada a la universidad.

La primera sesión tuvo el tema de las salidas profesionales al concluir el Bachillerato: Universidades, Escuelas Técnicas, entrada directa en la vida profesional. Con la colaboración del gerente del Polo de Desarrollo de Burgos, del director del Instituto Femenino de Enseñanza Media y del director del diario "La Voz de Castilla", fueron expuestas las posibilidades que ofrecen la ciudad y provincia de Burgos en el campo industrial, según las distintas ramas de especialización.

Dirigida por don Rafael Martínez, del Instituto de Ciencias de la Educación de la Universidad de Navarra, la segunda sesión del Curso discutió en torno a los aspectos del mundo y el estilo universitarios. Se discutió entre los asistentes un caso técnico titulado "Emilio Galindo", del nombre del protagonista del caso. Mediante el coloquio se analizó el modo de estudio y vida en la Universidad con los cambios que suponen respecto de la etapa escolar anterior, el bachillerato.

Sobre el tema de las técnicas de estudio disertó en la tercera sesión don Javier Alba, Licenciado en Pedagogía. Planteó su charla refiriéndose a cómo mejorar el rendimiento en el estudio y adquirir autonomía personal. Con la discusión de un caso práctico se concluyó en la necesidad de planear un horario de trabajo, a ser posible semanalmente, en la rigurosa conveniencia de asistir a las clases, así como sobre el modo de tomar apuntes de las lecciones que se dictan. También se vieron las condiciones ambientales que favorecen una intensidad de trabajo y que ayudan a una mayor concentración en aquello que se estudia.

Don Carlos Ortiz de Landazuri, licenciado por el "Instituto Internacional de Pedagogía", dirigió la cuarta sesión del Curso. Esta vez se estudió el problema de la elección de carrera, de la especialización creciente en cada curso y de los intereses vitales que resultan disminuidos al polarizarse estos de exclusividad hacia el campo profesional. Es necesaria la ayuda de una persona que con su experiencia oriente las inquietudes, facilite el aprovechamiento de las asignaturas cursadas y complete a la vez algunos aspectos de la formación no cuidados en la carrera concreta.

Las sesiones 5.ª y 6.ª proporcionaron una panorámica de las condiciones concretas de vida material y estudio en la Uni-

# Trágico incendio en una fábrica de Pradoluengo

## Se declaró de madrugada en «Hilaturas Zubiaga» pereciendo el dueño de la industria y su esposa

### A pesar de los esfuerzos no pudo ayer rescatarse el cadáver de la mujer que se supone sepultada bajo los escombros

#### Un sobrinito (mejicano) salvó su vida arrojándose por la ventana

Un violento incendio ha destruido parcialmente la fábrica de hilaturas textiles "Zubiaga", de Pradoluengo, habiendo resultado muerto el propietario y su esposa. El trágico siniestro se declaró a las dos y media de la madrugada de ayer y se atribuye a la explosión de uno de los motores de las máquinas que funcionaban durante el turno de noche en uno de los pabellones de la empresa que corresponde a la parte antigua. En esta fábrica trabajan 20 obreros, de ellos tres mujeres, si bien en el turno nocturno sólo lo hacían unos pocos operarios.

La rápida combustión del fuego por las materias primas almacenadas y otros materiales, así como los elementos maderables de la construcción antigua, hicieron que las llamas adquirieran pronto extraordinario incremento y se propagaran a la vivienda que forma parte del bloque del edificio de la fábrica donde tenían su alojamiento el propietario de la industria, don Félix Contreras Munguía, de 60 años, y su esposa doña Mercedes Vinierra González con los

cuales, en el momento de ocurrir el siniestro se encontraban en habitación aparte un sobrino, de nueve años nacido en Méjico y que pasaba una temporada con sus tíos. Este incendio les sorprendió mientras dormían, pero el niño, primero en advertir el peligro pudo ponerse a salvo, arrojándose por una ventana. No así el dueño señor Contreras que cuando fue rescatado, con señales de quemaduras en su cuerpo, era ya cadáver, suponiéndose que la muerte le sobrevino por asfixia. El cadáver de la esposa, sepultada entre los escombros que originó un hundimiento, seguía sin aparecer a última hora de la tarde no obstante los imprevistos esfuerzos realizados por familiares, vecinos, bomberos de la capital, Fuerzas del puesto de la Guardia civil y dependientes de la compañía de Miranda de Ebro, operarios de la fábrica e incluso autoridades locales, todos ellos dirigidos por el primer jefe de la Comandancia, teniente coronel don Juan Prats que asumió la dirección de los trabajos apenas se trasladó a la industrial villa una vez que tuvo rápido conocimiento del suceso. Le acompañó su ayudante el teniente don José Gómez Salas Gómez.

Una hora después de haberse iniciado el fuego y en vista de la gravedad que revestía el siniestro, el alcalde de Pradoluengo recabó urgente ayuda a la capital, en aviso telefónico al Gobierno civil desde donde se cursaron instrucciones al parque de bomberos de la capital que, a su vez, envió sin pérdida de tiempo su primera unidad de socorro.

A las cinco y media de la madrugada, la intervención conjunta de todas las fuerzas movilizadas consiguió, a las 6.30, aunque no extinguir el incendio, y también evitar que las llamas se propagaran al pabellón moderno de la fábrica siniestrada. Era las ocho y media de la mañana cuando aún seguían los trabajos de extinción, pudiendo decirse que, a partir de entonces, quedaba, virtualmente sofocado el violento incendio.

Esto no obstante proseguieron por la tarde las labores de rescate de la desventurada mujer. NUEVOS DETALLES DEL SINIESTRO

En relación con este trágico incendio se sabe que uno de los hijos del desventurado matrimonio que reside cerca del domicilio siniestrado, apenas tuvo conocimiento de la catástrofe acudió a la casa de sus padres desde donde se desprendía una intensa humareda, y pudo comunicarse con ellos a viva voz al pie de las ventanas, hecho éste que, en principio le inspiró confianza, creyendo que no ocurrían gran peligro y les sería fácil abandonar el piso.

Desgraciadamente esto no fue así, y a causa de la intensísima humareda y del incremento del fuego, los padres debieron perder el conocimiento al instante. Cuando el hijo intentó rescatarles nada podía hacerse ya pues, como decimos, el señor Contreras fue extraído ya asfixiado. Su hijo tuvo aún tiem-

po, sin embargo, para acudir a ayuda de su primo, el niño mejicano, al que pidió se arrojará por la ventana, lo que así hizo, librándose de las llamas. Sólo sufrió una pequeña erosión.

La extrema peligrosidad de los derrumbamientos sobre la vivienda familiar de los señores Contreras no constituyó obstáculo para que cuantos tomaron parte en las labores de rescate — bomberos, Guardia Civil, y trabajadores de la fábrica y vecinos — se afanaran en recuperar a la desventurada señora cuyo cadáver se supone está aplastado por los escombros.

En vista de que se echaba la noche y dado el grave riesgo que implicaban tales trabajos de recuperación, quedaron suspendidos, hasta hoy en que se reanudarán a primera hora de la mañana.

Es de justicia destacar el comportamiento de solidaridad de todos cuantos se dieron cita en Pradoluengo. Por su parte, el secretario general del Gobierno civil, don Castro Pérez de Arévalo civil, en ausencia del gobernador civil de la provincia y por haber tenido que asistir a los actos celebrados en San Juan de Ortega, no pudo estar presente en las primeras horas del suceso, se trasladó por la tarde a la industrial localidad y se interesó acerca de los pormenores del siniestro y de las labores de recuperación de la señora desaparecida.

El parque de bomberos de la capital desplazó a Pradoluengo hasta dos retenes del servicio y uno de ellos quedó allí para continuar hoy sus trabajos, lo mismo que la fuerza de la Guardia civil.

Según nuestras noticias, el valor de los daños materiales se cifra en unos 14 millones de pesetas, habiendo quedado destruidas maquinaria y producción de la fábrica textil.

MÁS PORMENORES

Pradoluengo (De nuestro corresponsal, Luis Higuera). — En las primeras horas de la madrugada de hoy y por causas hasta el momento desconocidas, se declaró un violento incendio en la fábrica dedicada a industrias textiles y titulada de "Zubiaga", de esta villa.

Desde los primeros momentos se temió por la total desaparición de la fábrica, puesto que a poco de producirse el siniestro uno de los edificios del complejo era pasto de las llamas.

Con la rapidez que estos casos exigen, el pueblo entero, abandonando el sueño, acudió en masa para contribuir a sofocar el siniestro, que, a medida que pasaba el tiempo, se hacía más violento.

Ante el cariz que tomaba el incendio, se pidió auxilio a los pueblos cercanos, así como al Servicio de Bomberos de la capital, que poco a poco fueron llegando a la acuciante llamada.

Entre todos y bajo la dirección de las autoridades se organizaron los trabajos de extinción y el salvamento de quienes habitaban el edificio donde se inició el fuego. Pese a todos los esfuerzos, nada o casi nada pudo hacerse, ya que tan sólo consiguió salvar la vida uno de los sobrinos de los moradorés, arrojándose por una ventana.

De los otros dos, don Félix Contreras y su esposa, doña Mercedes Vinierra, tan sólo se pudo rescatar el cuerpo del primero, ya cadáver. No se ha podido, sin embargo, hasta ahora, sacar de los escombros, el de su esposa, que se acuestó entre las llamas, al parecer.

En medio de la consternación general, continuaron los trabajos para extinguir el fuego y como éste amenazaba a los edificios colindantes, tras no pocos esfuerzos logró aislarse un poco y ello dio motivo a que la veracidad de las llamas no pudiera pasar a dicho inmueble.

El denodado esfuerzo de los bomberos y vecindario no ha sido suficiente, repetimos, para conseguir rescatar el cadáver de doña Mercedes, a la hora de redactar estas líneas.

Fuerzas de la Guardia Civil, a las órdenes del teniente coronel jefe de la Comandancia de Burgos, don Juan Prats, acompañado por el capitán de la Compañía, Villazán y del jefe de línea de Belorado, don José Pérez, colaboraron activamente en los trabajos de extinción.

A mediodía, se personó en esta localidad el secretario general del Gobierno civil, don Castro Pérez de Arévalo, en representación de la primera autoridad de la provincia.

A primera hora de la tarde, arribaba asimismo a esta villa otro grupo del Cuerpo de Bomberos de Burgos, con el aparcador, señor García Olivares.

A la hora de redactar esta crónica, es difícil calcular el volumen de las pérdidas ocasionadas por el siniestro, aunque se supone que sean muy cuantiosas. El edificio estaba, desde luego, asegurado.

**Emerson**  
El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO-MOTO**

**ESFERA, S. A.**  
COMPANIA HISPANO AMERICANA DE CAPITALIZACION  
Domicilio Social: Orfila, 6, 1.º — MADRID  
Oficinas Centrales: Fuencarral, 123, 3.º — MADRID  
Títulos amortizados por su valor nominal, correspondientes al Sorteo celebrado ante Notario el día 30 de Mayo de 1970.

**COMBINACIONES**  
ARN - PND - HSC - XME - UNZ - KHS - XLL - YNG

Sumas pagadas a nuestros suscriptores por rescates y capitales amortizados por sorteo a 31-12-67 ... 41.666.929,28  
Capital y Reservas ... 182.489.348,08  
Capitales en formación ... 1.068.402.495,00  
**AHORRAR SIEMPRE ES BUENO.**  
CON ESFERA ES MEJOR Y MAS FACIL.  
Autorizado por el Ministerio de Hacienda (D. G. S. en 16-9-68)

**Olivetti Copia II**  
un centro reprográfico para su oficina

Copia para usted cuantas copias necesite. Copia rápida, copia siempre, copia todo, y sobre todo, copia al mínimo costo.

La Olivetti Copia 105 es una copiadora de proceso electrostático directo que proporciona copias de excelente calidad, de cualquier tipo de originales, secas e inalterables, que reproducen todos los colores. Es la máquina ideal en cualquier secretaría.

**Olivetti Copia 105**  
HISPANO OLIVETTI, S.A. - Sucursales y Concesionarios en toda España

**TALLER MECANICO**  
Especializado en SEAT y RENAULT  
PRECISA  
**ENCARGADO DE MECANICA**

SE REQUIERE:  
—Dominando la mecánica y electricidad de estos vehículos.  
—Edad de 25 a 35 años.  
—En posesión de carnet de conducir.

OFRECEMOS:  
—Magnífica retribución a nivel de SOCIO en la empresa.  
—Instalaciones amplias, modernas y cómodas.

Escriban al APARTADO DE CORREOS 209, BURGOS, enviando información sobre historial profesional. (ROC. Núm. 728)

**ELECTRA DE BURGOS, S. A.**  
Distribuidora de IBERDUERO

INTERESES DE OBLIGACIONES

A partir del próximo día 15, se pagarán los intereses de las obligaciones en circulación correspondientes al primer semestre del año en curso, de la emisión del año 1962.

El importe líquido de cada cupón será de 31,25 pesetas y se hará efectivo contra cupón núm. 15.

Igualmente y a partir del día 1.º de Julio próximo, se pagarán los intereses de las obligaciones de las restantes emisiones.

Emisión 1940, cupón núm. 60, pesetas líquidas 10,45  
Emisión 1945, cupón núm. 51, pesetas líquidas 10,45  
Emisión 1954, cupón núm. 32, pesetas líquidas 12,60  
Emisión 1965, cupón núm. 10, pesetas líquidas 31,25

Estas operaciones podrán llevarse a cabo en los Bancos de Bilbao, Vizcaya, Central y Santander, y Cajas de Ahorro Municipal y Círculo Católico de Obreros de Burgos.

Burgos, Junio de 1970.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

TAREAS DE LAS CORTES

No desaparecerá el Cuerpo de directores escolares sino que tendrá una mayor función docente

Ayer fueron aprobados otros cuatro artículos del proyecto de Ley de Educación

Madrid (Logos). — El Cuerpo de directores escolares no desaparecerá, sino que se modifica dándole una mayor función docente. Este es el acuerdo más destacado al que llegó hoy la Comisión de Educación y Ciencia de las Cortes, a propuesta del señor Suárez González (don Fernando), con el apoyo de la ponencia.

Por tanto, el señor Suárez González ha hecho renuncia expresa a defender ante el pleno la enmienda que, propugnando en el mantenimiento del actual Cuerpo de directores escolares, obtuvo la votación suficiente, cuando se debatió el artículo 60 para que hubiera podido ser defendida ante el pleno al que se someta esta Ley general de Educación.

Durante el resto de la sesión con asistencia de los procuradores habituales y bordando siempre el límite para el cómputo del quorum, se fueron aprobando los artículos referentes al profesorado estatal. La ponencia aceptó algunas modificaciones y rechazó otras, que sometidas a votación, obtuvieron escasas discusiones de los procuradores. La votación más importante fue la registrada en torno a la aludida propuesta del señor Suárez González sobre el tema de los directores escolares de la educación general básica, propuesta que triunfó por 18 votos a favor, incluidos los de la ponencia y ocho en contra.

Al iniciarse la sesión se añadió un nuevo párrafo al artículo 108 a propuesta del señor Boche Estivil, párrafo que fue aceptado por la ponencia y la comisión y que dice así:

Artículo 108. — 5. — A los efectos establecidos en el apartado primero del artículo 60 y al apartado II del artículo 89, únicamente tendrán la condición de titulares los profesores pertenecientes al campo de la educación general básica.

El resto de los artículos aprobados en el curso de la sesión fueron los siguientes:

Artículo 109. — Al profesorado de educación preescolar y educación general básica compete:

- 1. — Dirigir la formación integral y armónica de la personalidad del niño y del adolescente en las respectivas etapas que se le confían, de acuerdo con el espíritu y normas que para el desarrollo de las mismas se establecen en la presente ley.
- 2. — Adaptar a las condiciones peculiares de su clase el desarrollo de los programas escolares para sus alumnos, así como los textos y el material de enseñanza dentro de las normas generales dictadas por el Ministerio de Educación y Ciencia.
- 3. — Organizar actividades extraescolares en beneficio de los alumnos, así como actividades de promoción cultural en favor de los adultos.
- 4. — Cooperar con la dirección y profesores de la escuela respectiva en la programación y realización de sus actividades.
- 5. — Mantener una estrecha relación con las familias de sus alumnos, informándoles sistemáticamente de su proceso educativo.
- 6. — Participar en los cursos y actividades de perfeccionamiento que organicen para ellos los servicios competentes.

Artículo 110. — 1. — El ac-

ceso al cuerpo de profesores de educación general básica se podrá efectuar directamente desde las escuelas universitarias correspondientes sin necesidad de pruebas posteriores, en los casos de expedientes sobresalientes a lo largo de todos los estudios. En los demás casos, los aspirantes tendrán que demostrar su aptitud mediante las pruebas reglamentarias que se determinen; pero se tendrá en cuenta, con carácter fundamental los antecedentes académicos.

2. — Tendrán también acceso a dicho Cuerpo los diplomáticos y licenciados universitarios que hubiesen seguido los correspondientes cursos en los institutos de ciencias de la educación y superen las pruebas a que se refiere el apartado anterior.

3. — A los directores de educación general básica que desempeñaren en todo caso funciones docentes se les asegure una especial formación educativa y un reentrenamiento periódico que les habilite para ejercer paritariamente las funciones directivas a que se refiere el artículo 60 en un área geográfica determinada.

Artículo 111. — 1. — A los catedráticos numerarios de bachillerato les compete además de la enseñanza de las disciplinas a su cargo.

Primero. — La tutoría de los alumnos para dirigir su aprendizaje y ayudarles a superar las dificultades que encuentren.

Segundo. — La cooperación con los servicios de orientación educativa y vocacional, aportando el resultado de sus observaciones sobre las condiciones intelectuales y caracteriológicas de los alumnos.

Tercero. — La orientación del trabajo en las áreas y su coordinación con los demás catedráticos y profesores a fin de lograr una acción armónica del centro en su labor formativa.

Cuarto. — La participación en

los cursos y actividades que organizan los Institutos de Ciencias en la educación para el perfeccionamiento del profesorado en servicio.

Quinto. — Organizar actividades extraescolares en beneficio de los alumnos, así como de extensión y promoción cultural en favor de los adultos.

2. — A los profesores agregados incumbe la colaboración con los catedráticos respectivos en cumplimiento de las funciones que éstos tienen asignadas.

Artículo 112. — 1. — El cuerpo de catedráticos de Bachillerato se nutrirá en un 50 por 100 mediante concurso de méritos entre profesores agregados del mismo nivel ingresados por concurso oposición, y en la mitad restante mediante concurso-oposición entre licenciados universitarios que hayan seguido los correspondientes cursos en los Institutos de Ciencias de la educación, salvo lo dispuesto en el apartado 2, B) del artículo 102.

2. — La mitad de las plazas de catedrático de Bachillerato que hayan de cubrirse mediante concurso-oposición se reservarán a profesores de Educación general básica con diez años de docencia y título de licenciado, ingeniero o arquitecto.

3. — El cuerpo de profesores agregados de Bachillerato se nutrirá mediante concurso-oposición entre licenciados universitarios, ingenieros y arquitectos que hayan seguido los correspondientes cursos en los Institutos de Ciencias de la educación, con la misma salvedad a que alude el apartado 2.

4. — Las enseñanzas y actividades técnico-profesionales en el Bachillerato estarán a cargo de profesores de formación profesional, profesores de enseñanzas especializadas o personal contratado a este efecto.

En el artículo 113, que se ocupa de las funciones docentes e investigadoras de los profesores de educación universitaria, se presentó una enmienda por el rector de Sevilla y fue acogida por la ponencia en principio pero, como no se dió a la fórmula adecuada, el ponente, señor Muñoz Alonso, solicitó de la presidencia que suspendiera la sesión para dar tiempo a meditar un texto que ofreciera a la consideración de la Comisión.

El presidente, señor Bañlle Vázquez, levantó la sesión a las nueve y cuarto de la noche para reanudarla mañana a las cuatro y media de la tarde.

PROXIMAS REUNIONES

Madrid (Cifra). — Las Comisiones de Defensa Nacional y de Justicia de las Cortes Españolas se reunirán los próximos días 8 y 9 a las cinco de la tarde, respectivamente, para deliberar sobre proyectos de ley sometidos a su competencia, simultaneando su trabajo con la Comisión de Educación, que prosigue sus debates en torno al proyecto de Ley general de Educación.

En la Comisión de Defensa Nacional, que preside accidentalmente el teniente general don Alfredo Galera Paniagua, por hallarse enfermo su titular, el capitán general Muñoz Grandes, serán examinados, en primer lugar, el proyecto de Ley

orgánica de la Armada, que solamente ha recibido un escrito de enmienda, y también el proyecto de Ley por el que se concede derecho de gracia para el ingreso en las Academias militares a un nieto del fallecido general de división, caballero laureado, don Jerónimo Durán.

Por su parte, la Comisión de Justicia presidida por don Raimundo Fernández Cuesta, abordará el estudio del proyecto de Ley de modificación del capítulo quinto, del título séptimo, del libro primero del Código Civil, sobre adopción, al que han sido presentados cuarenta y seis escritos de enmienda.

CUATRO MUERTOS, BALANCE DE LOS INCIDENTES ESTUDIANTILES DE BUENAVENTURA (COLOMBIA)

Ayer se reprodujeron los disturbios

Buenaventura (Colombia) (Efe). — Después de diez horas de combates callejeros entre fuerzas armadas y estudiantes, las autoridades recuperaron el control de esta ciudad, escenario de sangrientos disturbios.

La revuelta, que estalló ayer por la mañana, costó la vida a dos estudiantes y un guardia de aduanas, muertos a tiros en una refriega ocurrida en uno de los centros urbanos donde actuaron los estudiantes, apoyados por extremistas, que pusieron en práctica un plan de guerrilla urbana.

Tres muertos, dos edificios en llamas, cuatro vehículos incendiados, decenas de edificios semidestruidos, saqueos y decenas de heridos y contusos, es el trágico saldo de la insurrección estudiantil.

OTRO MUERTO

Buenaventura (Colombia) (Efe). — Nuevamente se han registrado disturbios en esta ciudad, cuando elementos extremistas, que según ha informado la Policía no eran estudiantes, aparecieron a la fuerza pública frente a la Catedral, donde se celebraban las exequias del estudiante Wilson Cuero, muerto el sábado en extrañas circunstancias. La Policía disolvió la

manifestación con bombas lacrimógenas.

Cinco agentes de policía que formaban parte de los refuerzos enviados desde Cali resultaron heridos por los manifestantes. Uno de los agentes ha sido hospitalizado en grave estado.

Ayer murió otra persona al ser alcanzada por una bala, ascendiendo ya a cuatro el número de víctimas registradas en los incidentes que comenzaron ayer.

La situación en Buenaventura ha sido calificada como "cada vez más grave".

ATRACO A UN BANCO CHILENO

Santiago de Chile (Efe). — El movimiento de izquierda revolucionaria (MIR) realizó a primeras horas de esta tarde un atraco en la sucursal Vega-Poniente, del Banco Nacional de Trabajo, llevándose una cantidad estimada en 700.000 pesetas. El atraco fue realizado por un grupo de siete individuos, vestidos con uniformes militares y portando armas automáticas. En tres vehículos desaparecieron sin que nadie pudiese hacerles frente. En comunicados que hicieron llegar a los medios de difusión, el "MIR" se responsabilizó del hecho.

TOROS

DOS PREMIOS MAS DE LA FERIA MADRILEÑA

Madrid (Logos). — Han sido fallados dos premios más de los trofeos taurinos de la feria de San Isidro 1970.

El premio Ayuntamiento-Empresa, al toro más bravo, ha sido concedido al toro "Andrajoso", perteneciente a la ganadería de don Juan Pedro Domecq, de Jerez de la Frontera y lidiado en segundo lugar el día 26 de Mayo. También se adoptó el acuerdo de mencionar la bravura del sexto toro, de la

ganadería de don Alonso Moreno y el segundo de don Celestino Cuadri Vides.

Premio "Villa de Biarritz", al torero que hizo la mejor faena: Gregorio Sánchez y a la corrida más brava, la de don Alonso Moreno.

PRETENDEN CELEBRAR CORRIDA EN "INCRUENTAS" EN HOUSTON (ESTADOS UNIDOS)

Méjico (Efe). — La organización de empresas taurinas que encabeza Leodegario Hernández, anunció hoy su propósito de contratar a Manuel Benítez "El Cordobés" para tres corridas "incruentas", que proyecta celebrar en el astrodome de la ciudad norteamericana de Houston (Texas), en la última semana de este mes.

Un portavoz de la citada empresa anunció que, con el propósito de ponerse al habla con el dueño de Palma del Río y su apoderado, Paco Ruiz, viajará dentro de unos días a Madrid, el subgerente de la empresa, Carlos González.

OTROS PREMIOS

Madrid (Cifra). — El jurado encargado de otorgar los premios de la "peña" "El Puñazo" al picador que haya tenido la mejor actuación en las ferias de San Isidro y al toro más bravo, dio a conocer esta noche su fallo.

El trofeo al picador que tuviera la mejor actuación fue concedido a Raimundo Rodríguez, de la cuadrilla de Andrés Vázquez.

El correspondiente al toro más bravo fue declarado desierto.

Los días: DEL 1.º al 6 de JUNIO. AMBOS INCUSIVE, EN

Le ofrece este elegante obsequio. Consulte con nuestra esteticienne.

LOS DIAS: DEL 1.º al 6 de JUNIO. AMBOS INCUSIVE, EN

PERFUMERIA RIDRUEJO

PARA BURGOS Y PROVINCIA

BUSCA IMPORTANTE EMPRESA DE CORSETERIA

Introducido en el ramo o similar. Presentarse en

HOSTAL CARLOS V

De 9 a 1 y de 3 a 6. — SR. GIL

TONY, SU ATUENDO Y SU PAJARERA



Lord Snowdon, esposo de la Princesa Margarita de Inglaterra, conversa con Mr. Brian Forbes, derecha, director gerente de Associated British Productions, una productora cinematográfica, en la pajarera de estilo gótico construida por él mismo, en la Exposición de flores de Chelsea, Londres. Lord Snowdon y Mr. Forbes habían mantenido contactos sobre las dificultades de los obreros de los estudios de cine ante la reducida producción actual, y llegaron a la conclusión de que cuando no tuvieran decorados que realizar se dedicarían a construir pajareras como ésta, que después serían vendidas. Lord Snowdon lleva en la foto un atuendo bastante llamativo. — (Foto FIEL)

SOBRECOGEDORES PORMENORES DE LOS TERREMOTOS DEL PERU

(Viene de primera página)

mill podrán ser los muertos a consecuencia del terremoto que azotó el Norte del Perú el domingo último, dijo poco después del mediodía en conferencia de Prensa el director general de la Oficina Nacional de Información (ONI), Augusto Zimerman, quien subrayó repetidas veces que esta cifra no es oficial sino una estimación que "ojalá no se confirme nunca".

Zimerman dijo también que de los veinte mil habitantes que tenía Yungay, capital de la provincia de igual nombre situada en el Departamento andino de Ancash, sólo hay dos mil quinientos sobrevivientes, según informes. En Huaraz, capital del Departamento, los muertos también deben ser varios millares.

Tales cifras han sido puestas en conocimiento del Consejo de ministros. Reunido hoy como todos los martes en el palacio del Gobierno, se espera que esta noche, al término de aquél, haya más información sobre la catástrofe que aflige al Perú y que se expida un decreto ordenando un período de duelo nacional. Se añade que el número exacto de víctimas quizá no se conozca jamás.

Yungay ha desaparecido bajo las aguas de la laguna de Yanganuco, la que por efecto del terremoto rompió su retención natural. Es posible que el epicentro del movimiento telúrico se encuentre precisamente en Yungay u otra localidad del Callejón de Huaylas, la "Suiza de Sudamérica", descartándose que aquél estuviera situado a unos veinte kilómetros frente al puerto de Chimbote, como se informó al principio.

"Chimbote habría quedado destruido por completo y no ha sido así. En cambio, la zona del Callejón es la que sufrió más daños", señaló Zimerman.

Tampoco se descartó que se haya producido un asentamiento de la cordillera andina. "Quizás nos encontremos después con una nueva configuración geográfica", manifestó Zimerman. Añadió que ayer estuvieron los aviones de la Fuerza Aérea Peruana (FAP) sobrevolando el valle sobre Caraz y Yungay pero que una gigantesca nube de polvo impedía ver la tierra desde 18.000 pies de altura. No pudieron tomarse fotografías. Hoy se volverá a intentar, si el estado del tiempo lo permite.

Casma, con 25.000 habitantes, quedó arrasada en un 95 por ciento y Chimbote está duramente afectada. No su-

frío tanto la ciudad de Trujillo, en el departamento de la Libertad.

Los contactos con el Callejón son prácticamente nulos.

El desborde de la laguna de Yanganuco también afectó a Caraz, que está anegado por las aguas. Las comarcas, aldeas, pequeños pueblos y caseríos que continúan aislados o han desaparecido constituyen un número no conocido, pero se teme muy seriamente por la suerte que hayan corrido sus pobladores.

Zimerman dijo también que primero se hará una evaluación de daños y luego se procederá a la tarea de reconstrucción, sin ahorrar esfuerzos, pero antes que nada hay que enterrar a los muertos para evitar epidemias. Comentó que la catástrofe es de tal magnitud que el número de heridos o los sin hogar es algo casi secundario.

Al parecer se han producido desprendimientos en la cornisa del nevado Huascaran, de 6.781 metros de altura y el más elevado del Perú. Había varios alpinistas escalando pero no se tienen noticias de que hayan sufrido serios daños, quizás por estar viviendo en campamentos al aire libre.

Los trabajos de salvamento y ayuda se han centralizado en Chimbote, ciudad unida a Lima por un puente aéreo permanente a base de aviones nacionales, y extranjeros cuando éstos comiencen a llegar con ayuda.

Respondiendo a otra pregunta dijo que Perú no ha pedido ayuda exterior alguna, porque en estos momentos como los presentes se establece o crea un movimiento de solidaridad humana internacional.

"SE HAN RESQUEBRAJADO LOS ANDES?"

Lima (Efe). — La cordillera de los Andes parece haber sufrido una resquebrajadura a consecuencia del violento terremoto, que el domingo estremeció, principalmente, al departamento norteño de Ancash y donde en las últimas veinticuatro horas se han registrado más de cien temblores de menor intensidad, ocho de los cuales fueron percibidos en Lima.

Según informaciones extraoficiales, la falla geológica esta localizada en la zona llamada Callejón de Huaylas, cuyo paisaje y belleza le han dado la fama de la "Suiza de Sudamérica" y en donde se encuentran montañas de hasta más de seis mil metros de altura.

El Callejón de Huaylas sufrió el 13 de Diciembre de 1941 un aluvión y en 1962, otro alud de tierra y lodo que destruyó el pueblo de Ranraica, muriendo sus tres mil habitantes.

MENSAJE DEL PAPA

Ciudad del Vaticano (Efe). Su Santidad el Papa Pablo VI ha enviado el siguiente telegrama al presidente del Perú, Juan Velasco Alvarado

"Hemos recibido con profunda tristeza noticias sobre grave desastre sísmico que ha asolado amplias zonas de ese país. Con paterno afecto participamos el dolor de nuestros hijos del Perú, expresando sinceras condolencias y ofreciendo sufrágios eternos descanse víctimas mientras imploramos para familias, heridos, damnificados y nación toda divina asistencia e impartiendoles excepcional bendición apostólica".

LA ONU OFRECE SU AYUDA

Naciones Unidas (Efe). — El secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, ha ofrecido la ayuda de la Organización para cooperar económicamente en la reparación de los daños producidos por los terremotos.

"Hijos fieles de la Iglesia (Católicos ansiosos de dar testimonio de vuestra fe) pomenes creyentes y ardientes que andáis buscando ideas y formas dignas de comprometer vuestros".

PAPA PABLO VI

Muere en accidente aéreo. el productor cinematográfico Albert Lamorisse

Teherán (Efe - Reuter). — Uno de los más destacados productores cinematográficos franceses, Albert Lamorisse, resultó muerto hoy, al estrellarse un helicóptero sobre el dique Kara, a 40 kilómetros al Oeste de esta capital, cuando firmaba un documento.

Lamorisse, de 48 años, ganó el Oscar de Hollywood en 1958 por su labor en la película "Globe Rouge".

Con Lamorisse Derrieron dos iraníes, que iban con él en el helicóptero siniestrado.

LOS «XIQUETS DE VALLS» ACTUARAN EN PAMPLONA

Por los "sanfermines"

Tarragona (Logos). — La renombrada "colla vella" de "Xiquets de Valls" que levantan atrevidos castillos humanos en la modalidad de torres y pilares estará presente los próximos días 8 y 9 de Julio en las renombradas fiestas de San Fermín en Pamplona.

A la bravura y emoción de los empujones se unirá la virilidad, la fuerza y el tesón de los "castellers" que se están entrenando intensamente con el fin de presentarse en Pamplona en la mejor forma posible.

**Estée Lauder**

TIENE UN REGALO PARA USTED

Lápiz de labios en estuche de lujo, de la extraordinaria calidad Re-Nutriv, en exquisito color de última moda.

**Estée Lauder**

Le ofrece este elegante obsequio. Consulte con nuestra esteticienne.

LOS DIAS: DEL 1.º al 6 de JUNIO. AMBOS INCUSIVE, EN

**PERFUMERIA RIDRUEJO**

PARA BURGOS Y PROVINCIA

BUSCA IMPORTANTE EMPRESA DE CORSETERIA

Introducido en el ramo o similar. Presentarse en

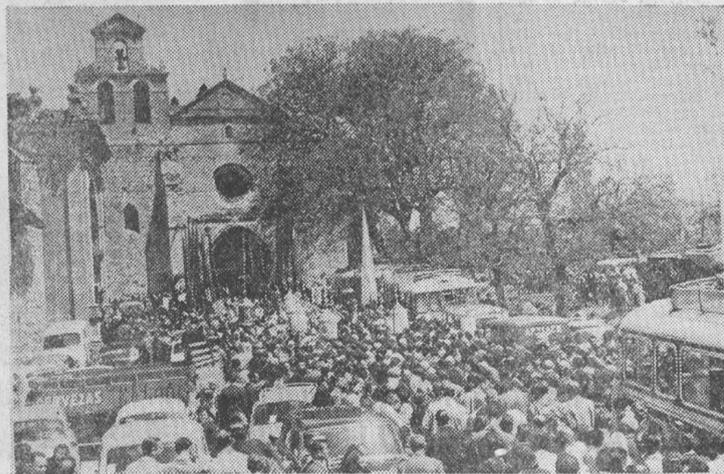
**HOSTAL CARLOS V**

De 9 a 1 y de 3 a 6. — SR. GIL

Calle Miranda, 17 BURGOS

# Brillantísima conmemoración de la fiesta de San Juan de Ortega, en el Santuario titular

### Presidió el arzobispo y asistieron el Cabildo altos cargos de Arquitectura, miles de peregrinos y arquitectos y aparejadores colegiados



Con un tiempo espléndido, de anticipado verano, y elevada afluencia de romeros, cofrades y peregrinos trasladados desde la capital y de otras poblaciones españolas se celebró ayer la fiesta de San Juan de Ortega, en el santuario titular, cuyo patrono, el Cabildo Metropolitano, juntamente con la cofradía y la entusiasta colaboración del Colegio oficial de Aparejadores y Arquitectos Técnicos, de Burgos, y la presencia de altas personalidades de la Dirección general de Arquitectura, de organismos nacionales colegiados y del Clero y autoridades locales, pusieron en esta jornada un matiz de renovado fervor religioso y tradicional.

legiales, juntamente con el Cabildo y Clero, asistieron a un almuerzo servido en los claustros que están siendo objeto de interesante restauración —siguiendo la magnífica obra emprendida por la Dirección general de Arquitectura— lo mismo que otros lugares del secular monumento.

A los postres ofreció el agasajo el presidente del Colegio de Aparejadores y Arquitectos Técnicos, señor Torres, y tam-

**Contribuyamos todos a crear un ambiente de obsesión alfabetizadora en los que tienen que enseñar en los que tienen que aprender y en los que tienen que facilitar medios para la lucha contra el analfabetismo**

bién se registraron las intervenciones orales de los presidentes de los Colegios nacionales ya citados, subdirector general de Arquitectura y arzobispo de Burgos.

La fiesta transcurrió en un gratísimo ambiente y tanto el Prelado como el Cabildo agradecieron a las altas representaciones del Ministerio de la Vivienda el apoyo que este organismo a través de la Dirección general de Arquitectura y Urbanismo presta a las obras de restauración del santuario de San Juan de Ortega.

En Burgos el personal municipal de la sección de obras también celebró ayer su fiesta patronal y asistió a una misa rezada en San Cosme y San Damián y al final a una copa de vino español en un céntrico restaurante. — (Foto FE-DE).

Se iniciaron los actos a las once de la mañana. A esta hora se concentraron las representaciones de los pueblos y parroquias, cofrades con sus respectivas cruces y pendones, todos los cuales dispensaron una carifiosísima acogida al arzobispo de la diócesis, doctor García de Sierra que, repuesto de una ligera indisposición hacia su primera salida de palacio. También llegaron los miembros del Cabildo, presididos por el arzobispo, monseñor Barriocanal; secretario general del Gobierno civil, señor Pérez de Arévalo, que representaba al gobernador civil; subdirector general de Arquitectura y Urbanismo, don Fernando Ballesteros Morales, que ostentaba la representación del director general; ex-director general de Arquitectura, don Miguel Ángel García Lomas, presidente del Consejo actual de Administración de la EXCO, dependiente del Ministerio de la Vivienda; jefe de la sección de Arquitectura de ciudades histórico-artísticas de la indicada Dirección general, señor Pons Sorolla; presidente del Colegio nacional de Arquitectos, señor González Cebrán; presidente del Colegio nacional de Aparejadores y Arquitectos Técnicos, señor Hoyos, y el presidente del Colegio oficial de Aparejadores y Arquitectos Técnicos de Burgos, señor Torres García, además de colegiados y de una y otra titulación, procedentes de diversas provincias españolas, y el concejal señor García González, de Burgos.

El Clero y autoridades locales de la demarcación a la que pertenece el santuario dieron, también, la bienvenida al Prelado y personalidades, organizándose primero la tradicional procesión que recorrió la pradera y alrededores del santuario, portando las reliquias del Santo el canónigo arcediano don Damián Peña Rámila, que actuaba de preste y que después ofició en una misa al aire libre, en altar erigido a la entrada del histórico monumento. El propio celebrante predicó la homilía, siendo asistido en la misa por los beneficiados don Gerardo San Martín y don Miguel Castañeda.

Al final dió la bendición a todos los peregrinos presentes el arzobispo, doctor García de Sierra, que veneró la reliquia del Santo y lo mismo hicieron autoridades, personalidades y fieles.

A continuación el Prelado, autoridades y altos cargos del Ministerio de la Vivienda y co-

# La esposa del Jefe del Estado visita el pabellón de La Coruña en la Feria del Campo

### Sale hacia Ginebra el Sr. Utrera Molina

Madrid (Cifra).— A última hora de la tarde de hoy la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo de Franco, visitó el pabellón de La Coruña en la VIII Feria Internacional del Campo.

Recibieron a la primera dama española el ministro del Ejército, con el capitán general don Camilo Alonso Vega.

La esposa del Jefe del Estado fue cumplimentada por la esposa del gobernador civil, que le ofreció un ramo de flores y en cuya compañía recorrió las dependencias del pabellón, siendo obsequiada con diversas muestras típicas de productos y artesanías de La Coruña.

La numerosa colonia de La Coruña tributó a doña Carmen Polo un cariñoso recibimiento.

**MANIOBRAS NAVALES**

Cádiz (Logos).— A primera hora de la mañana salieron de este puerto las unidades de la Armada española concentradas en estos muelles desde el pasado domingo, encabezadas por el crucero «Canarias», buque insignia de la flota nacional, en el que arbolaba el almirante jefe, don Juan Cervera Cervera, así como las escuadrillas de destructores, corbetas, submarino, buque de aprovisionamiento y el petrolero «Teides».

La escuadra realizará ejercicios de tiro, vigilancia submarina y otras maniobras en El Saco, de Cádiz, como primera fase de las operaciones «Canoras-70».

Estas unidades navales regresarán el día 5, para salir nuevamente el día 9, con objeto de comenzar las unidades de la Armada española en aguas gaditanas y de Canarias.

**PROYECTO DE LA FAO**

Madrid (Cifra).— Durante la estancia de dos días en Madrid del director general de la FAO (Organismo de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura), doctor Boerma, estudió con técnicos españoles la posibilidad de instalar un centro de investigación de la peste porcina africana en la Península Ibérica.

La instalación de este centro se llevaría a cabo en colaboración con la oficina internacional de epizootias.

**AGASAJO AL MINISTRO DE INFORMACION**

Madrid (Cifra).— En su residencia privada, el embajador británico en España, ofreció esta noche una cena en honor del ministro español de Información y Turismo y señora de Sánchez Bella.

Entre los invitados, se encontraban el ministro de Obras Públicas y señora de Fernández de la Mora; marquesa de Villaverde, Reyes de Bulgaria, Príncipe D. Gonzalo de Borbón Dampierre, duques de Alba, de Amalfi, de Francavilla, de Sueca y duquesa viuda de Durcal; marqueses de Campo real, de Castro, de Estepa, de Bolárque, de Casa Rivera y marqués de Cubas, así como los señores de March (don Bartolomé), de Fierro (don Alfonso) y de Garrigues (don Joaquín).

**UTRERA MOLINA, A GINEBRA**

Madrid (Logos).— El subsecretario de Trabajo don José Utrera Molina, preside la Comisión española que a primera hora de esta tarde ha salido por vía aérea en dirección a Ginebra para asistir a las reuniones de la Oficina Internacional del Trabajo (OIT).

# Placa de Plata concedida al Reloj Suizo POTENS por la Federación Balear de Ciclismo



Días pasados en la sede de la Federación Balear de Ciclismo fue entregada al Reloj Suizo POTENS, por los delegados de dicho Organismo deportivo una Placa de Plata, en reconocimiento a la valiosa colaboración que, desde 1965, esta firma comercial viene prestando en las sucesivas ediciones de la Vuelta Ciclista a Mallorca. A la derecha de la foto, el Director de Ventas del Reloj Suizo POTENS, acompañado de su Representante en la Isla, recoge el preciado galardón.

## MUNDO LABORAL

Oviedo (Cifra).—Insistir ante la autoridad competente para que se establezca la jornada laboral máxima en cuarenta y cuatro horas semanales ha sido una de las conclusiones aprobadas por el Consejo provincial de Trabajadores de Oviedo, en su última reunión.

Otros acuerdos adoptados fueron el de mostrar su preocupación ante la subida creciente en el precio de los artículos de primera necesidad, solicitando la implantación de medidas de contención para evitar esta situación; interesar que las prestaciones económicas de la Seguridad Social se hagan sobre los salarios reales devengados por los obreros; pedir la modificación en la cuantía de las prestaciones por ayuda familiar, dado el aumento experimentado en las bases de cotización de la Seguridad Social e, igualmente, interesar la concesión de pensiones o cantidades a tanto alzado, a los trabajadores menores de 45 años que se encuentren en situación de "invalidez total", a elección de los interesados.

**PIDEN CAMBIO DE REGLAMENTACION**

Madrid (Cifra).—Para tramitar la modificación de la reglamentación de trabajo en la industria de panadería, el presidente del Sindicato nacional de Cereales se ha entrevistado con los ministros de Trabajo y de Comercio, exponiéndoles la necesidad de que se modifique dicho texto legal, como reclama esta citada actividad laboral.

**TRABAJO CON DESGANA**

Sevilla (Cifra).— Aunque no puede decirse que desarrollan "trabajo lento" puesto que cubren el rendimiento considerado normal, parece observarse en los trabajadores portuarios, en

la jornada de hoy, menos viveza en las operaciones, según se informa de fuente laboral competente. Tal actitud obedece a las disconformidades de los productores con las nuevas tarifas y rendimientos aprobados y que ellos entienden son perjudiciales a sus intereses.

**NORMALIDAD EN LAS MINAS**

Oviedo (Cifra).—En la mañana de hoy se ha restablecido por completo la normalidad en las explotaciones hulleras de "Hunosa" que en el día de ayer estuvieron en paro, como consecuencia de la muerte de dos trabajadores en el pozo de San Antonio, de dicha empresa, dice el servicio de información sindical.

**PARO POR SOLIDARIDAD**

Bilbao (Logos).— A partir de las dos de esta tarde, 115 trabajadores de la empresa "Procesa", instalada en Burcena (Baracaldo), que tiene una plantilla de 361, han iniciado un paro laboral en señal de solidaridad con un obrero que ha sido sancionado por la dirección de dicha empresa con dos días de suspensión de empleo y sueldo por rotura de piezas en su trabajo.

**CTROS PAROS**

Bilbao (Logos).— De seis a ocho de esta mañana y de cuatro a seis de esta tarde, 26 y 90 trabajadores, respectivamente, de la empresa "Mefesa", instalada en el barrio balbaino de Zorroza, que tiene una plantilla de 216, han efectuado sendos paros por motivos puramente económicos. En dicha empresa se está deliberando el convenio colectivo sindical de ámbito de empresa.

## NUESTROS TELEFONOS:

REDACCION: 20 12 80  
ADMINISTRACION: 20 71 48

## ELECTRA DE BURGOS, S. A.

Distribuidora de IBERDUERO

Se pone en conocimiento de los abonados de esta Sociedad de las localidades de Oquillas, Coto Piñilla, San Ildeán de Esgueva, Cabanes de Esgueva, Pinillos de Esgueva, Terradillos de Esgueva, Villatueda, Torresandino, Villovela de Esgueva y Tórtolas de Esgueva, que previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria de esta provincia, el día 4 de actual, desde las 9,00 horas de la mañana hasta las 1,00 de la tarde, aproximadamente, suspenderemos el servicio eléctrico a todos los centros de transformación de las localidades antes citadas.

También sufrirán dos interrupciones de 10 minutos cada una, aproximadamente, al empezar y finalizar los trabajos por maniobras todos los centros de transformación que se alimentan de la LINEA ESTE 13 KV.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

## Construcciones NI-CAR

TIENE LA VIVIENDA QUE DESEA. PISOS LLAVE EN MANO  
PRECIOS DE 220.000 A 325.000 PESETAS

## Construcciones NI-CAR

Calle Francisco Gradmontagne, N.º 17. GAMONAL. — BURGOS

## OCASION

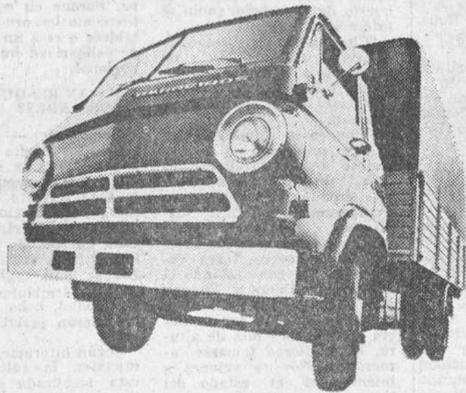
VENDO  
CITROEN - BREAK

— Y —  
MORRIS 1.100

Garaje Turismo

Vitoria. 29

# Recuerde que HASTA EL 30 DE JUNIO LOS LIGEROS DE BARREIROS TIENEN DOBLE GARANTIA.

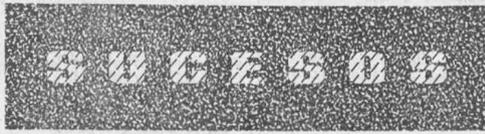


## Aprovéchese en:

**DITASA**  
Vitoria, 31 - Teléfono 20 49 03  
**BURGOS**

CONCESIONARIO DE **BARREIROS**

Los Barreiros duran más porque son más duros



Moaña (Pontevedra) (Cifra).— El niño Manuel Lemos Acuña, de 9 años de edad, pereció ahogado cuando se bañaba en la playa de Meira.

—León (Cifra).— Pereció ahogado el vecino de Quintanilla de Rueda, Restituto González Pellicer, al caer a una presa destinada a riego.

**SANTANDER (Cifra).**— Jesús Sánchez, de 73 años de edad, resultó muerto en el acto al ser arrollado por el coche de turismo S-54827, conducido por Ana María Bacigalupe.

**TEO (La Coruña) (Cifra).**— Un ladrón resultó herido en la cabeza al ser sorprendido por el dueño de la casa en que pretendía robar. El ladrón se dio a la fuga.

**EN ACCIDENTE AEREO PERECEN DOS PERSONAS**

Pamplona (Cifra).— Dos personas han resultado muertas al estrellarse esta tarde la avioneta en que volaban a unos 100 metros de los hangares del aeródromo de Noain. Las víctimas del accidente son el piloto don Jesús Labiano y su acompañante don Fernando Andueza, ambos casados y vecinos de Pamplona. El accidente al parecer se registró al realizar el piloto un brusco viraje, momento en que la avioneta sufrió una fuerte temperatura que hizo descender a ala y caer el aparato en picado.

Dicha avioneta, que quedó completamente destruida, pertenecía al Aeroclub de Navarra.

**UNA RELIGIOSA Y OTRA SEGLAR MUERTAS EN ACCIDENTE**

Medina del Campo (Valladolid) (Cifra).— Una religiosa y una seglar resultaron muertas en accidente de tráfico en el que además sufrieron heridas graves otras cuatro religiosas.

El accidente ocurrió a las diez y media de la mañana de hoy, en el kilómetro 17,800 de la carretera de Medina a Peñaranda, en las proximidades de la localidad de Fuente el Sol.

En dicho lugar chocaron el turismo SA-3358, conducido por la religiosa Carmen López Lapuente y el camión PA-19762, que conducía Rogelio Pariente. Este último resultó ileso.

En el turismo viajaban las religiosas Rosa Vázquez Arias, Petra Junquera Pedrosa, María Díaz Lorenzo y Jacinta García López. Con ellas iba además una seglar llamada Isidora, cuyos apellidos no son conocidos hasta ahora, que murió en el acto. Todas ellas pertenecen al Asilo de Ancianos de Ciudad Rodrigo (Salamanca).

Las religiosas ocupantes del turismo resultaron gravemente heridas y trasladadas al sanatorio de San José, de Medina del Campo. Falleció pocas horas después la religiosa que conducía el vehículo, Carmen López Lapuente. Las demás permanecen en dicho centro en grave estado.

**NUMEROSOS ACCIDENTES EN BARCELONA**

Barcelona (Cifra).— Una persona resultó muerta y 19 heridas en los accidentes de circulación ocurridos en Barcelona, ciudad. El muerto es don Feliciano Iriarte Ardanz, de 72 años, que fue atro-

pellado en la calle de Almogávares, esquina a Luchana, por un autobús de línea. Cuatro de los heridos son de pronóstico reservado y los quince restantes, leves.

**CUATRO MUERTOS Y UN HERIDO GRAVE AL CHOCAR DOS AUTOBUSES**

Salamanca (Cifra).— Cuatro personas resultaron muertas y una gravemente herida al chocar de frente en la tarde de hoy dos autobuses en la carretera de Salamanca a Béjar, kilómetro 19,075, término de Buenavista.

Murieron en el acto el matrimonio formado por don Juan Jesús Artega Hevea, de 31 años, médico de El Cerro y doña Carmen Martín Rodríguez, de 30 años, que viajaban en el automóvil conducido por el marido, matrícula SA-28.391. Un hijo del matrimonio, llamado Antonio Manuel, de seis años, falleció poco después de su ingreso en la residencia sanatorial del Seguro de Enfermedad de Salamanca. También murió en el acto, doña María Josefa Rodríguez Pastor, de 53 años, vecina de León, que viajaba en el coche matrícula L-30.015. El conductor de éste último, Juan José Carbajo Martín, de 68 años, médico, con domicilio en León, calle Juan Lorenzo Segura, 3, resultó con lesiones graves, habiendo sido internado en la residencia del Seguro de Enfermedad de Salamanca.

**EL DANUBIO SIGUE CAUSANDO DAÑOS**

Viena (Efe - UPI).— Continúa el avance de la gran crecida del río Danubio hacia el Este en la mañana de hoy, habiendo quedado inundadas ayer las instalaciones portuarias de varias ciudades rumanas a lo largo del gran río.

"Agerpress", agencia informativa rumana, dice que las aguas del Danubio han inundado completamente los muelles de Turun Servin, importante puerto fluvial danubiano situado cerca de la Puerta de Hierro y de la frontera yugoslava. Las aguas han anegado también las instalaciones portuarias de Turun-Magurehe, a 160 kilómetros, río abajo, de la ciudad anteriormente citada.

Unas cinco mil quinientas casas han quedado completamente destruidas. En Yugoslavia, las aguas han inundado más de mil viviendas y cuatro mil hectáreas de terrenos fértiles. En Rumania se calcula que el número de casas sumergidas casi totalmente bajo las aguas es de 74.000, de las cuales 38.700 han quedado destruidas o inhabitables.

**CINCO MINEROS MUERTOS**

Ktakushu (Japón) (Efe - Reuter).— Los cinco mineros que quedaron atrapados hoy en una mina de carbón, como consecuencia de un hundimiento, han muerto, y otro ha resultado herido.

**EXTRAVIO**

MALETA. SE GRATIFICARA Hotel Almirante Bonifaz

# El secuestro del general Arámburu

(Viene de primera página)

## ¿PERÓN A CAMBIO?

Buenos Aires (Efe).— Una insólita carta proponiendo dar garantías al general Juan Domingo Perón, a cambio de la salida de la Argentina, a cambio de la vida y la libertad del ex-presidente Arámburu, fue enviada ayer al presidente argentino, ayer al presidente argentino, por el ex-intendente de la ciudad de Buenos Aires, Eduardo Héctor Bergalli, de tendencia radical (liberal). Bergalli actuó en el Gobierno de Arámburu. El texto de la carta es el siguiente: «En nombre del pueblo radical, cuya representación asumo... reservas, y de los comandos civiles de la revolución libertadora y a efectos de tratar de evitar actos irresponsables que comprometan el honor de la República y la vida de miles de argentinos, me permito sugerir a V. E. su mediación, ofreciendo las visas necesarias y las mayores seguridades al ex-presidente Perón para su retorno a la patria, por la vida y la libertad del ex-presidente Pedro Arámburu. Apelo a los sentimientos cristianos y a la responsabilidad histórica de V. E. Dios guarde a V. E.»

## ¿PERÓN ESTÁ AL MARGEN?

Madrid (Cifra).— El ex-presidente argentino, general Juan Domingo Perón, no ha hecho ninguna petición de clemencia a los secuestradores del teniente general Arámburu, según se ha señalado hoy a «Cifra» en círculos peronistas de Madrid. «Perón no ha podido hacer esta petición —se precisa en estos medios— porque no tiene ningún interés concreto de inmiscuirse en los asuntos internos del país y porque mantiene como norma no hacer declaraciones de tipo político. Con estas declaraciones, los círculos peronistas han salido al paso de ciertas informaciones, procedentes de Buenos Aires, según las cuales el general Perón había dirigido un mensaje a los secuestradores del ex-presidente provisional argentino secuestrado hace cuatro días, pidiéndoles clemencia por la vida de quien le derrocó del poder. Los medios allegados al ex-presidente Perón hacen notar que éste, indudablemente, si tu-

# ESPAÑA Y EL MUNDO

(Viene de primera página)

Toda la Europa meridional es vulnerable ahora a un ataque. Nosotros tenemos que mirar hacia algo más (López Bravo). Para España —termina diciendo «Time»— ese «algo más» significa los países del Magreb. Junto con Francia, los españoles que están preocupados por la extensión occidental del poderío soviético, están tratando de construir una alianza económica y militar con Marruecos, Túnez, Argelia y Libia, que protegería sus puertos en el Mediterráneo.

Nota de la Redacción de «Efe». — Fuentes oficiales nos informan, en relación con la noticia precedente, que España no ha solicitado el ingreso en la NATO. **COMENTARIO DE «COMBAT»**

París (Efe). — Referido a las negociaciones entre España y los Estados Unidos y la visita de William Rogers a Madrid, esta mañana, «Combat» (inglés), publica un comentario que titula «El diálogo Madrid - Washington, próximo a concluir», en el que, refiriéndose a un dibujo aparecido en el diario «Pueblo» y a su «pie»: «Claro que somos amigos. Pero hay que pasar la vaca», dice: «Ello explica perfectamente el largo retraso de la renovación del contrato sobre las bases americanas en la península Ibérica. En realidad no existe desacuerdo de principio, sino un sólido «estira y afloja» de ambas partes, en el deseo de obtener las mejores condiciones». «En consecuencia, si las dos visitas del señor López Bravo a Washington no han permitido concluir el acuerdo, como tampoco la del señor Rogers a Madrid, se puede apostar, sin embargo, que el contrato acabará por ser renovado, posiblemente, en Septiembre. Progresos sustanciales se han registrado en cuanto a las concesiones americanas». «Se sabe que el acuerdo que será firmado próximamente entre los dos países, lo por los precedentes acuerdos: defensa, espacio, lucha contra la piratería aérea, ciencias, educación, serán tratadas». «Así, cada día, Madrid alcanza un poco más su objetivo: no limitarse sólo a un «partenaire» discreto, sino entrar en la escena internacional».

Washington (Efe). — El Comité de Asignaciones de la Cámara de Representantes redujo ayer en un 25 por ciento el presupuesto de ayuda exterior norteamericana que había sido solicitado por el presidente Nixon para el año fiscal que comienza el próximo 1.º de Julio. La cantidad asignada por este Comité es de 1.500 millones de dólares, lo que constituye la cifra más baja de ayuda económica y militar concedida por los Estados Unidos a otros países desde el término de la segunda guerra mundial. Nixon, al que también rebajó el Congreso el pasado

# Reforma administrativa en el Ayuntamiento de Sevilla

Sevilla (Logos). — Se está desarrollando un estudio de los planes de reforma administrativa en el seno del Ayuntamiento para programar la actuación municipal futura que quede comprendida en planes generales y en programas anuales. Se pretende ahora fundir los órganos existentes en un órgano eminentemente técnico integrado por especialistas en organización y métodos de trabajo así como por algunos expertos contratados.

## OFRECEN UNA RECOM-PENSA

Buenos Aires (Efe).— Una recompensa de diez millones de pesos (unos dos millones de pesetas), ofrece un grupo de personas a quien pueda suministrar cualquier información sobre el paradero del teniente general Pedro Eugenio Arámburu, con vida.

Se indicó que este ofrecimiento no entraña ninguna clase de filiación política, sino el espíritu de preservar el «tradicional prestigio del país».

# LA URSS EXPONE EN MADRID



Con motivo de la celebración en Madrid del VI Congreso Mundial de la Minería se ha montado en el Palacio de Congresos de la Cámara de Industria y Comercio una gran exposición internacional de la maquinaria para la minería. Destaca en ella la maquinaria que exponen firmas constructoras de la Unión Soviética. En esta fotografía vemos un aspecto del recinto reservado a la URSS en el certamen. Sobre las máquinas expuestas ondean las banderas española y rusa. (Foto FIEL)

# El Senado USA dice que «Israel es más importante que Vietnam»

Quiere que se entreguen 150 aviones a Tel Aviv y que se requiera a Rusia para que retire su personal de Egipto

En cambio, la Cámara reduce aún más la ayuda al exterior

Washington (Efe). — Aduciendo que «Israel es más importante que Vietnam para los Estados Unidos», una resolución presentada hoy en el Senado pide al presidente Nixon que haga un llamamiento a la Unión Soviética para que deje de intervenir en Oriente Medio.

La resolución, presentada por el dirigente republicano Hugh Scott y el senador demócrata Walter Mondale, tiene que ser debatida en la Cámara para su aprobación y envío a la Casa Blanca. El texto pide que la Administración requiera oficialmente a la Unión Soviética que retire de Egipto todo su personal, que según algunas estimaciones, alcanzaría los 20.000 hombres a finales de año.

Ayer, 73 senadores escribieron una carta al presidente norteamericano con la misma intención de interesarse en el conflicto de Oriente Medio y pidiendo la inmediata entrega de los 125 aviones «Phantom» y «Skyhawk» solicitados por el Gobierno de Tel Aviv y que denegó Washington hace dos meses, basándose en que no se había desequilibrado el balance de poder en la región.

# ATERRIZAJE DE EMERGENCIA SOBRE UNA AUTOPISTA: 11 MUERTOS



Atlanta. — Un bimotor «Martin 404» de pasajeros, efectuó un aterrizaje de emergencia en la intersección de dos autopistas, resultando seis personas muertas. Otras cinco más perdieron la vida, al precipitarse el avión sobre un turismo en el que viajaban. — (Telefoto CIFRA GRAFICA)

# En todos los colegios se explicará la vida y obra de Santa Teresa

También habrá una exposición nacional teresiana con motivo del doctorado de la Santa de Avila

Madrid (Logos). — La Comisión permanente del Episcopado español ha encargado a la Orden de los Carmelitas Descalzos la organización, en España, de los actos conmemorativos con motivo del doctorado de Santa Teresa de Jesús.

El nombramiento de Santa Teresa, doctora de la Iglesia se efectuará el próximo día 27 de Septiembre. Es la primera vez en la Historia de la Iglesia que una mujer accede al doctorado. El hecho será totalmente nuevo en la vida de la Iglesia, paralelo a la decisión de San Pío V cuando rompió el módulo establecido de limitar el número de doctores de la Iglesia a cuatro para la occidental y cuatro para la oriental.

Entre los actos que se celebrarán en España destaca la peregrinación nacional a Roma con asistencia de representaciones oficiales del Estado y de la Iglesia. El ministro de Educación y Ciencia, mediante un decreto, ha determinado que en el mes de Octubre las escuelas y colegios dediquen comentarios y explicaciones especiales a la vida y obra de Santa Teresa.

El Instituto de España que engloba a las Reales Academias promueve un homenaje académico. La Dirección general de Bellas Artes ha acordado la celebración de una exposición nacional teresiana en la cual se exhibirán las mejores muestras pictóricas sobre la Santa y una amplia colección de los autógrafos teresianos repartidos por España. De las ediciones teresianas se mostrará una amplia selección de ediciones, que suman 1.012.

Radio Nacional de España y Televisión Española preparan una serie de programas dedicados a Santa Teresa. En Madrid el 15 de Octubre, en el templo nacional de Santa Teresa, con asistencia del arzobispo de Madrid, se celebrará el acto oficial del nombramiento de Doctora. También la Confederación española de religiosos, en su rama femenina, ha iniciado la organización de diversas semanas de oración y estudio en homenaje a Santa Teresa.

Padres, vosotros debéis ser «los mejores maestros de tráfico de vuestros hijos. Empezad educándolos para que no se involucren en la vida pública. No dejéis jugar en la calzada En señales a respetar las normas de tráfico».

# EDICTO

DON JOSE MARIA AZPERRUTIA MORENO, MAGISTRADO, JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA NUMERO DOS DE LA CIUDAD DE BURGOS Y SU PARTIDO,

HAGO SABER: Que en este Juzgado, a instancia de don José Rodríguez Román, mayor de edad, casado con doña María Pilar Soto Blanco, industrial, de Burgos, se tramita expediente de dominio para inscribir en el Registro de la Propiedad de Burgos la mayor cabida de la siguiente finca sita en Burgos: «Parcela de terreno en la travesera de la número 86 de la calle de San Pedro de Cardena, de Burgos, de 712 metros cuadrados de superficie, que linda al Norte, finca que fue objeto de segregación, de don José Rodríguez Román, al Sur, con vía del ferrocarril del Norte, al Este, finca de don Rodrigo Fernández Barriocanal, y por el Oeste, finca de don Florencio Izquierdo».

Inscrita en el Registro de la Propiedad al tomo 2.444, libro 444, de Burgos, 41 de la sección 2.ª, folio 193, finca número 3.132, inscripción 2.ª, con 500 metros cuadrados, y como la superficie real de la misma es de 712 metros cuadrados, se pretende inscribir los 212 metros que constituyen la diferencia.

La finca matriz de que procede, antes de efectuar la segregación, se describe así, según la inscripción 1.ª: «Parcela de terreno radicante en la calle de San Pedro de Cardena, de Burgos, señalada con el número 86, ocupa una superficie de 770 metros cuadrados. Linda por su frente, al Norte, por donde tiene la entrada, con calle de San Pedro de Cardena; por el fondo o Sur, con vía del ferrocarril del Norte, por la derecha entrando u Oeste, con finca de don Deogracias Basco Jarrin, hoy casa número 84 de la misma calle, propiedad de don Florencio Izquierdo Ibeas, y por la izquierda, con la finca de donde se segregó, de don Adolfo Herreros de la Fuente, hoy casa número 88 de varios propietarios y finca de don Rodrigo Fernández Barriocanal».

En virtud de lo acordado en resolución dictada con esta fecha en dicho expediente, a don Deogracias Basco Jarrin y, caso de fallecimiento, a sus herederos o causahabientes, y a los propietarios de la casa número 88 de la calle de San Pedro de Cardena, cuyos nombres se desconoce, y se convoca a las personas ignoradas a quienes pueda perjudicar la acción ejercitada, para que todos ellos puedan comparecer ante este Juzgado dentro de los diez días siguientes a la publicación de este edicto en el DIARIO DE BURGOS alegando cuanto a su derecho convenga en relación con dicha acción, bajo apercibimiento de que si no lo verifican les parará el perjuicio a que hubiere lugar en derecho.

Dado en Burgos, a veintinueve de Mayo de mil novecientos setenta. — E.ª, José María Azperrutia. — El Secretario, Joaquín Juárez.

# EL NIÑO QUE QUISO OLER LAS FLORES DE LA REINA



La Reina Juliana de Holanda visitó el Congreso «Protección e Investigación de los Niños» en Amsterdam, en conmemoración del 150 aniversario de la fundación del «Burger Weeshuis» (Orfanato) de la capital holandesa. A su llegada, los niños del centro la ofrecieron un ramo de flores y uno de ellos no pudo contenerse de oler las flores de la Soberana, momento que recoge esta oportuna fotografía. — (Foto FIEL)

# POLITICA EUROPEA

París (Efe). — Durante dos horas y media los ministros de Asuntos Exteriores de la URSS y de Francia, Gromyko y Schumann respectivamente, han presidido hoy en el Quai D'Orsay, en París, las delegaciones de sus países en la «reunión de trabajo» franco-soviética.

Concluida la reunión, el ministro de Asuntos Exteriores de las URSS se ha dirigido a la embajada de su país, desde donde a última hora saldrá de nuevo para el Quai D'Orsay, donde será el huésped de honor de un almuerzo que ofrecerá su colega francés a un total de 90 personalidades franco-soviéticas.

## ENTREVISTA GROMYKO-POMPIDOU

París (Efe). — El ministro de Asuntos Exteriores de la URSS, Andrei Gromyko, comentando hoy su entrevista de 75 minutos con el presidente de la República francesa, Pompidou, ha indicado «que consideraba muy útil el intercambio de puntos de vista sobre una serie de problemas bilaterales que se plantean en las relaciones entre Francia y la URSS y también, sobre ciertos problemas internacionales de interés para ambos países».

En el almuerzo que precedió a la entrevista Pompidou-Gromyko, el presidente de la República francesa, en un brindis que subrayó a los postres, subrayó que «el papel que le corresponde interpretar en Europa consiste en salvar las divisiones y solucionar los problemas pendientes». Pompidou, que manifestó su deseo de que «las conversaciones soviético-alemanas actualizadas en curso logren inscribirse en un proceso general de distensión que permita salvar la absurda división entre el Este y el Oeste».

## Bautizo a orillas del río Barroso en Sevilla

Sevilla (Logos). — Un bautizo a la orilla del río Barroso y con agua del mismo, bendecida y administrada por el sacerdote don Carlos Ros, se ha efectuado el pasado domingo en el término de Alcolea, a 42 kilómetros de esta capital. Asistieron a la ceremonia unos 150 personas, familiares y amigos de los componentes del club «Los 24», formado por personal de una empresa sevillana, que realiza excursiones todos los meses.

Al tener un hijo una de las familias componentes del club expresaron al sacerdote citado, que es consiliario de los «boys-scouts», su deseo de bautizarle durante una misa en el campo. Obtenida la oportuna autorización del obispo vicario, el mencionado sacerdote celebró la misa a la orilla del río y ante un altar levantado sobre troncos, y dentro de ella fue el bautizo con arroyo de la nueva liturgia de este Sacramento.

El sacerdote extrajo con un cuenco agua de la corriente del río y vertió sobre la cabeza del niño, al que impuso el nombre de Francisco Javier. A ello siguieron felicitaciones y vivas a los padres y finalmente hubo una simpática fiesta de hermandad.

# Audiencias del Caudillo

Madrid (Cifra). — El Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos, recibió en audiencia militar en el día de hoy, en su residencia del Palacio de El Pardo, a los señores siguientes: Don Mariano Lambea Massa, general de División. Don Luis Ubach García Ontiveros, general de División. Don Ramiro Pascual Sanz, general de División del Aire. Don Gabriel Pita de Veiga y Sanz, vicealmirante. Don José Sánchez Álvarez de Quindós, general de Brigada. Don Julio de la Torre Galán, general de brigada. Don Leonardo Benito del Valle Ariz-Navarreta, general de brigada. Don Ramón Sánchez Álvarez del Manzano, general de brigada. Don Juan Machuca Ruiz, coronel de Aviación. Don Luis Quiroga Abarca, coronel de Ingenieros. En la misma audiencia fue recibida una comisión de generales del Arma de Ingenieros y Cuerpo de Ingenieros de Armamento y Construcción, que presida por el teniente general don Carlos Marín de Bernardo Lasheras, le cumplimentó con motivo de la festividad de San Fernando, Patrón de dicha Arma y Cuerpo.

NUESTROS TELEFONOS  
201280 y 207148

# POLITICA EUROPEA

«El proyecto de que se instituya, dentro de la aplicación del tratado de Roma, un mecanismo permanente para el turismo común a los seis países, en su primera reunión, que se ha celebrado hoy. El Mercado Común Europeo no posee aún ningún mecanismo común de turismo. Los ministros de turismo de los «seis» acordaron, asimismo, que un grupo de expertos prosiga los trabajos para establecer un inventario provisional de los problemas turísticos comunes a los seis países».

## Posible colaboración espacial entre los EE. UU. y la URSS

(Viene de primera página) «amistad» con la Unión Soviética. Armstrong ofreció a Kossyguin partículas del suelo lunar y la pequeña bandera soviética que llevó en su viaje a la Luna, como obsequio de Nixon al primer ministro ruso. El primer ministro soviético no ha hecho referencia concreta a una posible ampliación de la cooperación entre Estados Unidos y la Unión Soviética en el ámbito de la exploración espacial.

## «EN HONOR» DE ARMSTRONG

Moscú (Efe). — Complacido y con sorpresa, Neil A. Armstrong contempló anoche el lanzamiento de la nave espacial soviética «Soyuz 9» en la pantalla de un televisor instalado en el apartamento de un cosmonauta ruso, quien le dijo «este vuelo es en su honor», según informan de fuente soviética en la mañana de hoy en esta capital. La fuente añade que Armstrong asistió anoche a una fiesta dada en el apartamento del general soviético Georgy Beregovoi, y que no tuvo noticias del lanzamiento hasta que el general citado conectó el televisor a las 22.15 de ayer, hora local, es decir, minutos antes del lanzamiento.

«Esto lo hacemos especialmente en honor a su visita», dijo Beregovoi al astronauta estadounidense, primer hombre que pisó la Luna, y que en aquel momento estaba sorprendido. Las citadas fuentes agregan que Armstrong permaneció en «la ciudad de las estrellas», cerca de Moscú hasta casi las tres de la madrugada y que conversó, durante su estancia de casi doce horas en ella, con varios cosmonautas rusos, figurando entre ellos, Valentina Tereshkova - Nicolayeva, esposa del comandante del «Soyuz 9», coronel Adrián Nikolayeva.

## ¿LANZARAN OTRA NAVE?

Moscú (Efe-Reuter). — Dos astronautas soviéticos han iniciado hoy su segundo día de vuelo orbital a bordo de la nave «Soyuz 9». El veterano cosmonauta Adrián Nicolayeva, de 40 años de edad y el ingeniero Vitali Savastyanov, de 34, que hace su primer vuelo, descansaron durante ocho horas después del lanzamiento. Algunos observadores consideran probable que sea lanzada otra nave para unirse al «Soyuz 9» en su vuelo alrededor de la Tierra. El último comunicado oficial sobre el vuelo del «Soyuz 9» que ha sido facilitado hoy a primera hora dice que los dos cosmonautas están realizando un amplio programa de intensa investigación científica.

Alquileres

ALQUILO maquinas escribir, sumar y calculador. Crespo Plaza Alonso Martinez, 7 principal. Teléfono 205947. ALQUILO oficina con telefono, calefaccion central, almacen y vivienda. Otra oficina principal 750 m2, calefaccion central, portal independiente, ideal para academia, exposicion, etc. Angel Blanco. Telefono 205877. SE ALQUILA chalet en La Castellana. Informes Telefono 202173. Tardes. SE ALQUILA piso con calefaccion central y muy cómodo. Informes, Teléfono 209721. SE ALQUILA piso amueblado céntrico, temporada verano, cocina mixta. Telef. 202850. ALQUILO dos pisos estrechar, una calle Madrid, otro zona residencial. Informes: Avenida del Cid, 34, bajo. SE ARRIENDO chalet en la Quinta, amueblado, por temporada de verano o por año. Informes, teléfono 202110. Espolón, 20. ALQUILO piso amueblado, exterior, teléfono, calefaccion, céntrico. En Avenida del Cid, 29, 1.º o teléfono 299398. ALQUILO piso pequeño, céntrico, económico. Teléfono 203041. (De 3 a 4). ALQUILO piso con vistas al Castillo, temporada verano. Bar Sotillano. Avellanos, 5. ARRIENDO piso tres habitaciones, cocina, baño, en Villafria. Razón, Máximo Alcalde. SE ALQUILA local para oficina, 40 m2, zona interesante. Calefaccion central y servicios. Razón, teléfono 200169. ALQUILO casita chalet amueblada, céntrica, confortable. Tel. 206887. VERANEANTES. En Los Ausines arriendo casa dos plantas, siete dormitorios, con garaje y bodega, quince kilómetros de Burgos, buen río de pesca, coche viajeros y ferrocarril. Informes, Teléfono 202240. PISOS!! Siete, seis y cinco habitaciones, calefaccion, aparico y Ruiz y San Pablo. Informes, Prigo. PROPIO!! Restaurantes, cantinas, farmacias, tiendas comestibles etc., lonjas, 50, 200 metros. Fernán González, Paseo Puente de las Puercas. Prigo. LOCAL!! 80 metros, más de 125 de entreplanta, frente Venerables. Prigo. NAVE!! 750 metros calle Burgense, con calefaccion, teléfono, propio sala de fiestas. Prigo, Moneda, 13. ARRIENDO piso 2.000 pesetas, calle San Francisco. Informes, Paloma, 37, 3.º. ALQUILO dos habitaciones, temporada verano. Carretera de Logroño, 17, 3.º, F. SE ALQUILA piso cuatro habitaciones. Razón, Alfaro, 16, 1.º. ALQUILO dos pisos completos, temporada o fijos, cerca piscinas, de traza gasolinera. Calle Vitoria. Teléfono 208071. SE ARRIENDA piso, Informes, Emperador, 44, Panadería. ALQUILO piso amueblado, centrísimo, todo confort. Telef. 205010. ALQUILO piso céntrico, amueblado, temporada verano. Teléfono 209700. SE ALQUILA piso en calle Poza, Bloque B. Razón calle Vitoria, 25, 4.º A. ALQUILASE casa amueblada, en Huérmeces, para verano. Informes, Natividad Alonso. SE ALQUILAN dos pisos amueblados, zona Capiscot. Informes, Defensores Ovidio, 3, 1.º izquierda. ALQUILO piso cuatro habitaciones. San Pedro y San Felices, 6 Informes, portería.

SE ALQUILA piso amueblado muy céntrico. Informes, en esta Administración. ALQUILO piso muy céntrico, exterior (vivienda u oficina, con o sin muebles), todo a estrenar, junto a cines Goya y Consulado. Trinas, número 10. (Razón portería).

ALQUILO piso soleadísimo. Rivalamora, núm. 1. Informes en 5.º. SE ARRIENDA un piso en Capiscot, calle San Juan de Ortega, portal, 5, 2.º A. Tratar San Agustín, 17, 3.º B. ALQUILO piso completamente amueblado. Situado plaza Logroño, 1. Tel. 205740-213. ALQUILO piso amueblado. Plaza Mayor. Razón Comercio 'MI Tardes'.

ALQUILO piso amueblado. Vitoria, 177, 9.º, D. 2.200 pesetas. Razón, portería. SE ALQUILAN pisos, calle Vitoria 115. Calle Nueva Apertura. Portería. ALQUILO piso General Mola, 26. Telef. 203785. Llamar de 11 a 7 de la tarde. SE VENDE moto 125 c.c., seminueva. Razón, esta Administración. Informes, Teléfono 206689. SE VENDE moto Lambretta, baratasima. Teléfono 202566. San Pedro y San Felices, 33, 1.º, centro. OCASION. Se vende coche Gordini en 20.000 pesetas. San Julián, número 3. ARRIENDO piso calle Vitoria, 53; cinco habitaciones, baño completo, calor negro, mucho sol. Informes, Telef. 203951. ALQUILO local frente Parque Artillería. Teléfono 205871. María Seco. SE ALQUILA piso, Avenida General Sanjurjo, 42, 8.º. Razón, portería. ALQUILO piso amueblado, céntrico, económico. Nicolás Vergara, 12 (Por Molinillo).

SE VENDE moto Lambretta, baratasima. Teléfono 202566. San Pedro y San Felices, 33, 1.º, centro. OCASION. Se vende coche Gordini en 20.000 pesetas. San Julián, número 3. ARRIENDO piso calle Vitoria, 53; cinco habitaciones, baño completo, calor negro, mucho sol. Informes, Telef. 203951. ALQUILO local frente Parque Artillería. Teléfono 205871. María Seco. SE ALQUILA piso, Avenida General Sanjurjo, 42, 8.º. Razón, portería. ALQUILO piso amueblado, céntrico, económico. Nicolás Vergara, 12 (Por Molinillo).

SE VENDE moto Lambretta, baratasima. Teléfono 202566. San Pedro y San Felices, 33, 1.º, centro. OCASION. Se vende coche Gordini en 20.000 pesetas. San Julián, número 3. ARRIENDO piso calle Vitoria, 53; cinco habitaciones, baño completo, calor negro, mucho sol. Informes, Telef. 203951. ALQUILO local frente Parque Artillería. Teléfono 205871. María Seco. SE ALQUILA piso, Avenida General Sanjurjo, 42, 8.º. Razón, portería. ALQUILO piso amueblado, céntrico, económico. Nicolás Vergara, 12 (Por Molinillo).

SE VENDE moto Lambretta, baratasima. Teléfono 202566. San Pedro y San Felices, 33, 1.º, centro. OCASION. Se vende coche Gordini en 20.000 pesetas. San Julián, número 3. ARRIENDO piso calle Vitoria, 53; cinco habitaciones, baño completo, calor negro, mucho sol. Informes, Telef. 203951. ALQUILO local frente Parque Artillería. Teléfono 205871. María Seco. SE ALQUILA piso, Avenida General Sanjurjo, 42, 8.º. Razón, portería. ALQUILO piso amueblado, céntrico, económico. Nicolás Vergara, 12 (Por Molinillo).

SE VENDE moto Lambretta, baratasima. Teléfono 202566. San Pedro y San Felices, 33, 1.º, centro. OCASION. Se vende coche Gordini en 20.000 pesetas. San Julián, número 3. ARRIENDO piso calle Vitoria, 53; cinco habitaciones, baño completo, calor negro, mucho sol. Informes, Telef. 203951. ALQUILO local frente Parque Artillería. Teléfono 205871. María Seco. SE ALQUILA piso, Avenida General Sanjurjo, 42, 8.º. Razón, portería. ALQUILO piso amueblado, céntrico, económico. Nicolás Vergara, 12 (Por Molinillo).

SE VENDE moto Lambretta, baratasima. Teléfono 202566. San Pedro y San Felices, 33, 1.º, centro. OCASION. Se vende coche Gordini en 20.000 pesetas. San Julián, número 3. ARRIENDO piso calle Vitoria, 53; cinco habitaciones, baño completo, calor negro, mucho sol. Informes, Telef. 203951. ALQUILO local frente Parque Artillería. Teléfono 205871. María Seco. SE ALQUILA piso, Avenida General Sanjurjo, 42, 8.º. Razón, portería. ALQUILO piso amueblado, céntrico, económico. Nicolás Vergara, 12 (Por Molinillo).

VENDO Seat 600-D, furgoneta. Precio interesante. Telef. 207249. VENDO Dauphine, toda prueba. Reyes Católicos, núm. 9, 3.º, Dcha. VENDO furgoneta dos caballos, perfecto estado. Tel. 204456. SE VENDEN coches Tiburón ID y DS, Seat 1.500 gasolina y gasoil, 850 coupé, 850 normal. Simca 1.000 varios, Seat 600-D varios, R-8, R-10, furgonetas 4-L, 4-F y 2 CV., furgón Saab, Austin, furgón Mercedes, Dodge Dart, G-L, Peugeot 404, familiar, Gordini y Micro DKW. Facilidades de pago hasta 12 meses, garantía. Automóviles INAKI (Talleres Mecánicos Sui-zo). Teléfono 202384. Calle San Agustín, número 5-7. COMPRAMOS 600-D, incluso accidentados. Hermanos Fuente, Santa Cruz, 22. FIAT 1500, vendo, impecable, de particular a particular. Verlo, Calatrava, 3, 2.º, Dcha. VENDO Land Rover Diesel y gasolina, varios modelos. Ranchara Seat, Tractor «Volvo» pequeño. Sr. Casti-llón, teléfono, 3. Penagos (Santander). VENDO Simca-1.000, perfecto estado, toda prueba, pocos kilómetros. Teléfono 206431. SE VENDE moto 125 c.c., seminueva. Razón, esta Administración. Informes, Teléfono 202162. SE OFRECEN empaquetador y tapizador puertas. Teléfono 205861. SE NECESITAN chicas y niñas, externa o interna, buen sueldo. Calatrava, 3, 2.º, Dcha. PARA Madrid, necesito muchacha, con informes, Sueldo 4.000 pesetas. Presentarse San Pastor, 18, 3.º (De 5 a 8). ASISTENTA se necesita, de 12 a 6. Llamar, teléfono 204424. SE OFRECEN mecánico, para cosechadora o para cargadora de oruga. Razón, teléfono 205333. NECESITAMOS familia para guarda en fábrica, mejor con hijos, trabajar en la misma. También chóferas para camiones de monte y carretera. Hijos de Simón Camarero, en Fresneda de la Sierra. Burgos. (R. O. C. 727). NECESITO chica de servicio. Droguería Hernández, Vitoria, 20. SE NECESITA barman y camarero de terraza. Informes, Telef. 209692. (R. O. C. 523). SE OFRECEN a señoritas: Necesita dinero? Puede dedicarse su tiempo libre distribuyendo los productos Avón. Fácil, agradable, provechoso. Llame al teléfono 208584 de Burgos o escriba al Apartado 14.875 de Madrid. Entérese. Gran oportunidad. SE NECESITAN señoritas para mostrador bar. Razón, Telef. 209698. (R. O. C. 523). SE OFRECEN a señoritas: Necesita dinero? Puede dedicarse su tiempo libre distribuyendo los productos Avón. Fácil, agradable, provechoso. Llame al teléfono 208584 de Burgos o escriba al Apartado 14.875 de Madrid. NECESITO chica, buen sueldo, poca familia. Fernando Alvarez, 3-5, derecha (Junto Audiencia).

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle Vitoria, 13. Teléfono 207148), de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de publicidad. PRECIO: 13 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 1,30.

NECESITO chico de 14-15 años. Tintorería Pérez, C/ Briviesca, 18 (R. O. C. 716). NECESITO señora para cuidar niños los domingos por la tarde. Miranda, 5, 5.º Izqda. SE NECESITA aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE empresa de estructuras metálicas necesita montadores y soldadores. Razón, Obra Girón. Avenida Reyes Católicos. (Registro O. C. 729). NECESITO aprendiz 14-15 años, zona Gamonal. Inmaculada «Inu-garas». Bloque R, bajo. (R. O. C. 780). IMPORTANTE compañía precisa nombrar delegado ventas, Burgos. Ingresos superiores 20.000 mensuales. Necesario buena cultura y dedicación. Apoyaremos gestión. Escribir para entrevista personal señor Fernández Martín. Hostal Mónaco. Calle Ramón y Cajal, 12. Valladolid. FAMILIA tres personas necesita chica servicio, con informes. Hay asistente, Vitoria, 30, 4.º izquierda. Telef. 205740. Extensión, 268. SE NECESITA chófer-carnet primera. Transportes, P. Ruiz. Barriada Inmaculada «C. núm. 3, 3.º (R. O. C. 723). ASISTENTA para señora sola. Lain Calvo, 38, segundo. SE NECESITA vendedoras para máquinas de coser y electrodomésticos. Razón, San Pablo, 41. (R. O. C. 730). SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a 5). SE NECESITA oficial peluquero. Joven, condecorador del oficio. Escribir a Peluquería «González». Plaza de la Cruzada. Burgos (R. O. C. 730). MUJERES de 18 a 50 años, para trabajos en hotel Costa Brava y Benidorm e Ibiza, precisamos: camareras de comedor, de habitaciones, lavado, limpieza, plancha y cocina. Para más informes, llamar al teléfono 208517, de 9 a 2. (R. O. C. 576). SE NECESITA cocinera, para Residencia Dominicana. Capiscot (Frente Cecebas). SE NECESITA chica externa. Santander, 19, 3.º, Dcha. «CAFETERIA Plaza», necesita dependientes, con experiencia. Retribución a convenir, según aptitudes. OFICIAL mecánico y pinche, se necesita, horas libres. Telef. 203544. (R. O. C. 733). SE NECESITAN señoritas, trabajo fácil, propaganda, sólo mañanas, bien retribuidas. Barriada Inmaculada, tercera manzana, número 115. Gamonal. De 4 a 8. (R. O. C. 734). SE VENDE soldadura eléctrica. San Julián, número 3. VENDO pollitas de cuatro y medio a cinco meses, de gallina blanca, huevo de color. Hospital del Rey. Frente Bar Gloria. Teléfono, 201430. VENDO coche niño. Cuartel del Morco. Pabellón 16. OCASION. Salamanca seminueva y varias cosas. Tinte, 4, 1.º. VENDO frigorífico grande. R. V. Santa Clara, 5.

SE NECESITA chica de 9 a 6. 2.000 pesetas, más seguros. General Dávila, 27, 7.º, Izqda. CHICO para mostrador. Gran Taberna Vasca (La Senda). «ALMACENES Tudancas». Defensores de Ovi-eda, núm. 5. Burgos. Se necesita chico, edad 14 años cumplidos. (Registro O. C. 732). NECESITO vendedoras, con vehículo propio, producto alimenticio introducido. Compatible con otro trabajo. Dirigirse a Ochar-Pan. Alfaro, 41. ASISTENTA joven necesito. Matrimonio sólo. San Gil, 4, 3.º. SE NECESITA aprendiz de mostrador. Edad, 15-17 años. Mesón 2. Rueda. San Lorenzo, 20. (R. O. C. 736). ASISTENTA se necesita, de 9 a 5. Informes, Madrid, 2. Habitación 8. SE NECESITA chica buenas informes. Trato familiar, bien retribuido. Calera, 35, 6.º, derecha. SE NECESITA chica o asistente. Conde Jordana, núm. 3, 3.º, Izqda. SE NECESITA señora para cocina. Razón, Bar Valdeajos. (R. O. C., 729). PARA chalet en Somosaguas (Madrid), se precisa matrimonio sin hijos, alrededor 35 años, carnet conducir, conocimientos jardinería. Se ofrece vivienda amueblada, independiente y 100.000 pesetas año. Escribir con referencias al apartado 29.008 de Madrid. SE NECESITA chica o asistente; tiene compañera. Madrid, 29, 2.º, derecha (De 3 a

# Aranda

Ha dado la coincidencia de que el periodista o corresponsal de Prensa se encontraba presente, como uno más del público en el hecho ocurrido a la salida del último ferrobús salido de Madrid el domingo 31 de Mayo, uno de esos trenes que sin razón son denominados de cercanías, pues no consideramos que un tren con un recorrido de 184 kilómetros se pueda denominar así.

La película de los hechos tal y como sucedieron se desarrolló de la siguiente manera: en primer lugar no desparecieron billetes para el TAF que tiene su salida de Madrid a las 7,12, por lo que en un domingo como el de autos, denominémoslo así en que la afluencia a visitar la Feria Internacional del Campo, fue, diríamos extraordinario, el público fue sacando billetes para el último tren del ferrobús que tiene su salida de Madrid a las 8,20, pero sin duda no se llevó control de los billetes que se iban despachando y el conflicto surgió a última hora.

Estacionaron una sola unidad en la vía 4, que tan pronto como fue estacionada, sobre las 8 de la noche, se ocupó en su totalidad, pues además de las plazas sentadas, permanecían más de 40 viajeros de pie con sus maletas y a la hora de salir el convoy se cerraron las puertas, pero al pitar el conductor para iniciar su salida, el tren no salió y es que dos viajeros se situaron delante del tren para impedir su salida, como así sucedió, ya que se encontraban en el andén más de 30 viajeros provistos de su billete para citado tren y entonces el jefe de estación corrió a su oficina para ordenar la retirada de otras unidades que se encontraban situadas en la misma vía y ordenar la colocación de otra unidad como complemento del ferrobús que tenía que salir con destino a Aranda de Duero, con lo que quedó solucionada la papeleta que no debió de ocurrir, saliendo el tren con 36 minutos de retraso y aunque ganó tiempo en su recorrido de 184 kms. no obstante llegó a su destino con un retraso de 23 minutos.

Esta fue la película de lo sucedido en la noche del 31 de Mayo, considerándola suficiente para hacer toda clase de comentarios: en primer lugar, consideramos que no se puede considerar tren de cercanías un convoy que tiene que recorrer nada menos que 184 km. en el que emplea sus tres horas y por consiguiente no se debe colocar el letrero en las unidades con distinción de plazas sentadas y plazas de pie, puesto que si todos los viajeros pagan lo mismo, todos tienen el mismo derecho a ocupar un asiento en un recorrido tan largo y de tanta duración.

En segundo lugar se debe llevar un control entre los billetes despachados y la capacidad de las unidades que integran el convoy y en tercer lugar, el viajero que se decide a sacar un billete para un tren que sale a una hora determinada no puede estar imprevidente a esa falta de previsión y salir con un retraso de 36 minutos de su punto de partida, pues al fin y al cabo el viajero, como usuario de los servicios es quien sostiene a la RENFE y es digno de todas las consideraciones.

Es raro que a pesar de todo esto se pretenda suprimir los servicios por carretera, pues consideramos que lo primero que tiene que hacer la RENFE es mejorar los suyos propios y no abusar como ha ocurrido en el caso que reseñamos en el que ha dado la coincidencia que el corresponsal de Prensa era uno de los viajeros, y cuando los haya mejorado entonces podrá abordar el problema de la supresión de los de carretera.

## Pérdida colgante

con fotografía. Recuerdo de familia. Se gratificará. Merced, 5, 1.º - Telf. 207281.

## ACADEMIA DE INGENIEROS DEL EJERCITO

Autorizada por la Superioridad la adquisición por concurso de CIENTO CUARENTA Y CINCO toneladas de carbón, para calefacción y duchas, para la campaña invernal de 1970-71, se admiten ofertas en sobre cerrado y lacrado hasta el día 15 de Junio del presente año, estando a disposición de los interesados en la Jefatura del Detall de este Centro, los correspondientes pliegos de condiciones técnicas y de base económico-administrativas.

Los anuncios serán por cuenta de los adjudicatarios. Burgos, a 29 de Mayo de 1970. EL TENIENTE CORONEL JEFÉ DEL DETALL, Gaspar Abraham Seguí. Rubricado.

## ABUSOS EN LOS DENOMINADOS TRENES DE CERCANIAS DE MADRID

Nos hemos visto obligados a dar cuenta del presente hecho para que por quien corresponda se tomen las medidas pertinentes y también para que llegue al Ministerio de Obras Públicas, el comportamiento de la RENFE con los servicios que individualmente califica de cercanías de Madrid, estando dispuestos a adoptar los medios pertinentes para que estos abusos tengan su límite, pues en los tiempos actuales no se pueden adoptar las medidas que dejamos reseñadas ni originar perjuicios a los usuarios de los servicios de transporte por ferrocarril a todas luces incalificables.

### EL COMPLEJO RESIDENCIAL DE "LA CALABAZA"

Las obras de instalación de este complejo residencial en nuestro monte "La Calabaza", van por buen camino, pues, según nuestras noticias, la mayor parte de las de urbanización se encuentran ya terminadas y se están construyendo varios chalets prefabricados en los que interviene también el ladrillo como material de construcción, estando una de ellas a punto de finalizar.

Es probable que dentro de muy poco tiempo se proceda a la entrega de las parcelas, a aquellas personas que en su momento oportuno lo solicitaron, para que, a su vez procedan a construirse sus propios chalets en esta zona residencial que tan excelente porvenir presenta.

También se procederá a completar el complejo deportivo que se ha de instalar en esa zona, que promete ser uno de los más completos y así la inauguración de las piscinas

ubicadas en dicha zona tendrá lugar, según nuestras referencias dentro del presente mes probablemente a partir del 20, con lo que Aranda contará con tres piscinas, dos de ellas ya en funcionamiento que lo estuvieron la temporada pasada y ésta que, como decimos se va a inaugurar.

Si los proyectos son muchos, al parecer, las realidades se van sucediendo, ya que si se inauguran estas piscinas de "La Calabaza", Aranda contará con tres lugares de esparcimiento en verano, pudiéndose repartir la gente entre las mismas, con lo que se evitará, como hemos dicho en otras temporadas que se produzcan accidentes en los ríos que cada año cobraban su tributo.

### EL PROBLEMA DEL CEMENTERIO, NOTICIA DE ACTUALIDAD

Mucho hemos hablado de este problema de palpitante interés que al parecer parece que va a tener una solución de emergencia, pues ya no queda espacio para los enterramientos ni en los mismos paseos del cementerio viejo, según nuestras informaciones.

Todavía hay propietarios de los terrenos donde se va a ubicar el nuevo en la carretera de La Aguilera que se mantienen en sus trece y no entregan sus terrenos aún siendo para la finalidad que se persigue a todas luces de interés social y puede que algún día el Ayuntamiento con muy buen acuerdo de sus nombres a la publicidad.

La solución de emergencia a que nos referimos, parece que consiste en la habilitación de los terrenos cedidos para construir el cementerio

aunque para mañana resulten insuficientes, pero al menos para hoy pueden valer y con esa finalidad, según nuestras referencias, se ha perfeccionado ya el oportuno proyecto a falta de su aprobación y puesta en práctica y a reserva de completarle cuando esos propietarios a que nos hemos referido cedan en su día los terrenos que han de completar el definitivo cementerio de nuestra villa.

Es de admirar el hecho de que con la población de Aranda y el incremento que va tomando, se registre tan ínfimo porcentaje de defunciones, circunstancia que parece contribuir a ampliar en parte el acuciante problema por el que atraviesa nuestra villa en la actualidad en lo que se refiere al problema que nos ocupa, pues tal vez a esa circunstancia se va capeando el temporal, cosa que no se podría haber si el porcentaje fuese mayor.

De todas las maneras, hemos de insistir acerca de esos propietarios que anteponen su egoísmo particular al interés social y general, aprovechando la necesidad de ocupación de sus terrenos para "sacar tajada" como vulgarmente se dice, cuando en realidad, de no haber mediado esta circunstancia, esos mismos terrenos carecerían de valor, detalle que con más conocimiento de causa, puede aportar la Delegación de Hacienda por la declaración que de ellos conste y lo que paguen de impuesto.

### FARMACIA DE GUARDIA

Don Heliodoro Miranda Castro, plaza del Caudillo, 18.

## LA HORRA

### El carnaval y otras cosas

Antaño, y de ello hace mucho tiempo, también aquí se celebraba por todo lo alto, con disfraces más o menos curiosos para nuestros ojos de niño, pero lo que no se nos olvida de aquellas fechas son nuestras meriendas de huevos y chorizo y las «bollitas», un sabroso dulce de sartén, que hacían las jóvenes, ni la explosión de los «bodoques» de las espadañas, sobre éstas, por los muchachos, en las calles.

En los días de la Semana Santa y especialmente en el Jueves Santo era tradicional la limonada y merienda de escabeche con cebolletas para los mayores y para los pequeños y los mozalbetes era ocupación favorita la confección del «perico», un manajo alargado, de paño de centeno, en general lino con una cuerda, con el que jugábamos en las losas y escaleras del atrio de la iglesia, llamado cementerio, porque antiguamente sirvió de lugar de enterramiento, al terminar el oficio de «Timiebias», en el templo parroquial.

Siendo el curso del tiempo recordemos también las clásicas hogueras, que en distintas calles o barrios del pueblo se hacían en las noches de Septiembre, terminadas las faenas de recolección de los cereales, en las que se saltaba el fuego llameante y se quemaba algún pellejo o corambre viejos y a

su luz la gente descansaba, cantándose y bailándose en su derredor por los jóvenes y mayores, en un rato de sana alegría y buena convivencia ciudadana.

En Navidad, Año Nuevo y Reyes se recorrían las casas de familiares y amigos por los niños, en demanda de los «aguinaldos», que nos llenaban nuestras cestas de uvas, mandarinas, higos y castañas, con alguna moneda que, para los más favorecidos era de dos realillos o una peseta de plata, de las de entonces.

Grata permanece asimismo en nuestra memoria la gran solemnidad de las funciones religiosas, por la participación litúrgica y el canto en ellas de los Religiosos, por los famosos predicadores que por el púlpito de la parroquia pasaron y por los caplayos de los preladados y abades que las dieron realce con su presencia, en multitud de circunstancias singulares en la existencia de la villa.

Hay otras recordaciones, no tan agradables, con la de aquellas angustias en que eran llevados los difuntos pobres, cuyos familiares no podían sufragar los gastos de adquisición de una caja o ataúd para ser enterrados, y la colocación en el templo según categorías sociales, hasta que con la colocación de bancos se acabó esta situación de privilegio y cada uno se va situando conforme a su momento de llegada y donde encuentra sitio libre, habiendo desaparecido así las denominadas sepulturas y los haceros funtos, por los que no obstante esto, se sigue rezando al final de las misas y en la puerta de la iglesia y en el domicilio del muerto en los funerales.

Pedro-F. CALVO ESTEBAN

## LOCAL

### ACONDICIONADO

## Se traspasa

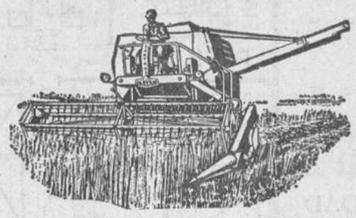
Teléfono 207172



Mc Cann

## Ahora sé lo que significa "tener una Santana Clayson"

Después de hacerla trabajar tanto, estoy plenamente convencido de su gran rendimiento. Sólo los que "tenemos una Santana Clayson" sabemos -de verdad- lo que significa disfrutar de una auténtica cosechadora. Y si nos ve tan orgullosos de nuestra "máquina amarilla" no nos lo reproche, por favor... ¡Es humano!



## SANTANA CLAYSON

Con la perfección y asistencia técnica que garantiza

## METALURGICA DE SANTA ANA S.A.

General Molá, 113 - MADRID. Factoría en Linares (JAEN)

Concesionario: **AGRICASA**  
Caja de Ahorros Municipal, 3 y 5, Alhóndiga - Telf. 20 45 33 - BURGOS

# LA BOLSA

## MADRID

La primera sesión de Bolsa de esta semana ha presentado un ambiente sostenido con los principales puntos de interés centrados de forma casi especial en el sector bancario y diversos valores diseminados en los restantes grupos de contratación.

En el sector bancario firmó el Banco de Santander y también con demanda Central, Banesto, Bilbao, Hispano, Vizcaya, Ibérico, Mercantil, Popular, Bankiunio y Valencia. Equilibrio en Exterior, Aragón, López Quesada, Rural, Urquijo y Zaragozano.

### CORROS

Eléctrico.—La marcha de los cambios ha carecido de uniformidad al cierre se ve demanda para Hidrola, Iberduero y Reunidas. Posiciones equilibradas en Cantábrico, Fecosa y Madrileña. Algún papel en Nansa, Sevillana y Fecsa pequeñas.

Alimentación y textil.—Demanda en Ebro, Fefasa y Sniace. Papel en Azucarera y Cervezas de Santander.

Inmobiliaria y de la construcción.—Demanda en Dragados. Equilibrio en Encinar. Papel en Urbis, Valderrivas y Vallehermoso.

Miero.—Papel en Fontevada, Pelguera y Río Tinto. Inversión mobiliaria.—Demanda para Ceivasa, Fibansa y General de Inversiones. Equilibrio en Cartisa.

Químico.—Equilibrio en Petróleos, Resinera, Cros, Energía, e Insular. Demanda en Hidro-Nitro y papel en Explosivos, Petróliber y Unquense. Siderúrgico.—Demanda para Tudor, Española de Zinc, Fasa y Citroen. Equilibrio en Hornos, Santa Ana y papel en Seat, Material, Santa Bárbara y Auxiliar.

Varios.—Demanda en Tabacalera, Fénix y Telefónica. Equilibrio en Galerías y Metro. Papel en Campsa y Astilleros Españoles.

En resumen, una sesión con amplio volumen de contratación y con un cierre entonado.

### COTIZACIONES

Acciones.—Bancos de Santander, 881; Exterior de España, 470; Central, 925; Español de Crédito, 860; Hispano Americano, 755; Ibérico, 755; Popular, 797; Fomento, 512; Bilbao, 900; Vizcaya, 805; Mercantil, 803. Eléctricas.—Electra de Viego, 222; Eléctricas Reunidas de Za-

ragosa, 103; Fecosa, 1.000, 272; Fecosa, 183; Hidroeléctrica Cantábrica, 237; H. Española, 239; Iberduero, ordinarias, 318,50; Sevillana de Electricidad, 234; H. Cataluña, 187.

Varios.—El Águila, 340; Ebro, 775; Dragados y Construcciones, 735; Encinar, 260; Urbis, 335; Cartisa, 483; Fibansa, 815; Duro Pelguera, 88; Campsa, 240; Tabacalera, 248; Transmediterránea, 220; Cros, 270; Energía e Industrias Aragonesas, 216; Insular del Nitrógeno, 170; Hidro Nitro, 140; Española de Petróleos, 456; Resinera Española, 306; Fénix, 825; Hornos de Vizcaya, 110; Citroen Hispania, 173; Auxiliar de Ferrocarriles, 136; Metalúrgica Santa Ana, 144; Fasa, 330; Santa Bárbara, 75; Telefónica, 285; Fefasa, 129; Sniace, 187; Metro Madrid, 228; Petróliber, 405; Mobinter, 470. Cupones.—Campsa, 66; Cementos Alba, 165; P. Española pago, 55; ídem gratis, 60; Bancaya, 340; Hispano, 395; U. S. Madrileña, 56; Exterior, 165.

## BILBAO

Bancos.—Vizcaya, 810; Bilbao, 900.

## Banco de Santander

BANCA · BOLSA · CAMBIOS  
Espolón, 17 - BURGOS

## FERROFABRIL, S. A.

Se convoca a los señores accionistas a la Junta general ordinaria que tendrá lugar en el domicilio social (Camino Villalón, Burgos), a las once horas del 20 de Junio próximo, en primera convocatoria y en su caso al día siguiente, en segunda convocatoria, en el mismo lugar y hora, con el siguiente orden del día:

- 1.ª—Lectura y aprobación, si procede, de la Memoria, balance y cuentas de pérdidas y ganancias correspondientes al ejercicio de 1969.
- 2.ª—Nombramiento a elección de consejeros.
- 3.ª—Nombramiento de censores de cuentas.
- 4.ª—Lectura y aprobación, en su caso, del acta de la propia Junta general.

Burgos, 1.º de Junio de 1970. El secretario del Consejo de Administración

D. Andrés HOMBRIA ALLOZA

## Guía Facultativa

**JOSE LUIS RICA RICA**  
TOCOGNECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfonos 201885 y 204771

**JOSE MARIA ARAGÜES**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Teléfono 205378  
Quelp. de Liano, 2.

**S. IÑIGO**  
OCULISTA  
Consulta de 11 a 2 y de 6 a 7  
Lain Calvo, 17, 1.º - Telf. 208928

**E. SUAREZ MUÑIZ**  
ESPECIALISTA EN  
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Padre Silverio, 4, 8.º A  
(El Carmen). - Teléfono 207493  
Consulta diaria de 12.30 a 3  
(Excepto sábados)

**Alonso Bañuelos**  
OFTALMOLOGOS  
Espolón, 2 - Teléfono 209349

**RAMON LLORENTE**  
TRAUMATOLOGIA  
Y ORTOPEDIA  
Consulta de 1 a 3  
Quelpo de Liano, 2, 4.º, Izqda.  
Teléfonos, 201702 y 202165

**José M.º Rodríguez Orive**  
ODONTOLOGO  
Avenida del Cid, 10 (Foygón)

**Dr. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, - Teléfono 201095

**Jesús Buitrago Morote**  
CARDIOLOGO  
Calle Fernando Alvarez, 3  
(Junto a la Audiencia)  
Teléfono 209212

**I. LOPEZ SAIZ**  
ENFERMEDADES  
MENTALES Y NERVIOSAS  
Consulta, de 12.30 a 3  
Plaza de Santo Domingo de  
Guzmán, 8, 1.º

**JOSE ALONSO**  
COBAZON Y NUTRICION  
RAYOS X  
Consulta, de 12 a 2 y de 5 a 7  
Espolón, 24, 2.º - Telf. 201912

**F. MARTIN MARASSA**  
MEDICO ODONTOLOGO  
Madrid 4, 1.º, derecha  
Teléfono 203219

**P. Varona Gómez - Acedo**  
TRAUMATOLOGIA, CIRUGIA  
ORTOPEDIA Y  
REHABILITACION  
Aparicio y Ruiz, 3, 7.º  
Teléfono 200804  
De 12 a 2 y horas concertadas

**A. LOPEZ GOMEZ**  
GARGANTA, NARIZ Y OIDOS  
Consulta, de 11 a 2  
Espolón, 28 - Teléfono 203577

**GAFAS SOL GRADUADAS**  
**OPTICA IZAMIL**  
LAIN CALVO, 28

# DEPORTES

## BOXEO EL PRESIDENTE DE LA FEDERACION ESPAÑOLA, A MOSCU

Carrasco, aspirante oficial al título mundial de los ligeros

Madrid (Logos).—Ha marchado a Moscú el presidente de la Federación Española de Boxeo, don Roberto Duque, a quien acompaña el vicepresidente de la Federación señor Navarro, para asistir en la capital rusa a la reunión de la Asociación Internacional de Boxeo aficionado que va a tratar de los diversos problemas que plantea el boxeo aficionado en muchos países. Se relaciona también esta reunión con la celebración en España del campeonato de Europa de boxeo aficionado en fecha próxima.

### CARRASCO, ASPIRANTE OFICIAL

Madrid (Logos).—El Consejo Mundial de Boxeo, que se ha reunido en Madrid bajo la presidencia de don Vicente Gil, ha acordado en su sesión de ayer nombrar aspirante oficial al título de los pesos ligeros al campeón de Europa, Pedro Carrasco. El actual campeón del mundo es Ismael Laguna, que tiene que poner en juego su título ante Sugar Ramos o Mando Ramos, en el plazo de sesenta días. Carrasco se enfrentará con el vencedor del anterior combate antes de fines de Noviembre.

### SE TRASPASA

EN AGUILAR DE CAMPOO el PARADOR de LEON DIRIGIRSE: TELEFONO 112

## Peinado dirigirá el encuentro Burgos-Orense

Dará comienzo a las cinco

Todos nuestros lectores saben que los partidos del próximo domingo, por disposición federativa, darán comienzo a las cinco de la tarde y que en los estadios respectivos quedará prohibido el funcionamiento del marcador simultáneo. Suponemos que de este modo se pretende que los equipos, sobre todo algunos de ellos, no jueguen precisamente de cara a ese marcador, con posible perjuicio para terceros. Sin embargo, poco podrá lograrse, ya que funcionarán, suponemos, las transmisiones radiofónicas y las comunicaciones telefónicas, por las que los más interesados permanecerán al tanto de lo que ocurra en aquellos campos fe los que pueda depender su salvación o su hundimiento.

El partido Burgos - Orense, último de la competición, será arbitrado por el andaluz Peinado, que ya dirigió la confrontación entre el Calvo Sotelo y el conjunto burgalésista.

Todos los jugadores locales, a excepción de Castañón, realizaron ayer un ligerísimo entrenamiento, dedicando más bien la atención a desentumecer los músculos, recibiendo después masajes.

En los días que restan de la semana, los entrenamientos serán también suaves, de forma que todos los jugadores lleguen perfectamente a punto a la jornada dominical, en la que es preciso asegurar la victoria.

«Hijos fieles de la Iglesia Católica ansiosos de dar testimonio de vuestra fe, óvenes creyentes y ardientes que andáis buscando ideas y formas dignas de comprometer vuestro...»  
PAPA PABLO VI

## Giro de Italia Los "ases" no permitieron escapadas en la etapa de ayer En el sprint final ganó por escasísimo margen Marino Basso

Mirandola (Modena) (Afil). — A las 3,30 (GM), los 110 corredores que continúan en carrera, tomaron la salida, en Casciana Terme, de la 15 etapa del "Giro". Etapa larga, sin grandes dificultades, solamente un puerto puntuable, el de la Porreta, a 90 kilómetros de la salida.

El calor es fuerte y los corredores marchan agrupados, cosa que va viene siendo habitual, y a una marcha lenta. Al principio de la etapa casi ningún incidente que señalar. Los corredores de Gironi cuidan de que todo esté en orden y todos los demás se dejan llevar. Comienza la animación, relativa a la primera meta volante del día, la que está situada en Borto de Buggiano, en el kilómetro 53 del recorrido, y que pasa en primer lugar el italiano Ballini seguido del también italiano Bianchin. A propósito de este corredor, Bianchin, es justo decir y proclamarle como el hombre más trabajador del día. En todas las acciones de ataque ha estado presente.

La carrera sigue su lenta marcha y al kilómetro 30, con vistas a la victoria del puerto puntuable, escapa Poli, corredor nacido en la región Toscana - Emilia donde está situado el alto, y corona en primer lugar la cima de la Porreta con 40 segundos sobre el grueso pelotón. El segundo en este paso es Pella, el tercero Altig, y después todo el grupo. Una vez cumplido el deseo de Poli, de quedar bien delante de sus paisanos, los corredores se vuelven a agrupar y juntos se acercan a la segunda meta volante, la de Casalecchio del Reno, en el kilómetro 158, que se adjudicaría Fontanelli seguid de Mesetti. Poco más hasta que el belga Van den Berghe inicia una

"fuga", acompañado del italiano Martini. El grupo despierta por un momento y gracias al trabajo de los Molteni, no querían que nadie se escapase y así poder colocar sus hombres rápidos en la llegada masiva. A los diez minutos de iniciada la aventura del belga, ésta termina. El grupo le da "caza" y prosigue la desesperante marcha "orden del día".

Faltando treinta kilómetros para la llegada, un grupo de corredores decide poner fin a la monotonía existente hasta ese momento. Los italianos Sgarbozza, Zandegu, Taccone, Bianchin (este muy activo durante todo el día), Milioli, Tosello, Della Torre, acompañados del belga Swerts y algún otro, escapan y consiguen una ventaja de hasta 25 segundos. Todo se queda en nada, pues los «poderosos señores» que mandan el grupo, han decidido que hoy no se escape nada. Al intento de este grupo, que ha durado unos diez kilómetros, le sucede otro de los italianos Mori, Campagnari y Lana. Una vez cazados éstos intentan la sorpresa el sueco Sture Pettersson, que parece intenta ahora demostrar que no es sólo su hermano Gösta quien sabe correr. Balmanton, Ballini, Santabroggio. El grupo lanza su poderoso y largo brazo y frena a los nuevos escapados. La última escapada del día, mejor dicho, el último intento, corre a cargo del belga Van Vlietberghe, del alemán Altig y de los italianos Santabroggio y Guallacini. Por una vez y sin que sirva de precedente, los «Salvaranis» de Gironi se dejan arrastrar por los «Molteni» de Dancelli y bajo el trabajo de éstos se anula la última intención.

Estamos ya a 500 metros de la meta y como casi siempre, un «Molteni» — hoy le ha correspondido a Marino Basso, se sitúa bien y vence al «sprint»

final. Detrás de él el belga Reybroeck, luego Grassi, Seru y el resto del «pelotón». Nueva etapa, lentísima, la media no llega a los 35 kilómetros a la hora de media, y nueva victoria, como siempre sucederá mientras se lleguen en masa, de un «Molteni». Esta vez Basso, como otras, será, Dancelli o Van den Bossche. Tres hombres especialistas en esta clase de llegadas y que, ayudados por un buen equipo, controlan y se sitúan en los finales. Si bien no han renunciado a la victoria final, todavía tienen opción, se van asegurando el mayor número de victorias parciales.

Mañana, la etapa 16, Mirandola - Jesolo Lido, de 195 kilómetros y trazado llano. Si no ocurre nada anormal, los «Molteni» sumarán una nueva victoria.

### CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1.—Marino Basso (Italia), 6-8-58, a 34,963 kilómetros por hora.
- 2.—Reybroeck (Bélgica).
- 3.—Grassi (Italia).
- 4.—Seru (Bélgica).
- 5.—Van Den Berghe (Bélgica).
- 6.—Godefroot (Bélgica).
- 7.—Ronsmans (Bélgica).
- 8.—Durante (Italia).
- 9.—Zandegu (Italia).
- 10.—Fontanelli (Italia).
- 11.—M. M. Lasa (España).
- 12.—Sgarbozza (Italia).
- 13.—Bitossi (Italia).
- 14.—Meri (Italia).
- 15.—Taccone (Italia).
- 16.—Soave (Italia).
- 17.—Polidori (Italia).
- 18.—Altig (Alemania).
- 19.—Quintarelli (Italia).
- 20.—Spruyt (Bélgica).
- 21.—López Rodríguez (España).
- 22.—J. M. Lasa (España).
- 23.—Fernández Dueñas (España).
- 24.—Pontón (España).
- 25.—Sahagún (España), todos en el mismo tiempo que el ganador Marino Basso.

### CLASIFICACION GENERAL

- 1.—Eddy Merckx (Bélgica), 66-39-14, a 37,109 kilómetros hora.
- 2.—Ole Ritter (Dinamarca), a 2-41.
- 3.—Felice Gimondi (Italia), a 2-52.
- 4.—Martín Van Den Bossche (Bélgica), a 4-59.
- 5.—Italo Zilioli (Italia), a 5-08.
- 6.—Michele Dancelli (Italia), a 5-41.
- 7.—Vittorio Adorni (Italia), a 5-43.
- 8.—Gösta Pettersson (Suecia), a 6-40.
- 9.—Miguel María Lasa (España), a 7-35.
- 10.—Vianelli (Italia), a 8-40.
- 11.—Bitossi (Italia), a 13-16.
- 12.—Enrico Maggioni (Italia), a 13-17.
- 13.—Poggiali (Italia), a 13-20.
- 14.—Balmanton (Italia), a 13-50.
- 15.—Rota (Italia), a 17-20.
- 16.—Schlavon (Italia), a 23-42.
- 17.—Taccone (Italia), a 24-57.
- 18.—Colombo (Italia), a 27-13.
- 19.—Michelotto (Italia), a 27-17.
- 20.—Passuello (Italia), a 27-29.
- 21.—José Manuel Lasa (España), a 35-40.
- 22.—Enrique Sahagún (España), a 47-39.
- 23.—Fernández Dueñas (España), a 57-09.
- 24.—Antonio Pontón (España), a 59-2.

### CLASIFICACION DE LA MONTAÑA

- Alto de la Porreta
- 1.—Poli, 30 puntos.
  - 2.—Pella, 20.
  - 3.—Altig, 10.

### GENERAL DE LA MONTAÑA

- 1.—Van Den Bossche, 200 puntos.
  - 2.—Zilioli, 190.
  - 3.—Merckx, 110.
- Siguen: Lasa y Dancelli, 50; Gimondi, Ritter, Adorni, 40; Mezzeiti, Huysmans, Ritossi, Poli y Basso, 30; Godefroot, Zandegu, Taccone, Pella, Vanuchi, 20; Altig y Polidori, 10.

## MISCELANEA DEPORTIVA

Katmandú (Nepal) (Afil). — Una expedición japonesa ha logrado coronar el monte Makalu (8.470 metros), la cuarta cima mundial, situada en la vertiente Sudeste de los Himalayas, en territorio de Nepal. La hazaña, hecha pública hoy, se llevó a cabo el pasado 23 de Mayo por Tanaka y Oraji, miembros de un equipo de diecisiete personas.

Sidney (Afil). — Con más de ochenta records en su haber, Sheila Scott, de nacionalidad británica y cuarenta y dos años de edad, inició ayer la vuelta al Mundo en solitario a bordo de su monoplano "Myth 2" para conmemorar el vuelo que, con iguales características y batiendo todos los records precedentes, realizó en mil novecientos sesenta y seis.

Sheila, quien despegó de Sydney, tratará de batir el record femenino de vuelo solitario Nueva York - Londres y tomará parte en la carrera aérea de la "Copa Kings", que tendrá lugar el veinticuatro de Junio actual.

Madrid (Logos). — El Valencia ha desmentido rotundamente que tenga interés por el fichaje del jugador bético Quino, ya que el cual pedía el Betis doce millones de pesetas. Tampoco tiene interés en desprenderse de Anso, lo sería cambiado por Quino.

Madrid (Logos). — El Real Madrid, que busca jugadores nuevos, se ha interesado por los novales Tasio y Santisteban, pertenecientes al club Baracaldo y que serán probados en Madrid tras unas conversaciones con unos delegados del club vizcaíno.

Madrid (Logos). — El partido de vuelta de los cuartos de final de la Copa del Generali-

simo entre el Barcelona y el Real Madrid, que se celebrará el próximo sábado por la noche en el Nou Camp, será arbitrado por el colegiado guipuzcoano señor Guruceta.

Madrid (Logos). — Procedente de Nueva York llegó a Barajas el jugador profesional de tenis, Andrés Jimeno, que siguió poco después viaje a Casablanca donde participará en un torneo internacional "open".

Goodwood (Inglaterra) (Afil). Ha resultado muerto hoy Bruce McLaren, uno de los más destacados automovilistas mundiales de la actualidad, mientras probaba un vehículo a cerca de 300 kilómetros por hora.

El vehículo del infortunado corredor chocó contra una defensa del famoso circuito de Goodwood e hizo explosión el motor.

El piloto neozelandés contrajo matrimonio en Diciembre de 1961 con una joven neozelandesa llamada Patricia. De su enlace nació una niña, Amanda, que cuenta ahora cuatro años de edad.

Madrid (Logos). — El próximo viernes se celebrará en la Federación Española de Fútbol el sorteo de los partidos de semifinales de la Copa del Generalísimo, entre los vencedores de los cuartos de final que se celebrarán los días 3, 6 y 7 del actual.

## SE SUBASTA

el almacén granero, de 707 m3., de la Hermandad de Labradores y Ganaderos de Santa María del Invierno, al sistema de pujas a la llana, el próximo día 7 de Junio, a las 17 horas.

El presidente MARIANO MUNGUIRA

## Ciclismo local

### El domingo se disputará el trofeo «Santiago Moreno»

Para aficionados de 1ª y 2ª

Un total de 130 kilómetros supone el recorrido de la Gran prueba ciclista organizada para el próximo domingo por el Club Ciclista Burgalés. Fructuosa que estará reservada para corredores aficionados de primera y segunda categoría y que será puntuable para el XII Gran Premio Caja de Ahorros Municipal.

El itinerario a seguir es el siguiente: Burgos, Sarracín, Hontoria de la Cantera, Cubillo, Cuevas de San Clemente, Hortigüela, Barbadillo del Mercado, Salas de los Infantes, Castrovido, Hovuelos de la Sierra, Barbadillo del Pez, Riocabado, Pineda de la Sierra, Villorbo, Uzquiza, Villasar de Herreros, Arlanzón, Ibeas de Juarros, Castañares, Burgos.

La salida será dada a las nueve de la mañana, estando prevista la llegada a la meta, instalada junto al estadio de El Plantío, para las doce y media.

Se espera una elevada participación de corredores de numerosas provincias.

Los premios establecidos son los siguientes: 1.º 3.000 pesetas y trofeo; 2.º 2.000; 3.º 1.500; 4.º 1.000; 5.º 900; 6.º 800; 7.º 700; 8.º 600; 9.º 500 y 10. 400.

Además, a todo corredor que se clasifique y no obtenga premio se le abonarán en concepto de dieta 100 pesetas.

# ni-car CONSTRUYE PARA USTED

LA VIVIENDA ESTA A SU ALCANCE!!

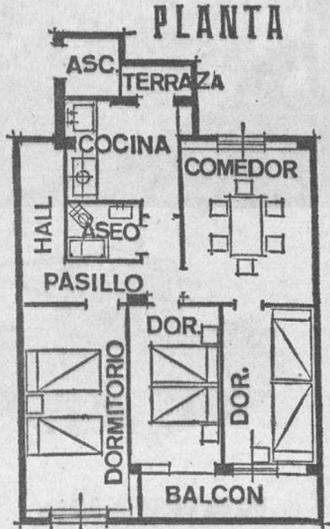
sea propietario por mucho menos de lo que paga como alquiler.

30.000 PESETAS ENTRADA UNICA

RESTO HASTA DIEZ AÑOS, PRECIOS DESDE 220.000 a 325.000 pesetas sobre viviendas llave en mano.

### CARACTERISTICAS:

- CUATRO Y CINCO DORMITORIOS
- COCINA
- HALL PASILLO
- HERMOSA TERRAZA
- COCINA Y CALENTADOR DE GAS
- TARIMA PARQUET
- TERRAZO EN COCINA Y BAÑO
- EXCELENTES ALICATADOS
- ASCENSOR DESCENSOR
- ESCALERA DE TERRAZO PRIMERA CALIDAD
- MAGNIFICO PORTAL
- ANTENA COLECTIVA DE T.V.
- TERMINACION ESMERADA.



Estamos a su disposición en: CALLE FRANCISCO GRANDMONTAGNE, N.º 17  
TELEFONO 206924 - GAMONAL

## Usted que quiere disfrutar de sus vacaciones en Junio o Julio, ¡disfrútelas de verdad en Inglaterra!



Svenska Lloyd acepta ya reservas para los meses de Junio y Julio. Sus vacaciones empiezan pronto embarca en el PATRICIA o en el HISPANIA, los magníficos "ferries" que le ofrecen en su viaje de Bilbao a Southampton:

- Salas de fiestas, recreo y esparcimiento.
- Casino.
- Aire acondicionado en todo el buque.
- Cubiertas de deportes y piscinas.
- Lujosos restaurantes.
- Bares y cafeterías.
- Tiendas libres de impuestos.
- Y tantas y tantas cosas que harán de estas 36 horas de travesía las mejores de su vida.
- Pasajes desde 2.150 pesetas.

Tres salidas desde Bilbao y Southampton todas las semanas.

Reserve sus pasajes cuanto antes para Junio o Julio en su Agencia de Viajes.

## SVENSKA LLOYD

Alberto Jentoft  
Agente General de Pasajes en España  
Aznar Zavela, 4 BILBAO Tel. 23 61 36  
Rafael Salgado, 3 MADRID Tel. 250 30 05

## YA PUEDE USTED RESERVAR SUS PASAJES A INGLATERRA PARA JUNIO O JULIO

¡No queremos estropear sus vacaciones!



Todo el mundo sabe que Junio y Julio son los meses ideales para visitar Londres, no hace calor, ni frío, ni hay viento, ni lluvia... son los meses de Inglaterra. NOSOTROS TAMBIEN LO SABEMOS.

Todo el mundo sabe lo difícil que es conseguir billetes en Junio y Julio. NOSOTROS TAMBIEN LO SABEMOS.

Todo el mundo sabe lo mal que sienta suspender unas vacaciones por no tener billete. NOSOTROS TAMBIEN LO SABEMOS.

Por eso precisamente, para no estropear sus vacaciones SVENSKA LLOYD le sugiere haga ya sus reservas a Inglaterra, para Junio o Julio en sus magníficos "ferries" PATRICIA e HISPANIA, que unen Bilbao con Southampton.

Acuda a su Agencia de Viajes.

SVENSKA LLOYD CUIDA DE SUS PASAJEROS INCLUSO ANTES DE QUE LO SEAN.

### SVENSKA LLOYD

Alberto Jentoft  
Agente General de Pasajes en España  
Aznar Zavela, 4 BILBAO Tel. 23 61 36  
Rafael Salgado, 3 MADRID Tel. 250 30 05

# DEPORTES

## EL CAMPEONATO MUNDIAL DE FUTBOL

# POBRE TRIUNFO INGLÉS (1-0) SOBRE RUMANIA

## Tampoco Perú venció fácilmente a Bulgaria (3-2)

### Victoria más holgada de Uruguay en su partido con Israel: dos-cero

Guadalajara (Alfil). — Los ingleses, campeones del Mundo han conseguido su primera victoria en el IX Campeonato Mundial, pero muy difícil y laboriosa, sobre Rumania por un gol a cero, en partido en el estadio Tapa 10 de Jalisco, ante casi 80.000 espectadores.

Tiempo lluvioso pero el aguacero cesó, también antes de iniciarse el juego, e incluso salió el sol. Buena cancha, aunque ha-

bia sido criticada por los británicos antes de iniciarse el partido.

Arbitro. — Dirigido el encuentro el colegiado belga Vital Georges Gilbert Laroux, auxiliado en las bandas por el francés Roger Marchon y por el mejicano Diego Deleo.

Actuación metódica del colegiado belga, pero también distinta de la que puso en acción el alemán Schencher, porque el juego entre ingleses y rumanos ha sido bastante más duro que el que hicieron rusos y aztecas. Dureza que, sin llegar a la agresión violenta, no ha merecido del señor Laroux el mismo trato metódico que se mereciera al señor Schencher.

**Alineaciones:**  
Inglaterra. — Banks; Newton, Labone, Moore, Cooper; Mullary, Bobby Chilton; Ball, Lee, Hurts y Peters.

Rumania. — Adamache; Szatmari, Lupescu, Dinu, Micanu; Dembro; I, Dimitru; Nunwiler, Tataru, Dumitrache y Luedes.

Hubo sustituciones en ambos equipos. A los 28 minutos del segundo tiempo Neagun sustituyó a Tataru en el equipo rumano y a los 34 minutos Osgool sustituyó a Lee e nel equipo británico.

El único gol del partido lo marcó Hurst a los 18 minutos de juego del segundo tiempo, de tiro cruzado y muy violento, a pase de Ball.

**Comentario**  
Difícil ha sido la victoria inglesa frente a Rumania en el partido inaugural del grupo tercero. Los rumanos con una cobertura de líneas excelente, como era de esperar; atenuaron a medios y delanteros británicos con un juego de anticipación y de codicia en la disputa

de la pelota. El afán defensivo, rumano ha superado en muchas ocasiones la codicia británica por apuntarse la primera victoria del Mundial. Un enjambre de rumanos bloqueó su área y puso coto a las incursiones de los ingleses, que variaron su táctica en la segunda mitad sobre la base de jugar en triangulaciones y constante movilidad de la pelota con pases al primer toque. Así, laboriosamente Inglaterra fue teniendo sus avances hasta conseguir el gol de la victoria pero sin cesar por eso en sus intentos de gol que fueron infructuosos.

Inglaterra lanzó cinco corners por dos Rumania.  
**PERÚ VENCIÓ A BULGARIA POR TRES A DOS**  
León (Méjico) (Alfil). — La selección nacional de Perú ha vencido a la de Bulgaria por tres goles a dos, en partido inaugural del grupo cuarto, celebrado en el estadio León de esta ciudad. El primer tiempo concluyó con ventaja búlgara de un tanto a cero.

Factores. — Media entrada y tiempo bueno. Perú fue recibido con cánciones por sus partidarios.  
Arbitro. — Antonio Sbardella, de Italia, con los jueces de línea Abel Aguilar, de Méjico y Yoshiyuki Maruyama, de Japón. La actuación del colegiado fue buena.

**Alineaciones:**  
Perú. — Rubinos; Camps, De la Torre, Chumptaz, Fuentes; Miffilin, Challe; Baylón, León, Cubillas y Gallardo.

Sustituciones. — A los 28 minutos, Javier González sustituyó a Campos, lesionado. Al comenzar el segundo tiempo, Sotil relevó a Baylón.  
Bulgaria. — Simeonov; Chalmanov, Dimitrov, Aladjev; Davidov, Penev; Boney, Popov, Je-

sov, Jakimov, Desmerodjiev.  
Sustituciones. — A los 15 minutos del segundo tiempo, Marchaliev releva a Popov. Y a los 19, Asparuhov a Boney.

Goles. — A los doce minutos de juego se produce una falta al borde del área peruana. La lanzada Davidov, desvia Peney y Dermeremata al fondo de la red.

En el segundo tiempo, a los cuatro minutos, Boney saca un golpe franco, Rubino detiene el disparo, pero se le doblan las manos y el balón entra en su arco. Un minuto después, Gallardo a pase de Cubillas, y tras sortear a una defensa, consigue el primer gol de Perú. A los doce, y en saque de falta, Chumptaz logra el gol del empate. Finalmente, a los 27 minutos Cubillas marca el gol del triunfo peruano.

**Comentario:**  
Perú ha logrado una magnífica victoria tras jugar un partido de continuo ataque, con frecuentes ocasiones de gol, malogradas muchas de ellas por la mala puntería de los delanteros. Bulgaria adoptó desde el principio una táctica defensiva, realizando contragolpes de gran peligrosidad.

En el segundo tiempo, Perú saca lanzado, pero sin embargo es Bulgaria la que vuelve a marcar. No obstante, apenas transcurrido un minuto, los peruanos acortan distancias y de aquí en adelante dominan a placer a sus rivales hasta conseguir levantar los dos goles de desventaja, anotándose un señalado triunfo, que pudo ser más abultado.

Por Perú destacaron los defensas, en especial Chumptaz y Miffilin, mientras que en la delantera Cubillas y Gallardo fueron dos constantes amenazas, bien secundados por Sotil y Perico León.  
Por parte de Bulgaria hay que destacar a su extremo Dermerdjev que fue el que creó más peligro en sus avances.  
**VICTORIA «CHARRUA» EN PUEBLA**

Puebla, Méjico (Alfil). — La selección de Uruguay ha vencido hoy en el estadio Cuauhtémoc, de Puebla, a la selección de Israel, en el partido inicial del grupo segundo del I Campeonato mundial, que tiene doble sede en Puebla y Toluca.  
El primer tiempo finalizó con ventaja uruguayea de un gol a cero, que se redondeó con otro gol en la segunda mitad.

Media entrada en el estadio poblanco, que tiene capacidad para 35.000 espectadores. Una hora antes de iniciarse el encuentro comenzó a llover, pero la lluvia cesó a unos minutos de iniciarse el match. Cancha en perfectas condiciones.  
Arbitro escocés Robert Holley Davidson auxiliado en las bandas por el suizo Rudolf Scher y el etiope Seyouru Tarek.

Mucho se ha diferenciado este arbitraje del que hiciera el alemán Schender, en el encuentro entre Rusia y Méjico. Aquí se ha jugado con más dureza y Mr. Holley no ha sido tan expeditivo al sancionar las faltas, como lo fuera su colega germano. El juego ha sido duro y subterráneo, con abundancia de rasteos y pies y choques violentos. Uno de esos choques ha costado la salida del campo del cerebro uruguayeo Pedro Rocha que, a los ocho minutos, cayó lesionado, para ser sustituido cuatro minutos después por Cortés. Sin embargo, el señor Holley no ha amonestado a ningún jugador.  
Las alineaciones fueron las siguientes:

Uruguay. — Mazurkiewicz; Anchocha, Matosa, Mújica; Ubiñan, Rocha; Montero Castillo, Cubillas, Esparragó; Mañeiro y Losada.

En el segundo tiempo, Cortés salió por Rocha.  
Israel. — Vissoker; Primo, Shum, Rosenthal; Talbay, Gembau; Schwager, Spilgel, Spigler, Ron y Rossen.

En el segundo tiempo Volloch sustituyó a Rom.  
Goles:  
Abrió el marcador Uruguay, a los 18 minutos de juego, por mediación de Mañeiro, que remató de cabeza un centro de Losada. En el segundo tiempo, a seis minutos, Mújica hizo el segundo gol uruguayeo, de magnífico disparo cruzado.

**Comentario.**  
Ha sido superior Uruguay y la victoria es corta para la diferencia de calidad entre ambos equipos. Los israelitas se atrincheraron en el centro del campo y la defensa, practican-

do un juego de triangulaciones y apoyos moviendo la pelota en pases cortos, lo que dio una gran lentitud a su juego.

Uruguay no ha hecho un partido extraordinario, pero ha sido superior, por velocidad y desde luego, por técnica.

Esparragó estrelló un disparo en el larguero y el mismo Esparragó estuvo a punto de marcar en el segundo tiempo, al irse tras un pase en profundidad que cortó el meta israelita.

Uruguay lanzó cinco corners, por cuatro Israel.

### CINCUENTA Y OCHO MILLONES DE PESOS HA COSTADO EL ESTADIO JALISCO

Guadalajara (Alfil). — El estadio Jalisco se inauguró hace diez años, con una capacidad para 38.000 espectadores, y un coste de 18 millones de pesos. Pero el crecimiento vertiginoso de la ciudad de Guadalajara, el aumento de la afición al fútbol y este «Mundial-70» determinaron unas obras de ampliación que han costado 40 millones de pesos, ampliándose el aforo en forma que llega a 70.000 espectadores más.

El estadio tiene 650 palcos, para 6, 8 y 10 localidades, que son verdaderos apartamentos, pues tienen una amplia sala antepala amueblada y hasta cuarto de baño. Estos están vendidos a perpetuidad así como a 2.383 butacas de tribunas. Sus dos pisos y la amplia visera superior le permite una magnífica visibilidad desde cualquier punto del estadio, que cuenta con todo género de instalaciones.

### DIDI, LEON Y BAILON CONTRATADOS PARA ESPAÑA

Méjico (Alfil). — Didi, entrenador de Perú y los jugadores Perico León y Julio Bailón fueron contratados para el fútbol español, según dice hoy el correspondiente en León del vespertino «Últimas noticias de Excel-sior».  
Señala el vespertino que la noticia es consecuencia de una conversación entre periodistas peruanos y españoles en la que se aseguró, que uno de ellos fue el hombre enlace entre los peruanos y los clubs de España.  
Didi, fue contratado, según la información, ventajosamente por el equipo Celta de Vigo y que inclusive ya ha recibido un adelanto en dólares.  
Por otra parte los delanteros Perico León y Julio Bailón que juegan en el «Alianza» de Lima fueron enrolados en el Sevilla, también mediante una transacción «millonaria».

### AYUNTAMIENTO DE BURGOS

**EDICTO**  
Se pone en conocimiento de los propietarios de bicicletas, cuyo uso lo tengan dentro del término municipal, que habiendo sido expuesto al público anuncio solicitando la declaración de propiedad a los efectos del percibo del arbitrio sobre circulación de velocípedos por vías municipales, dentro de este término municipal, regulado por la Ordenanza número 62, solamente 211 vehículos, y estimando que por desconocimiento pudieran producirse perjuicios de derivados de expedientes de ocultación a gran número de propietarios que, normalmente, son de clase social de atención preferente, este Ayuntamiento, sin obligación a ello, expone nuevamente el presente por plazo de un mes, que finalizará el día 3 del próximo mes de Julio, dentro de cuyo plazo, y en la Sección de Arbitrios de este Ayuntamiento, pueden personarse a efectuar la declaración pertinente, según modelo que les será facilitado.  
Se hace especial advertencia de que transcurrido el plazo de gracia que se concede, sin presentar la declaración solicitada, los interesados quedarán incurso en sanciones reconocidas en la legislación vigente.  
Burgos, 2 de Junio de 1970.—  
EL ALCALDE.

## El campeonato de fútbol por empresas

### Emoción e incertidumbre en las últimas jornadas

Poco a poco vamos llegando al final de este interesante torneo que con todo éxito ha sido organizado por la Obra Sindical de Educación y Descanso, y para que tenga más alicientes, en las últimas jornadas se han producido unos resultados que han variado la clasificación, que venía manteniéndose invariable desde hace unas cuantas jornadas.

Para conocimiento de nuestros lectores vamos a dar los tres últimos resultados obtenidos y por ellos serán bastantes sorprendentes que son la salsa de todo campeonato, donde no se puede aventurar un campeón hasta que termine el último encuentro.

Los resultados de los encuentros disputados fueron los siguientes:  
Plastimetal vence a Correa por 4 a 2. Firestone, por fin, triunfa sobre Banesto por 3 a 1. Automboba vence a Hidrotecar por 3 a 2. Conservera «aplasta» a Issa por 10 a 1, batiendo el record de tantos logrados, y finalmente, Autobuses es derrotado por Inoxa por 5 a 3.

Los encuentros posteriores terminaron d:l siguiente modo:  
Plastimetal vence a Autobuses por 4 a 1; Conservera - Inoxa queda aplazado para otro día. Issa vence a Hidrotecar por 1 a 0. Firestone vuelve a ganar a Automboba por 3 a 2 y Banesto triunfa sobre Correa por 4 a 3, si bien este partido queda pendiente para una próxima reunión por acuerdo adoptado el pasado lunes ante la alineación quizá indebida de un jugador; pero no obstante, por el momento y para la clasificación final, se le da como ganado por los banqueros.

Finalmente, el pasado domingo los resultados de los encuentros jugados fueron los siguientes:

Plastimetal vence a los de Banesto por 6 a 0. Partido de neto color de los vencedores, quienes acertaron por seis veces en la portería contraria después de haber realizado un gran encuentro, a pesar de la resistencia opuesta por los de Banesto.

Los equipos formaron del siguiente modo:  
Plastimetal. — Rojo; Cuasante, Del Cerro, Mijangos; López, Arribas; Duarte, Delgado, Ortega, Sáenz y Corral.

Banesto. — Navazo; Escolante, Gallego, Merino; Arlanzon, De Pedro; Martín, Bartolomé, Hernández, Martínez y Jiménez.  
Automboba vence a Correa por 3 a 0. Una sorpresa, por haber sido derrotado el «gallito» hasta la fecha, de este campeonato, en un encuentro muy bien jugado por los de Automboba, contra los que nada pudieron hacer los del metal, a pesar del interés puesto en el encuentro.

Issa, a su vez, derrotó a los de Firestone por 3 a 2 en un encuentro bastante nivelado, en el que al final los de Issa supieron mantener el tanto de ventaja y con el apuntarse dos valiosos puntos.  
Hidrotecar vence a su vez a los de Inoxa por 2 a 1 en otro encuentro de fuerzas muy niveladas y cuyo resultado se mantuvo incierto hasta el final. Los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Hidrotecar. — Guadix; Sánchez, Gil, Gómez; Arribas, Melchor; Caro, De la Fuente, De la Herra, Díaz y Barriuso.  
Inoxa. — Garmilla; González, Gutiérrez, Alb; Sanz, Mahamud; Ortega, Hidalgo, Rodríguez, Doves y Mosquera.

Finalmente, Conservera, en su

racha de triunfos, vence a Autobuses por 5 a 0, con lo que se puede ver la gran potencia del equipo conservero, cuya delantera sigue en racha de aciertos. Los equipos se alinearon de la siguiente forma:  
Conserversa. — Pérez; Sáez, Martínez I, Martínez II; De la Peña, Camacho; Sáiz, Alfonso, Rodríguez, García y Martínez III.

Autobuses. — Goyarán; Arnaiz, Patús, Marín; García, Maestro; Sanz, Medrano, Capillas, Rodríguez y Ortega.  
La próxima jornada será como sigue: el sábado, día 6, en el campo de Correa y a las seis de la tarde, jugarán Automboba contra Banesto y a las 5.30 en Villafria, Hidrotecar contra Autobuses.

Para el domingo, día 7, están concertados los siguientes encuentros: Firestone-Inoxa, en el campo de Inoxa, a las 10 de la mañana; Correa-Issa, en el campo de Correa, a las 9.45; Conservera-Plastimetal, a las 11.30 en dicho campo.

Con los resultados obtenidos hasta la fecha, la clasificación actual queda reflejada en el cuadro siguiente, en el que se ha producido bastante transformación con lo que se pone al rojo vivo a falta ya de sólo tres jornadas, que pueden resultar decisivas para darnos el flamante campeón de este torneo que debe continuar y ampliarse para futuras temporadas.

#### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.							
Plastimetal	15	12	1	2	50	13	25
Conserversa	14	11	1	2	47	8	23
Correa	15	10	1	4	38	17	21
Automboba	15	9	0	6	29	22	18
Inoxa	13	6	2	5	24	20	14
Issa	15	6	2	7	23	37	14
Hidrotecar	15	4	2	9	16	33	10
Firestone	15	3	1	11	19	44	7
Autobuses	14	3	1	10	15	42	7
Banesto	15	3	1	11	14	43	7

#### PENALTY

Plastimetal 15 12 1 2 50 13 25

Conserversa 14 11 1 2 47 8 23

Correa 15 10 1 4 38 17 21

Automboba 15 9 0 6 29 22 18

Inoxa 13 6 2 5 24 20 14

Issa 15 6 2 7 23 37 14

Hidrotecar 15 4 2 9 16 33 10

Firestone 15 3 1 11 19 44 7

Autobuses 14 3 1 10 15 42 7

Banesto 15 3 1 11 14 43 7

### BALONMANO

## Victorias del Obras Públicas y Atco. Burgaleses sobre La Salle y Liceo, respectivamente

En el campo del Colegio del Liceo Castilla, se disputó el domingo la segunda jornada de balonmano, correspondiente al trofeo Atlético Burgales. No fue muy crecido el número de aficionados que acudieron a presenciar los partidos, cosa nada extraña, dada la veraniega mañana que hizo, pues que invitó más a ir al campo y a las piscinas, que a soportar un verdadero bochorno.

**ATLETICO BURGALÉS, 17; LICEO, 11**  
Comienza la jornada con el partido Atlético Burgales - Liceo, que sin duda alguna fue el mejor de los dos disputados, ya que ambos equipos ofrecieron un buen balonmano, sobre todo en el primer tiempo, cuando los dos andaban igualados en fuerzas.

El Atlético salió muy brioso y con ganas de alzarse pronto con el triunfo, merced a los cruces de los extremos. Así, a los dos minutos tenía una ventaja de 3-0, fruto del buen juego desarrollado hasta ese momento. Pero en seguida cambiaron las cosas y de un 3-0 pasamos a un 5-3 favorable a los del Liceo, cuando se jugaba el minuto 13. Este cambio brusco del marcador no fue debido a otra razón sino a las discusiones y al no bajar a la defensa algunos jugadores atléticos.

Después mejoró un poco el Atlético para terminar este primer tiempo 8-7 favorable al Liceo.  
En la segunda parte comenzó dominando el equipo del Liceo, a base de jugadas rápidas, consiguiendo dos magníficos goles a cargo de Calixto y De la Fuente. Sin embargo, el Atlético, a raíz de la exclusión temporal de Garmendia — el mejor jugador sobre la pista —, con un hombre menos, fue cuando dominó al Liceo, llegando a empatar a 10 tantos, para imponerse totalmente en los últimos minutos del encuentro.

El equipo del Liceo adoptó el sistema de 1-5 defendiendo y un 4-2 atacando, con Del Hoyo y Marín en raya. El Atlético Burgales, que tuvo un bache mediado la primera parte, empleó una de 0-6 en la barrera para pasar a un 1-5 con Irureta de pivote. Los dos equipos realizaron un buen encuentro, destacando en el Liceo su joven portero Manzanado, que hizo magníficas paradas, Fuente y Calixto.

## Mañana, entrenamiento de los futbolistas veteranos burgaleses

### En el campo de Cortes

Los futbolistas veteranos burgaleses, o los ex-futbolistas locales, si ustedes lo prefieren, están respondiendo estupendamente al llamamiento o más bien a la invitación que se les hizo, para que vayan a entrenar y estén en condiciones de celebrar unos cuantos partidos amistosos con los «viejas glorias» de otras latitudes, con la mira no sólo de estrechar lazos de amistad por la vía deportiva, sino también de obtener unos posibles beneficios que irán destinados a fines benéficos.

Todos ellos lo han cogido, repetimos, con verdadero entusiasmo. No obstante, las ocupaciones profesionales, al margen por completo del fútbol, absorben y distraen y es por eso que nos permitimos recordar a los posibles distraídos, que mañana habrá entrenamiento, en el campo de Cortes. Posteriormente parece ser que estos entrenamientos se efectuarán en el campo existente en el Seminario de San José, debidamente autorizados para ello, claro está.

Según la información llegada hasta nosotros, el primero de estos encuentros amistosos va a celebrarse en fecha próxima, pero aún no sabemos concretamente quién será el primer equipo contrincante. Acaso no tarden en decirnos en esa especie de cartel general de los futbolistas veteranos burgaleses en que ha quedado convertido el bar Miguelito de la calle de San Pablo, cuyos propietarios son los conocidos y popularísimos Miguelito I y Miguelito II, jugadores en otro tiempo de los equipos de la capital e incluso de la provincia.

### BALONMANO

## Victorias del Obras Públicas y Atco. Burgaleses sobre La Salle y Liceo, respectivamente

En el campo del Colegio del Liceo Castilla, se disputó el domingo la segunda jornada de balonmano, correspondiente al trofeo Atlético Burgales. No fue muy crecido el número de aficionados que acudieron a presenciar los partidos, cosa nada extraña, dada la veraniega mañana que hizo, pues que invitó más a ir al campo y a las piscinas, que a soportar un verdadero bochorno.

**ATLETICO BURGALÉS, 17; LICEO, 11**  
Comienza la jornada con el partido Atlético Burgales - Liceo, que sin duda alguna fue el mejor de los dos disputados, ya que ambos equipos ofrecieron un buen balonmano, sobre todo en el primer tiempo, cuando los dos andaban igualados en fuerzas.

El Atlético salió muy brioso y con ganas de alzarse pronto con el triunfo, merced a los cruces de los extremos. Así, a los dos minutos tenía una ventaja de 3-0, fruto del buen juego desarrollado hasta ese momento. Pero en seguida cambiaron las cosas y de un 3-0 pasamos a un 5-3 favorable a los del Liceo, cuando se jugaba el minuto 13. Este cambio brusco del marcador no fue debido a otra razón sino a las discusiones y al no bajar a la defensa algunos jugadores atléticos.

Después mejoró un poco el Atlético para terminar este primer tiempo 8-7 favorable al Liceo.  
En la segunda parte comenzó dominando el equipo del Liceo, a base de jugadas rápidas, consiguiendo dos magníficos goles a cargo de Calixto y De la Fuente. Sin embargo, el Atlético, a raíz de la exclusión temporal de Garmendia — el mejor jugador sobre la pista —, con un hombre menos, fue cuando dominó al Liceo, llegando a empatar a 10 tantos, para imponerse totalmente en los últimos minutos del encuentro.

El equipo del Liceo adoptó el sistema de 1-5 defendiendo y un 4-2 atacando, con Del Hoyo y Marín en raya. El Atlético Burgales, que tuvo un bache mediado la primera parte, empleó una de 0-6 en la barrera para pasar a un 1-5 con Irureta de pivote. Los dos equipos realizaron un buen encuentro, destacando en el Liceo su joven portero Manzanado, que hizo magníficas paradas, Fuente y Calixto.

En el Atlético, que tuvo una memorable segunda parte, destacó la penetración y homogeneidad de sus jugadores, pero sobre todos, el tiro potente de Garmendia y el portero Zarauz.

Arbitro, Lomas.  
**Alineaciones:**  
Liceo. — Manzanedo, Marcelo (1), Miguel, Hoyo (2), Marín, Sanmartín (1), Sastre, Fuente (4) y Calixto (3).  
Atlético Burgales. — Zarauz, Roberto (1), Tomás (1), Chocarro (2), Garmendia (8), Pardo (1), Irureta (4) y Carmelo (3).  
**OBRA PUBLICAS, 24; LA SALLE, 11**  
Este partido no tuvo ni el interés, ni la emoción que el disputado entre el Liceo y el Atlético Burgales, debido en parte a las ausencias de algunos jugadores del equipo de La Salle que restaron mucha potencialidad al conjunto. Así, nada más comenzar el partido, se vio netamente superioridad en el equipo de Obras Públicas, que ciertamente no tuvieron mucho trabajo para conseguir este triunfo. Lo demuestra el marcador al término del primer tiempo, siendo de 12-5 favorable a Obras Públicas. Lograron bonitos goles Vargas y Chema.

En la segunda mitad, cambió poco la tónica de los dos conjuntos. Dominio del Obras Públicas imponiéndose al final del encuentro por 24-11. El equipo de La Salle no ha luchado cuanto de él se esperaba, reinando en todos sus jugadores gran desánimo y dando muestras de cansancio, cosa un poco más conveniente dada la alta temperatura. El equipo de Obras Públicas ya queda reflejado lo que hizo. Sin brillar nada más que a ráfagas logró sobreponerse a sus rivales con facilidad, destacando la movilidad de Vargas, la habilidad de Chema y la potencia de Vargas. En La Salle, destacó Hernando, mientras estuvo en el campo, y el entusiasmo de Benavides y Llorente.

Arbitraron Cámara y Páramo.  
**Alineaciones:**  
Obras Públicas. — Lomas (Bañuelos), Garrido (3), Mel del (3), Atlano (1), Ledesma (3), Vargas (8), Chema (5) y Sebas (3).  
La Salle. — Cuevas, Hernando (3), Pídon (1), Llorente (2), Huidobro, Martínez (1) y Benavides (4).  
R. S.



**Melia**  
ORGANIZACION INTERNACIONAL DE VIAJES

ha programado para usted

**IBERO-RUTAS**

Viaje en autopullman de lujo. Hoteles seleccionados. Diversas salidas en MAYO, JUNIO, JULIO, AGOSTO y SEPTIEMBRE.

**CIRCUITOS POR ESPAÑA**  
LAGO DE SANABRIA, 3 días, 1.650 ptas.  
RUTA FEUDAL, 3 días, 1.650 ptas.  
ALBARRACIN-M.º DE PIEDRA-CUENCA, 3 días, 1.750 ptas.  
VALLE DEL TIJAR-GUADALUPE, 3 días, 1.800 ptas.  
ROMA-CIRCUITO ITALIA, 17 días, 16.500 ptas.  
RUTA DE LOS MOJINOS, 3 días, 1.950 ptas.  
SAN FERMIN EN PAMPLONA, 4 días, 2.550 ptas.  
PICOS DE EUROPA, 5 días, 4.000 ptas.

**CIRCUITOS POR EUROPA**  
FATIMA-LISBOA, 5 días, 8.950 ptas.  
ANDORRA-LOURDES, 5 días, 9.350 ptas.  
PARIS-TOUR, 8 días, 6.800 ptas.  
ASTURIAS-GALICIA-PORTUGAL, 13 días, 16.500 ptas.  
ROMA-CIRCUITO ITALIA, 17 días, 16.500 ptas.  
PAISES BAJOS, 15 días, 16.900 ptas.  
PARIS-LONDRES-DUBLIN, 17 días, 19.850 ptas.  
PARIS-LONDRES-ESCOZIA, 19 días, 22.500 ptas.  
TIROL-VIENA, 21 días, 21.500 ptas.  
EUROPA DEL ESTE, 25 días, 27.000 ptas.  
GRECIA-COSTA AZUL, 24 días, 28.250 ptas.  
CORONA-NORDICA, 30 días, 36.500 ptas.  
ITALIA-COSTA AZUL, 19 días, 23.100 ptas.  
CIRCUITO EUROPEO, 18 días, 26.250 ptas.  
CIRCUITO INTERTOUR, 27 días, 34.950 ptas.  
CAPITALES NORDICAS-BERLIN, 33 días, 57.000 ptas.

**CANARIAS FLASH**  
Salidas diarias en avión. Estancia a elección entre 7 y 21 días. Desde 8.200 ptas.

**MELIA RENT A CAR**  
Cuando llegue a la playa recuerde nuestro servicio de alquiler de coches

**Vacaciones 70**  
8 y 15 días en la playa. Viaje en avión. Innumerables salidas en JUNIO, JULIO, AGOSTO, SEPTIEMBRE y OCTUBRE.  
COSTA DEL SOL. Desde 3.250 ptas.  
MALORCA. Desde 3.500 ptas.  
IBIZA. Desde 3.850 ptas.  
CANARIAS. Desde 6.400 ptas.  
FUNCHAL. Desde 8.150 ptas.

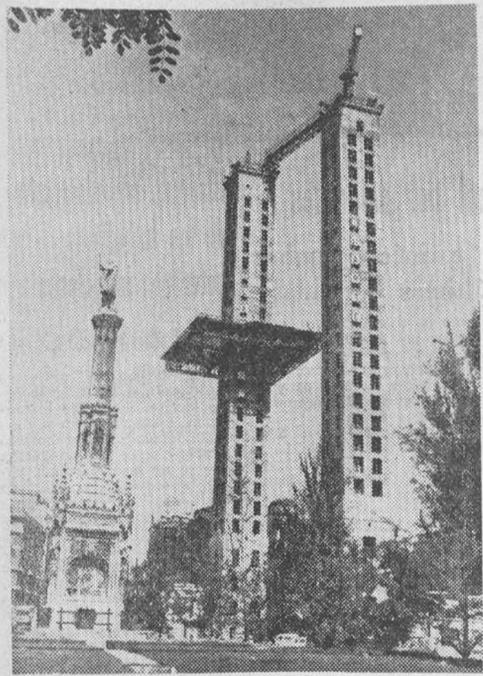
**Melia en su deseo de facilitarle sus vacaciones le ofrece este medio para su comodidad**

Elija su viaje, envíenos el cupón y recibirá información detallada y boletín de inscripción

Deseo recibir sin compromiso alguno por mi parte folleto informativo sobre estos viajes

Remita este cupón a **VIAJES MELIA**  
Dpto. Promoción y Ventas España  
Princesa, 25 (Hexágono)  
MADRID-8

NOMBRE \_\_\_\_\_  
DIRECCION \_\_\_\_\_  
LOCALIDAD \_\_\_\_\_  
BUR \_\_\_\_\_



Continúa la construcción de las gigantes torres en la madrileña plaza de Colón. Como se sabe, se trata de dos altos bloques, de los que se ha levantado su estructura central, siguiendo ahora la construcción del resto de los edificios, según el sistema denominado «método del paraguas»...

PANORAMA ECONOMICO

El turismo francés y España.-La producción de papel.-Las cooperativas vascas.-El futuro del Canal de Suez.-El turismo de la isla Graciosa

Madrid. - (Servicio especial de "ARGOS" para DIARIO DE BURGOS. Prohibida su reproducción).

EL TURISMO FRANCÉS Y ESPAÑA

Según acaba de informar el ministro francés de Hacienda, los turistas franceses podrán disponer en el sucesivo de 1.500 francos por persona y año, en lugar de los 1.000 francos actuales.

PRODUCCION DE PAPEL Y CARTONES

El pasado año, la producción nacional de papeles y cartones, casi alcanzó el millón de toneladas, con un incremento del 3 por 100 sobre el año precedente.

IMPORTANCIA DE LAS COOPERATIVAS VASCAS

Cada día es más significativa la importancia y la expansión de las Cooperativas vascas. Lo más importante son las 42 Cooperativas industriales, con casi 8.000 socios; luego vienen las 4 Cooperativas agrícolas, con casi 1.500 socios; luego las de pesca, con casi 400 socios, y finalmente otras Cooperativas de consumo.

MAL FUTURO PARA EL CANAL DE SUEZ

El presidente de la Compañía Financiera de Suez, ha manifestado recientemente que el Canal corre el peligro de quedar condenado para siempre, en su triste situación actual; ahora ya hace tres años que quedó cerrado al tráfico. Y se manifiesta al respecto, que si esta importante



Queremos testigos

Por Jaime R. LEBRATO, O. P.

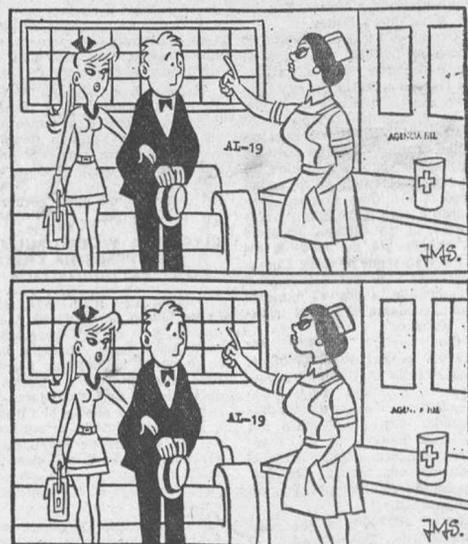
En cualquier profesión, nos interesan los hombres con entrega, con dedicación absoluta. Menos nos interesan los parásitos, los aficionados, los eventuales.

del Espíritu Santo que obra maravillas en la Iglesia". Acabar sus días, con casi 90 años, vestido de un hábito religioso, hoy, en nuestro mundo, es un testimonio bien tangible para quien tenga ojos para ver.

90 años, vestido de un hábito religioso, hoy, en nuestro mundo, es un testimonio bien tangible para quien tenga ojos para ver.

Para nosotros, los necesitados de testimonios, dice expresamente que aborrece su "delito pasional", que "acepta la merecida sentencia", que "resignado expió mi culpa", que "pienso que la religión, con sus preceptos, no es una cosa que se pueda menospreciar, sino que es el verdadero consuelo, el único camino seguro en todas las circunstancias aún en las dolorosas de la vida", que "espero sereno el momento de ser admitido en la visión de Dios.."

Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.



EL PULSITO NACIONAL

LOS 10.000

Por EVARISTO ACEVEDO

Por retraso en la recepción de originales de colaboración, no pudimos ofrecer a nuestros lectores el habitual artículo del genial humorista EVARISTO ACEVEDO, que insertamos en nuestro número de hoy.

La condición de 10.000 asociados como mínimo, limita mucho la participación de la juventud en las asociaciones políticas. Y habrá que buscar los líderes juveniles del futuro en las figuras de la canción, del fútbol, de los toros... Unicos jóvenes en condiciones — hoy por hoy — de arrastrar con su nombre a un mínimo de diez mil compatriotas?

Reconozcamos que no. Por mucha simpatía que derrochen, es difícil hacerse seguir de tanta gente. Salvo casos excepcionales. Una "Marisol", una Salomé, una Karina, en el campo de la minifalda. En cuanto a las melenas, las posibilidades se amplían: Raphael, Palomo Linares, Velázquez, pueden reunir

Se acabó la especulación. Ya tenemos ahí — pimpanito y primaveril — el anteproyecto que señala cómo van a ser las asociaciones políticas del futuro. Dicho anteproyecto, atiene en cuenta a la melena y a la minifalda? Lo tiene en cuenta todo. La melena — juventud masculina — y la minifalda — juventud femenina — quedan admitidas en el nuevo horizonte asociativo.

Me refiero al artículo 6.º del título III, que reconoce el derecho e constituir asociaciones a todo español, mayor de 18 años, sin distinción de sexo. Los mayores de 18 años, pues, están de enhorabuena. No solamente pueden ver toda clase de películas y obras teatrales — por atrevidas que sean — sino que se les autoriza a intervenir en política. Dentro del Movimiento, como es lógico. Lo cual encaja a la perfección en la psicología juvenil siempre partidaria del baile, la excursión y el danzar de un lado para otro.

No se trata de exagerar las cosas. Que quede esto bien claro. Simplemente nos parece que podemos certificar que su vida con todo lo que pueda tener de reprochable por la acción de "aquella tarde de Julio" de 1902 atando contra la castidad y la vida del prógimo, tiene en sus largos años de vida religiosa mucho de testigo de la fe.

Los decimos por dos cosas: Una, sus casi 40 años de vida religiosa en un convento dedicado al trabajo, al silencio, la oración, la expiación, la penitencia. La vida religiosa dice el Concilio "imita de cerca y representa permanentemente en la Iglesia el género de vida que el Hijo de Dios tomó cuando vino a este mundo... proclama de modo especial la elevación del Reino de Dios sobre todo lo terreno... y muestra también ante todos los hombres la soberana grandeza del poder de Cristo glorioso y la potencia infinita

todos los adeptos que quieran. La condición de 10.000 asociados como mínimo, limita mucho la participación de la juventud en las asociaciones políticas. Y habrá que buscar los líderes juveniles del futuro en las figuras de la canción, del fútbol, de los toros... Unicos jóvenes en condiciones — hoy por hoy — de arrastrar con su nombre a un mínimo de diez mil compatriotas?

Irritar, encolerizar. 6: Pleza de artillería. Cuerpo estérico. 7: Defectos (al rev.) Domesticar. 8: Río italiano. Demostrativo. Jugueté. 9: Nota musical. Cima culminante de los Pirineos. Terminación verbal. 10: Vocal. Mujer natural de cierta nación europea. Vocal. 11: Nombre de varón. Soviéticos.

Tal vez a mis lectores les interese saber el nombre de los celtiberos o celtiberas fornicitos para convertirse en los líderes políticos del futuro. A mi tam-



Por «TACHIN»

Más de 300 millones lleva concedidos la Fundación March en becas y ayudas de estudios

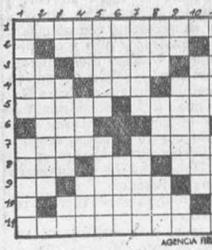
MADRID. Mañana, en la cuestación callejera. Cáritas espera recaudar veinticuatro millones de pesetas en las 289 mesas peticorias y con la actuación de ocho mil "huchistas". Hace diez años la recaudación fue de poco más de cuatro millones. La cifra se ha quintuplicado por lo tanto. En el año 1969 ha gastado en asistencias urgentes de sanidad, siete millones de pesetas; cinco y medio, en asistencias de viviendas; trece millones, en ayudas a familias a través de la "Hoja de la Caridad"; cuatro y medio, en ayudas a transeúntes sin domicilio; ocho millones, en atenciones diversas; dieciséis millones y medio en ayudas a instituciones y obras y cien millones en ayudas prestadas directamente por parroquias. En el terreno de la promoción — ya salió la palabra de moda —, las cifras son: 6.400.000 pesetas para ancianos; cuatro millones para guarderías infantiles; casi ocho millones, para colonias infantiles; dos millones y pico para formación profesional; un millón, para estudios sociológicos y 2.300.000 pesetas, para estudios diocesanos. Ahora se destinará una fuerte cantidad para la supresión de 18.000 chabolas. Recorrido, sin caridad, cualquier rico acertada como conocida, pero que a nosotros nos gusta mucho: "Con caridad, el pobre es rico, sin caridad, cualquier rico es pobre". O aquellas tremendas palabras de San Agustín: "Lo superfluo de los ricos es lo necesario de los pobres. Poseer lo superfluo es, pues, poseer bienes ajenos".

Se han atenuado un poquito, sólo un poquito, los rumores. —Nuevas tarifas postales desde primer de Enero de 1971. Volvemos a los "reajustes". —Se dice que el I N I se halla en trance de revisión. —Entre los cincuenta países que participan en el actual Congreso de Minería figura todos los del bloque comunista europeo. —La Fundación March lleva concedidos más de trescientos millones de pesetas en becas y ayudas de estudios. —Persiste el calor y está fallando el hábito del clima madrileño de refrescar en los primeros días de Junio.

AVIACION
Hoy se inicia la Vuelta a España, este año en forma radial para disputar la Copa del Generalísimo. Se procederá únicamente a la concentración de las avionetas en el campo del Real Aero Club de Cuatro Vientos. Las dobles etapas serán: Madrid-Logroño-Madrid, Madrid-Badajoz-Madrid, Madrid-Almería-Madrid y Madrid-Albacete-Madrid. Antes de cada etapa se celebrará una reunión en la que se explicarán sus características. Son presidente y vicepresidente del jurado, respectivamente, don José Luis Aresti y don Juan Carlos Ferrero. El sábado, cena de clausura y reparto de premios y el domingo, en Cuatro Vientos, dispersión

A INDUSTRIAS NUEVAS... BUENOS IMPRESOS
CONFECCIONAMOS: Revistas, catálogos, folletos, memorias, impresos comerciales, de propaganda, de oficina, de libro, etc.
TRABAJAMOS: Offset - Tipografía - Fotografiado
GARANTIZAMOS: Maquinaria moderna, personal especializado, precios ventajosos.
SOLICITEN NUESTROS PRESUPUESTOS
Vitoria, 13 Apartado 46 BURGOS Tel. 202852

PASANDO EL RATO



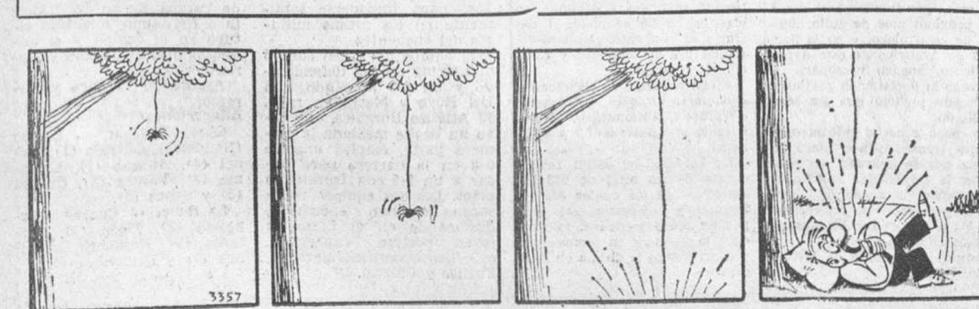
SOLUCIONES
Al crucigrama:
HORIZONTALES. — 1: Ova. 2: Odesa. 3: Uberso. 4: Unirá. Opa. 5: Uní. Leve. 6: Pipas. Corán. 7: Adén. Ale. 8: Oda. Oleré. 9: Enálage. 10: Acoso. 11: Ano. VERTICALES. — 1: ¡Ups! 2: Unida. 3: Unipede. 4: Obl. Ana-

Al jeroglífico: Resbaló mi tía. A los siete errores: 1: Lámpara. 2: Burbuja del pez. 3: Alita del pez. 4: Sombrero del señor. 5: Hoja de la planta. 6: Sombrero de la señora. 7: Anillo señora.

HORIZONTALES. — 1: Que alborota. 2: Consonante. Terminado. Vocal. 3: Artículo. Abrasa, quema. Símbolo del americano. 4: Dios del trueno en la mitología escandinava. Aire popular de las Islas Canarias. Una voz al teléfono. 5: Arbol de la América tropical, semejante a la mirística. Nombre de varón. 6: Demostrativo (fem.). Hijo de Noé. 7: Embuste, trampa. Desafiar. 8: Río de Galicia. Del verbo ir. Siglas de un organismo internacional. 9: ¡Tate! Olor. Naípe. 10: Vocal. Causa o da calor. Vocal. 11: Que restablecen las fuerzas.

ARBITRO
Se están sorteando los campos para iniciar un partido de fútbol y el árbitro, con cara de pocas bromas, les dice a los capitanes: —¡Que no se acerque nadie! ¡Ya llevo echadas siete monedas al aire y las siete han desaparecido!

DON CELES Por OLMO



3357